

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 113 (1995)
Heft: 222

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 113. Jahrgang

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 113e année

Mittwoch

Abonnementspreise: Schweiz Fr. 110.- inkl. MWST jährlich; Ausland Fr. 185.- jährlich
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
Insertatannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 110.- TVA y compris; étranger fr. 185.-
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Mercredi

15 novembre 1995

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

9. November 1995 (23355)

B.U.B.A. Beate Uhse's Blue Angel Café AG, in Opfikon, Im Brünli 9, 8152 Opfikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 10. 1995, 23. 10. 1995. Zweck: Betrieb von Gaststätten nach dem «Beate-Uhse's-Blue-Angel-Café»-Konzept und Entwicklung sowie Nutzung eines entsprechenden Franchising-Systems; kann sich an ähnlichen Unternehmungen direkt oder indirekt beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und wieder veräußern. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 200 000. Aktien: 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Namen und Adressen bekannt sind, sonst durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Sauter, Yves, von Winterthur, in Sarnach, Mitglied, mit Einzelunterschrift; PUS Beratung R. Häfliger, in Illnau-Effretikon, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23356)
A. und F. Maag Gemüse AG, in Gossau ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1990 S. 171). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizerischer Verband der Lebensmitteldetailisten (Veledes), in Wallisellen, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23357)
Airpage AG, in Zürich, Dienstleistungen im Kommunikationsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1995 S. 4147). Statutenänderung: 14. 9. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 10 000 Namenaktien zu Fr. 10 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 100). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Faoro, Claudio, von Arvigo, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thommen, Andreas S., von Waldenburg, in Kilchberg ZH, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Zürich, ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Sulger, Urs, von Stein am Rhein, in Fällanden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident).

9. November 1995 (23358)
Atrium AG, in Zürich, Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24. 8. 1993 S. 4450). Domizil neu: c/o Exam AG, Schanzeneggstrasse 1, 8002 Zürich.

9. November 1995 (23359)
Bravo, Ochsner & Co AG, in Weisslingen, Import und Export mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 4. 1. 1993 S. 1). Eingetragene Personen neu oder mutierend: A - Z Treuhand AG, in Winterthur, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23360)
City Trade Zürich AG (City Trade Zürich Ltd), in Zürich, Vermittlung und Durchführung von Finanzgeschäften sowie Beratung von Privaten und institutionellen Anlegern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 31. 8. 1992 S. 4084). Domizil neu: Bahnhofstrasse 110, 8001 Zürich.

9. November 1995 (23361)
Comtek AG, in Buchs ZH, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Datenkommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 2. 3. 1987 S. 809). Domizil neu: Chilenbungert 1, 8107 Buchs. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Silvia Rutz Rivatreuhand, in Dällikon, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23362)
Fasson (Schweiz) AG [Fasson (Suisse) SA] [Fasson (Svizzera) SA] [Fasson (Schweiz) Ltd], in Opfikon, Herstellung von und Handel mit chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 6. 11. 1995 S. 6076). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehring, Margot, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

9. November 1995 (23363)
Garage Waldhof AG, in Wald ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 6. 5. 1986 S. 1749). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cortesi, Sonja, von Poschiavo, in Wald ZH, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Oberholzer, Heinrich, von Goldingen, in Wald ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Schwab Treuhand, in Münsingen, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23364)
General - Assekuranz AG, Gruppe freier Finanz- und Assekuranzmakler, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1995 S. 5725). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stahel, Bruno, von Zell ZH, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumann, Franz Josef, von Mosnang, in Frauenfeld, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Perso-

nen neu oder mutierend: Vöhlinger, Georg Robert, von Engelberg, in Winterthur, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Vöhlinger-Christen, Katharina, von Oberdorf NW und Engelberg, in Winterthur, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Obert, Margot Elisabeth, von Winterthur, in Waltalingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1995 (23365)
Creafood AG, in Wallisellen, Herstellung, Einführung und Verkauf von patentrechtlich geschützten Neuheiten im Gastrosektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 9. 1995 S. 5115). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoffmann, Martin, von Uster, in Fehraltorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1995 (23366)
Daniel Miauton AG, in Zuzikon, Schlosser-, Taucher- und Reparaturarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1991 S. 4796). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhandbüro W. Haeny AG, in Herrliberg, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23367)
Dossier Fashion Trend AG (Dossier Fashion Trend SA), in Zürich, Fabrikation von und Handel mit Modetiteln und Accessoires, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1995 S. 3696). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cagol, Armando, von Zürich, in Zollikon, Direktor, mit Einzelunterschrift.

9. November 1995 (23368)
KAB AG, in Dietikon, Insbesondere Fabrikation, Handel und Engineering im Bereich elektronischer Produkte und Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1992 S. 5240). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Censoria Treuhand und Beratungs AG, in Zug, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23369)
Kentronic AG, in Volketswil, Handel mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1995 S. 5212). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Engler, Alfred, von Stein AR, in Dietikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bolli, Beat, von Beringen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

9. November 1995 (23370)
Kistler Instrumente Aktiengesellschaft (Kistler Instruments Société Anonyme) (Kistler Instruments Limited), in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1995 S. 5308). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sonderegger, Rolf, von Heiden, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung); Sonderegger, Hans Conrad, von Heiden AR, in Neftenbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift); Lombardini, Robert, von Casis, in Zug, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

9. November 1995 (23371)
MM Speed Wash AG (MM Speed Wash SA), in Zürich, Betrieb von Selbstbedienungswaschsalons, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1994 S. 4214). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber Gähwiler Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23372)
Maerz Ofenbau AG, in Zürich, Projektierung und Ausführung von Industrieöfen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1995 S. 3890). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kremlicka, Dr. Robert, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (Österreich), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oechslin, Karl H., von Einsiedeln, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1995 (23373)
Marcotex AG (Marcotex SA) (Marcotex Ltd), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 4. 6. 1993 S. 2878). Statutenänderung: 18. 9. 1995. Übersetzungen der Firma neu: (Die fremdsprachigen Fassungen der Firma sind aufgehoben worden.). Zweck neu: Handel mit Damen- und Herrenkonfektionsartikeln sowie Übernahme von Vertretungen in dieser Branche; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundbesitz erwerben, verwalten und veräußern. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB oder, wenn die Eigentümer sämtlicher Aktien bekannt sind, mittels eingeschriebenem Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von May-Pedrett, Margrith, von Bern, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Fällanden, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura); Breisacher, Urs William, von Wattenwil BE, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).

9. November 1995 (23374)
Marguson AG, in Zürich, Herstellung und Verkauf von Pelz- und Lederwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1975 S. 577). Domizil neu: Markusstrasse 20, 8006 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mäder, Margrit, von Zürich, in Monte Carlo (Monaco), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Christinger, Georg, von Engwang-Woltingen, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Robert, von Zürich, in Caslano, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Meilen ZH, Präsident); Wenger Controlling, in Thalwil, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23375)
Maria Schweizer AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1995 S. 5861). Statutenänderung: 4. 10. 1995. Zweck neu: Betrieb von Kosmetikfachschulen und Kosmetik-Instituten und Tätigung aller Geschäfte im Zusammenhang mit der Schönheitspflege; kann Vertretungen übernehmen, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 40 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 100 und 40 Namenaktien zu Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Übernahme das Geschäft der Einzelfirma «Maria M. Schweizer», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 28.02.1963, zum Preise von Fr. 40 383.52, von dem Fr. 34 000 auf das Grundkapital angerechnet wurden.). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

9. November 1995 (23376)
Meier Generalunternehmung AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990 S. 5101). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Zürich, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23377)
Meierhans Papier AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 31. 8. 1992 S. 4083). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand- und Revisionsbüro Walter Bösch, Buchs SG, Steuer- und Bilanzpraxis, in Buchs SG, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23378)
Memo-Led AG, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Informationssystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992 S. 245). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DMS Treuhand und Finanz AG, in Hünenberg, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23379)
Memo-Tel AG (Memo-Tel SA) (Memo-Tel Ltd), in Zürich, Planung und Ausführung von Informatiksystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 23. 1. 1992 S. 316). Eingetragene Personen neu oder mutierend: DMS Treuhand und Finanz AG, in Hünenberg, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23380)
Metzgerei Rufer AG, in Kloten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1990 S. 3845). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Metreba Revisions- & Beratungs-AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.

9. November 1995 (23381)
Micorex AG, in Maur, Fabrikation von und Handel mit Artikeln der Computer-, Elektro- und Elektronikindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 23. 6. 1987 S. 2522). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Intertax Treuhand AG, in Wallisellen, Revisionsstelle.

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

6253 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

6266 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Divers

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

6271 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Propriété intellectuelle.
419044-419059

6272 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

6272 Rotwein / Vin rouge / Vino rosso - Import 1995.

Bauausschreibungen.
Soumission de travaux de construction.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

9. November 1995 (23382)
Schwamosan AG, in Zürich, Bereitstellung und Unterhalt von Gruppenpraxen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 7.2.1989 S. 507). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kranich, Cornelia, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhn, Jürg, von Dietlikon und Uetikon am See, in Dietlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23383)
Secura Versicherungsgesellschaft (Secura Compagnie d'Assurances) (Secura Compagnia di Assicurazioni) (Secura Insurance Company), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 20.3.1995 S. 1532). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kaufmann, Dr. Beat, von Riehen, in Uetikon, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Everts, Peter, von Luzern, in Zollikofen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23384)
Sihltal Zürich Uetliberg Bahn (SZU), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 4. 1995 S. 5116). Statutenänderung: 27. 6. 1995. Firma neu: **Sihltal Zürich Uetliberg Bahn SZU**. Aktien neu: 97 238 Inhaberkarten zu Fr. 100 (bisher: 97 238 Namenaktien zu je Fr. 100). Publikationsorgan neu: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Sind die Adressen aller Aktionäre dem Verwaltungsrat bekannt, so können solche Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief erfolgen, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt. Vinkulierung neu: (Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktien ist aufgehoben).
9. November 1995 (23385)
SRS Consulting AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1994 S. 5870). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aeschbacher, Antonio B., von Radelfingen, in Herrliberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brönnimann, Rudolf, von Gurzelen, in Baden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion).
9. November 1995 (23386)
Tharo Revisions AG, in Uster, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 21. 10. 1994 S. 5786). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Thalman, Maja, von Zürich und Eschikon TG, in Uster, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23387)
Tivolino Zürich AG (Tivolino Zurich SA) (Tivolino Zurich Ltd), in Zürich, Betrieb von Einrichtungen, die der Unterhaltung und der Freizeitgestaltung dienen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1995 S. 1248). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schöpfi, Edgar, von Rüschlikon und Oberrieden, in Walchwil, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kubli, Roger, von Nestal, in Uetikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
9. November 1995 (23388)
Unex Trade AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 1. 9. 1994 S. 4870). Statutenänderung: 11. 10. 1995. Firma neu: **Unex Dakota AG**. Zweck neu: Herstellung von thermoplastischen Klebe- und Beschichtungspulvern, Vermittlung von Import- und Exportgeschäften sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.) (bisher: Aktiven und Passiven der Firma «Unex» Peter Speissegger in Zürich, gemäss Ueberrahmebilanz per 1.1.1972 zum Preise von Fr. 50 000, voll auf das Grundkapital angerechnet). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an ihre im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Speissegger, Peter, von Schaffhausen, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied); Speissegger, Sven, von Schaffhausen, in Zürich, Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: Geschäftsführer); Gubler Treuhand AG, in Winterthur, Revisionsstelle.
9. November 1995 (23389)
«Zürich» Lebensversicherungs-Gesellschaft («Zürich» Compagnie d'Assurances sur la Vie) («Zurigo» Compagnia di Assicurazioni sulla Vita) («Zurich» Compagnia de Seguros sobre la Vida) («Zurich» Compagnia de Seguros de Vida) (Zurich Life Insurance Company Ltd) («Zürich» Lebensversicherung-Maatschappij) («Zürich» Livsforsikringselskab), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28. 3. 1995 S. 1695). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Balsiger, Roger, von Zürich und Känzig, in Adliswil, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graber, Jürg, von Winterthur und Salenstein, in Zug, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bugmann, Albert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Hartmann-Chatterjee, Margrith, von Möriken-Wildegg und Würenlos, in Würenlos, mit Kollektivprokura zu zweien; Studer, Werner, von Oberhof AG, in Zürich, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hüppi, Rudolf, von St. Gallenkappel, in Herrliberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Falter, Artur, deutscher Staatsangehöriger, in Jestetten (Deutschland), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerber, Fritz, von Röttenbach im Emmental, in Arlesheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Präsident); Jenny, Dominik, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berger, Erich, von Langnau im Emmental, in Oberrohrdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Binder, Gerold, von Rheinau, in Erlen, mit Kollektivprokura zu zweien; Blättler, Hans-Peter, von Hergiswil NW, in Horw, mit Kollektivprokura zu zweien; Buchmann, Heidi, von Egg, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Eggmann, Erwin, von Gondiswil, in Rickenbach SO, mit Kollektivprokura zu zweien; Forster, Walter, von Basadingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Gloor, Rudolf, von Zürich und Boniswil, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien; Henggeler, Oskar, von Oberägeri, in Oberägeri, mit Kollektivprokura zu zweien; Keller, Daniel, von Untergisgental, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kleis, Hans-Peter, von Rueschein, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Krütti, Yolanda, von Liesberg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Kurmann-Kharazmi, Parivash, von Neuenkirch, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Lang, Thomas, von Brugg, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Nübling, Adelbert, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Pletsch, Claudia, von Einsiedeln, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Rickenmann, Jörg, von Sirmach, in Monthey, mit Kollektivprokura zu zweien; Schaller, André, von Rebeuvelier, in Moutier, mit Kollektivprokura zu zweien; Schärer, Rudolf, von Oberstetzelhof, in Strengelbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Seiler, Helga, von Tägerig, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Siegenthaler, René, von Schangnau, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Stettler, Sonja, von Zürich und Eggwil, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Strässle, Mario, von Bütschwil, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Surber, Marianne, von Zürich, in Uster, mit Kollektivprokura zu zweien; Tanner, Hans Ulrich, von Basel und Hölstein, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Willi, Markus, von Mels, in Bolligen, mit Kollektivprokura zu zweien; Zuber, Kurt, von Spiez, in Ebikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
9. November 1995 (23390)
Alamo Rent A Car AG (Alamo Rent A Car SA) (Alamo Rent A Car Ltd), in Kloten, Betrieb einer Autovermietung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 1995 S. 1331). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Turri, Renato, von Zürich, in Kloten, mit Einzelprokura.
9. November 1995 (23391)
AMS Trading AG, in Zürich, Kauf und Verkauf, Import und Export von Teppichen und Textilien und das Betreiben einer Pizzabäckerei sowie eines Pizzeria-Hauslieferdienstes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993 S. 6871). Zweigniederlassung neu: Biel B E.
9. November 1995 (23392)
Ecco AG Zürich, in Zürich, Ausführung von Dienstleistungen jeder Art durch das Bereitstellen von fachkundigem Aushilfspersonal, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 25. 9. 1995 S. 5283). Zweigniederlassung neu: A r a u.
9. November 1995 (23393)
Exam AG, in Zürich, Ausübung aller in den Bereich der Treuhand- und Revisionsbranche fallenden Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 7. 1993 S. 3614). Domizil neu: Schanzeneggstrasse 1, 8002 Zürich.
9. November 1995 (23394)
Ifag Consulting AG, in Zürich, Ausführung aller in den Aufgabenkreis einer Verwaltungsgesellschaft fallenden Arbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 12. 2. 1993 S. 722). Domizil neu: c/o Exam AG, Schanzeneggstrasse 1, 8002 Zürich.
9. November 1995 (23395)
Lacowi AG, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1994 S. 1914). Statutenänderung: 19. 10. 1995. Zweck neu: Betrieb einer Handelsfirma für den weltweiten Import und Export sowie den Verkauf von Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Aktionäre sowie durch Veröffentlichung im SHAB, sofern dem Verwaltungsrat nicht alle Aktionäre namentlich bekannt sind.
9. November 1995 (23396)
Miralbana AG (Miralbana SA), in Zürich, An- und Verkauf sowie Herstellung von Lebensmitteln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 20. 5. 1994 S. 2808). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Rossier, Pierre N., von Villarzel, in Küsnacht ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift; Torchio, Gian Carlo, italienischer Staatsangehöriger, in Pino Torinese (Italien), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guidi, Adolfo, italienischer Staatsangehöriger, in Thalwil, Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Galli, Manfredo, italienischer Staatsangehöriger, in Pino Torinese (I), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident); Mätzler, Walter, von Bonstetten, in Zürich, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: von Berneck, in Zürich, Mitglied); Torcelli, Salvatore, italienischer Staatsangehöriger, in Amsterdam (NL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Deloitte & Touche Experta AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle (bisher: Experta Revision AG, in Zürich).
9. November 1995 (23397)
Müller & Partner Immobilien AG, in Dübendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1989 S. 3203). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revor AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Dübendorf, in Dübendorf, Revisionsstelle.
9. November 1995 (23398)
Müller Feinrad AG, in Thalwil, Produktion von und Handel mit Feinrädern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994 S. 4154). Statutenänderung: 23. 10. 1995. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.) Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ainouz, Larbi, von Langnau im Emmental, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: algerischer Staatsangehöriger, in Ebikon).
9. November 1995 (23399)
Münzen Tiefenbrunnen AG, in Zürich, Handel mit und Vermittlung von numismatischen Münzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1988 S. 1002). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zingg, Paul, von Arbon, in Zürich, Revisionsstelle.
9. November 1995 (23400)
Puk-Elektro-Ing. AG, bisher in Volketswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1990 S. 2849). Statutenänderung: 3. 11. 1995. Firma neu: **Puk-Elektro AG**. Sitz neu: Illnau-Effretikon. Domizil neu: Hornstrasse 22, 8308 Illnau. Zweck neu: Planung und Installation von Elektroanlagen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, belasten und veräussern. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 50 000. Aktien neu: 50 Namenaktien zu Fr. 2000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die letzte bekannte Adresse. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Forster, Michael, von Bütschwil, in Volketswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zweifel, Leo, von Schänis, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Zweifel, Annie Marie, von Schänis, in Illnau-Effretikon, mit Einzelprokura; Eugster Treuhand AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.
9. November 1995 (23401)
SIS Management & Consulting AG (SIS Management & Consulting SA) (SIS Management & Consulting Ltd), in Zollikon, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Beratung von Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994 S. 330). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Buchhaltungs AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Serratus SA, in Neuchâtel, Revisionsstelle.
9. November 1995 (23402)
Sparkling AG (Sparkling SA) (Sparkling Ltd), bisher in Rüschlikon, Handel mit Textilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1995 S. 861). Statutenänderung: 31. 10. 1995. Sitz neu: Kilchberg ZH. Domizil neu: Schützenmattstrasse 10, 8802 Kilchberg. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
9. November 1995 (23403)
Verbund Holding AG, in Zürich, Beteiligung an anderen Unternehmen im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 26. 7. 1993 S. 3894). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Brockhaus, Henriette Emilie, deutsche Staatsangehörige, in Wuppertal (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidt, Raimond, von Tramelan, in Bern; Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in Zumikon); Löber, Silke Karin, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Hilden (D)).
9. November 1995 (23404)
WV Verwaltungen AG, in Dietikon, Betrieb eines Büros für Verwaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1976 S. 3761). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Isler, Renate, von Richterswil, in Dietikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schuler, Roger, von Rothenburg, in Urdorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift; K+P Revisions AG, in Baar, Revisionsstelle.
9. November 1995 (23405)
Nadona AG, in Zürich, Tätigkeit von Handels-, Finanz- und Rechtsgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 3. 11. 1995 S. 6042). Firma neu: **Nadona AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böck, Brigitte, deutsche Staatsangehörige, in Otobrunn (D), Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).
9. November 1995 (23406)
Remerie Immobilien AG, in Zell ZH, An- und Verkauf sowie Verwaltung, Vermietung und Vermittlung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 3. 8. 1995 S. 4348). Firma neu: **Remerie Immobilien AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ariano, Angelo, italienischer Staatsangehöriger, in Zell ZH, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied).
9. November 1995 (23407)
Bibitas Invest AG (Bibitas Invest SA) (Bibitas Invest Ltd) (Bibitas Invest Inc), in Zürich, Erwerb von Beteiligungen, insbesondere von bzw. an Gesellschaften, welche den Vertrieb und die Produktion von Getränken und Nahrungsmitteln zum Gegenstand haben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 7. 12. 1992 S. 5689). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 214 vom 03.11.1995 S. 6047) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
9. November 1995 (23408)
Imoga AG, in Richterswil, Engroshandel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991 S. 3194). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine wertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
9. November 1995 (23409)
Subnet GmbH, in Dietikon, Austrasse 43, 8953 Dietikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 10. 1995. Zweck: Herstellung von sowie Handel mit und Wartung von Hardware und Software diverser Computersysteme; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum kaufen, verkaufen, mieten oder vermieten. Stammkapital: Fr. 21 000. Liberierung: Fr. 10 500. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 18.10.1995 Büromaschinen zum Preis von Fr. 2000, wovon Fr. 7000 auf das Stammkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hüppi, Adrian, von Gommiswil, in Bergdietikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000; Hüppi, Barbara, von Gommiswil, in Bergdietikon, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000; Ryter, Christoph, von Basel, in Berikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 7000; Abbah, Abdurrehman, kenyanischer Staatsangehöriger, in Dietikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23410)
Farmer & Sons GmbH, in Meilen, An- und Verkauf und Vermittlung von Textilien; Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 238 vom 7. 12. 1994 S. 6674). Statutenänderung: 12. 10. 1995. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sommerhalder, Montha, von Schlossrued, in Meilen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20 000 (bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000); Kressbuecher, Jacqueline, von Oberhofen bei Kreuzlingen, in Zürich, mit Einzelunterschrift (bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000).
9. November 1995 (23411)
Gemeinnützige Baugenossenschaft Wiedinghof Zürich, in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991 S. 4130). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Eberhard, Alfred, von Schänis, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Hauser, Kurt, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winkler, Hubert, von Düringen, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
9. November 1995 (23412)
Einkaufszentrale VSBH - Verband des Schweizerischen Baumaterial-Handels (Centrale d'achat ASSMC - Association Suisse des Marchands de Matériaux de Construction) (Centrale d'acquisti ASSMC - Associazione Svizzera dei Commerciali in Materiali da Costruzione), in Zürich, Genossenschaft (SHAB Nr. 225 vom 18. 11. 1994 S. 6319). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Beiz, Paul, von Wettingen, in Wettingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoffmann, Heidi, von Grüningen, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23413)
Genossenschaft Theaterstrasse 30, in Winterthur, Verbesserung der Wohnsituation der Genossenschafter an der Theaterstrasse 30 in Winterthur und Verwaltung des Hauses Theaterstrasse 30, Genossenschaft (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 1994 S. 6963). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hirschberg, Annette, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wanek, Jörg, von Winterthur, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Behrendt, André, von Zürich, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kobler, Daniel, von Rüthi (Reintal), in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hangarter, Bruno, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lang, Marianne, von Kreuzlingen, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23414)
Wasserversorgung Grüt und Gossau, in Gossau ZH, Genossenschaft (SHAB Nr. 103 vom 1. 6. 1993 S. 2772). Statutenänderung: 31. 3. 1995. Firma neu: **Wasserversorgungs-Genossenschaft Grüt und Gossau**. Zweck neu: Versorgung ihrer Mitglieder mit einwandfreiem Trink-, Brauch- und Löschwasser. Pflichten neu: Erschliessungsbeiträge in der Form von Erstellungskosten oder Kostenbeiträge, deren Höhe durch den Vorstand festgelegt wird, Anschlussgebühren sowie Benützergebühren gemäss näheren Angaben in den Statuten (bisher: Grundgebühr, Anschlussgebühren sowie allfällige Leistungsbeiträge und Wasserzins gemäss näheren Angaben in den Statuten.) Publikationsorgan neu: Zürcher Oberländer, Anzeiger von Uster, SHAB. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stehli, Willy, von Hombrechtikon, in Gossau, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buchmann, Alfons, von Gossau ZH, in Gossau ZH, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Mitglied); Messerli, Jörg, von Kaufdorf, in Gossau ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

9. November 1995 (23415)
Verenigung Schweizerischer Untertagbau-Unternehmer (VSU), in Zürich, c/o Vereinigung Schweizerischer Tiefbauunternehmer (VST), Weinbergstrasse 49, 8006 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 27. 4. 1995. Zweck: Förderung von Stellung und Einfluss der Schweizerischen Untertagbau-Unternehmungen, Erhalten und Weiterentwicklung des Know-hows im Untertagbau, Wahrung der gemeinsamen wirtschaftlichen und technischen Interessen der Mitglieder sowie im besonderen Förderung der Ausbildung des Kadeters und der Facharbeiter aus den Mitgliedfirmen. Mittel: Jahresbeiträge. Organisation: Mitgliederversammlung, Vorstand von drei oder mehr Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Sidler, Hans, von Zürich, in Horw, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krebs, Walter, von Winterthur, in Pfungen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Börsiger, Mark, von Untersteckholz, in Heimberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hartmann, Hans-Peter, von Zürich und Thal, in Obersiggenthal, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23416)
Verband Schweizer Reform- und Diätfachgeschäfte (VSRD), in Zürich, Verein (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1993 S. 5569). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hornstein, Max, von Eggersriet, in Reinach BL, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kündig, Matthias, von Rorschach und Winterthur, in Rorschach, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23417)
Leader Club in Liquidation, in Zürich, Bezweckt, geschäftliche und gesellschaftliche Kontakte herzustellen und zu fördern, Verein (SHAB Nr. 141 vom 23. 7. 1993 S. 3859). Gemäss Verfügung der Direktion der Justiz des Kantons Zürich als Aufsichtsbehörde über das Handelsregister wird dieser Verein nach Art. 100 Abs. 3 HRGv im Handelsregister gelöscht, da er tatsächlich aufgelöst ist und keine Vorstandsmitglieder mehr vorhanden sind.
9. November 1995 (23418)
Davum Stahl AG, Zweigniederlassung Zürich (Davum Aciers SA, Zweigniederlassung Zürich), in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 213 vom 2. 11. 1994 S. 5999), mit Hauptsitz in: Birsfelden. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schaub, Urs, von Wittnburg, in Reinach BL, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Saxe, Hans Ulrich, von Altstätten, in Oberhofen am Thunersee, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schär, Martin, von Andwil TG, in Oftringen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23419)
Gilgen AG (Gilgen SA) (Gilgen Ltd), in Geroldswil, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 172 vom 6. 9. 1995 S. 4961), mit Hauptsitz in: Wahlen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey, Otto von Densbüren, in Niederlenz, mit Kollektivprokura zu zweien.
9. November 1995 (23420)
Pickel & Ochsenr, Agro-Hygiene, in Schönenberg ZH, Handel mit chemischen und technischen Produkten der Landwirtschaft, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 116 vom 17. 6. 1994 S. 3397), mit Hauptsitz in: Wald ZH. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Gesellschaft am Hauptsitz von Amtes wegen gelöscht.
9. November 1995 (23421)
Bierhalle Wolf, Manfred Svoboda, in Zürich, Limmatquai 132, 8001 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants; Veranstaltung von Unterhaltungskonzerten. Eingetragene Personen: Svoboda, Manfred, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Svoboda, Cäcilia, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23422)
Bauernschmitt & Strasser Electronics, Inhaber M. Bauernschmitt, in Hinwil, Sonnenhofstrasse 8, 8340 Hinwil, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Vertrieb von Computersystemen und -komponenten sowie Kundenberatung und Service auf diesem Gebiet. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «Bauernschmitt & Strasser Electronics», in Wetzikon ZH, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Der Inhaber ist im Zeitpunkt der Eintragung minderjährig. Er wurde aber vom Inhaber der elterlichen Gewalt zum selbständigen Geschäftsbetrieb ermächtigt. Eingetragene Personen: Bauernschmitt, Michael, von Wetzikon ZH und Steinen, in Hinwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23423)
Boos Networking, in Zürich, Kiefnerweg 21, 8057 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Informatikdienstleistungen, insbesondere im Bereich Netzwerke. Eingetragene Personen: Boos, Markus, von Amden und Urdorf, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23424)
Brunschwiler Electronic, in Zürich, Hätzlergasse 2, 8048 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Elektronik, insbesondere für Industrieapplikationen; Entwicklung und Verkauf von Hard- und Software-Produkten; Herstellen von Datenkommunikationsgeräten, insbesondere zur Übertragung per Funk; Erstellen von Prototypen sowie Seriefertigung auf diesen Gebieten. Eingetragene Personen: Brunschwiler, Alfred, von Bettwies, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23425)
Finanzierung & Beratung Djokic, in Zürich, Grundstrasse 20, 8048 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlungsbüro für Finanzierungen durch Banken; Beratungen für Ausländer in rechtlichen Fragen; Übersetzungen; Import und Export von Waren aller Art. Eingetragene Personen: Djokic, Zivojinn, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23426)
Fio Tec, M. Flocchi, in Illnau-Effretikon, Alpenstrasse 17, 8308 Illnau, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen auf dem Gebiete des Anlagenbaus, insbesondere Schaltschrankbau, Montage, Inbetriebnahme- und Wartungsarbeiten sowie Übernahme von Marketingaufgaben im Ausland für Schweizerfirmen. Eingetragene Personen: Flocchi, Marcel, von Dietikon, in Illnau-Effretikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23427)
Fredy Horne, Bus- und Limousinen-Service, in Zürich, Leimbachstrasse 107, 8041 Zürich, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Bus- und Limousinen-Service. Eingetragene Personen: Horne, Fridolin, von Wyssachen, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23428)
KBM Karin Bird Miglioretto, in Oberembrach, Rebbergrasse 12, 8425 Oberembrach, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Durchführung von Ernährungsberatungen und Handel mit Nahrungsergänzungsmitteln. Eingetragene Personen: Bird Miglioretto, Karin, von Schwanden GL und Uster, in Oberembrach, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Miglioretto, Dario, von Uster, in Oberembrach, mit Einzelprokura.
9. November 1995 (23429)
OEL Brunner, in Rütli ZH, Widacherweg 7, 8630 Rütli ZH, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit elektrotechnischen Komponenten sowie Erbringung von Dienstleistungen auf diesem Gebiet. Eingetragene Personen: Brunner, Hans Peter, von Brunnadern, in Rütli ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Käppel, Beatrix Esther, von Jona und Baden, in Rütli ZH, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23430)
Verena Keller Artists Management, in Maur, Lohwisstrasse 46, 8123 Ebmatingen, Einzelzirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung und Betreuung von Künstlern, insbesondere Sängern und Musikern klassischer Richtung. Eingetragene Personen: Keller, Verena, von Basel, in Maur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23431)
Advance Informatik, Salvatore Vallone, in Uster, Handel mit Hard- und Software, Einzelzirma (SHAB Nr. 183 vom 21. 9. 1995 S. 5236). Firma neu: **Active Informatik, Salvatore Vallone**.
9. November 1995 (23432)
Metanolo Marketing Josef Junz, in Stäfa, Agentur für Marketing und Werbung, Einzelzirma (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1993 S. 4919). Domizil neu: Gerbi 8, 8713 Uerikon. Zweck neu: Generalunternehmer für ökologisch orientierte Produkte und Dienstleistungen.
9. November 1995 (23433)
Trans, D. Golder, bisher in Zürich, Ausführen von nationalen und internationalen Transporten (Sachen) sowie Betrieb einer Garage, Einzelzirma (SHAB Nr. 161 vom 22. 8. 1995 S. 4700). Sitz neu: Dübendorf. Domizil neu: Im Schossacher 22, 8600 Dübendorf.
9. November 1995 (23434)
Communications Convention Consulting, Heinz R. Häni, in Fehraltorf, Beratung und Organisation von Schulungen, Einzelzirma (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1995 S. 162). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
9. November 1995 (23435)
Kotec Kunststofftechnik U. Kocher, in Wallisellen, Anwendungstechnische Dienstleistungen und Beratungen sowie Handel mit Zubehör für die kunststoffverarbeitende Industrie, Einzelzirma (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1994 S. 6899). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
9. November 1995 (23436)
Bauernschmitt & Strasser Electronics, in Wetzikon ZH, Vertrieb von Computersystemen und -komponenten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 30. 6. 1995 S. 3660). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Strasser, Stefan, dessen Unterschrift erloschen ist, aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Bauernschmitt, Michael, führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma «Bauernschmitt & Strasser Electronics, Inhaber M. Bauernschmitt», in Hinwil, fort.
9. November 1995 (23437)
Wibo Baugeschäft, Widmer & Bodmer, in Opfikon, Baugeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 7. 9. 1988 S. 3679). Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation ist durchgeführt. Firma ist erloschen.
9. November 1995 (23438)
Adimos AG Verwaltung von Anlagefonds (Adimos SA Gestion de Fonds de Placements) (Adimos SA Amministrazione di Fondi d'Investimento) (Adimos Ltd Investment Trust Company), bisher in Basel, Verwaltung von Anlagefonds, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 26. 5. 1995 S. 2943). Statutenänderung: 25. 10. 1995. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Rennweg 52, 8001 Zürich. Zweck: Organisation und Verwaltung von Anlagefonds jeder Art; kann sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 1 000 000. Librierung Aktienkapital neu: Fr. 1 000 000. Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fässler, Hans-Ulrich, von Frenkendorf, in Frenkendorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eckstein, Dr. Hanspeter, von Basel, in Reinach BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Im Obersteg, Dr. Christoph, von Basel und Bolligen, in Biel-Benken BL, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Labhardt, François M., von Basel, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cotting, Max, von Tentlingen und St. Ursen, in Wisen SO, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Hunziker, Richard, von Moosleerau, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Häfelin, Erwin, von Luzern, in Afoltern am Albis, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (wie bisher); Deloitte & Touche Experts AG, in Basel, Revisionsstelle (wie bisher); Schlatter, Dr. Roland, von Oberglatt, in Erlenbach ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23439)
Mitan AG, in Zürich, Führung von Restaurationsbetrieben sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1995 S. 628). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koppe, Horst, von Trub, in Stäfa, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Paspalis, Nicole, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (23440)
LMV AG (LMV SA) (LMV Ltd), in Dübendorf, Usterstrasse 124, 8600 Dübendorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 3. 11. 1995. Zweck: Handel mit Kunststoffen und technischen Produkten aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, belasten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Librierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig schriftlich an die letztbekannte Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: von Ballmoos-Weber, Verena, von Wetzikon und Heimiswil, in Jona, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Züstweg, Marie-Louise, von Wil AG und Dübendorf, in Dübendorf, Delegierte, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mooser, Pierre-Michel, von Jaun, in Opfikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eugster Treuhander AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.
9. November 1995 (23441)
Mitsui Trust Bank (Schweiz) AG (Mitsui Trust Bank (Suisse) SA) (Mitsui Trust Bank (Switzerland) Ltd), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1994 S. 3458). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ueda, Naoaki, japanischer Staatsangehöriger, in Künsnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (23442)
Update Lämmli, bisher in Zürich, Einzelzirma (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1992 S. 1939). Sitz neu: Niederhasli. Domizil neu: Rütisbergstrasse 12, 8156 Oberhasli. Zweck neu: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung; Handel mit Vertrieb von und Service an Geräten im Laborbereich; Handel mit und Vertrieb von Verbrauchsmaterialien für den Laborbedarf.
7. November 1995
ERWE, Eric Werner, in Langenthal, Eichenweg 2, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Eric, von Beggingen SH, in Langenthal. Zweck: Exportberatung, Import und Export aller Art und Betrieb von Fachgeschäften.
7. November 1995
Jost & Lanz, Reise- und Infocenter, in Langenthal, Marktgasse 1, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1996. Zweck: Betrieb eines Reisebüros. Eingetragene Personen: Jost Hans, von Leimiswil, in Schwarzenbach, Gemeinde Huttwil, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Lanz Michael, von Rohrbach, in Aarwangen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
7. November 1995
Paul Brand-Gerber, in Ursenbach, Betrieb des Gasthofs zum Löwen (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1961, S. 2585). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
7. November 1995
Kocher Max, in Langenthal, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1994, S. 5053). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
7. November 1995
MDC Max Dätwyler Ursenbach AG, in Ursenbach, Betrieb einer Präzisions-Maschinenfabrik usw. (SHAB Nr. 233 vom 29. 11. 1990, S. 4757). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dätwyler Peter, von Staffeln, in Davidsau USA, Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Hauppauge USA, mit Einzelunterschrift); Fankhauser Rudolf, von Eggwil, in Rothrist, Delegierter VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brudermann Hansjörg, von Rumsberg, in Langenthal, Mitglied VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Attiswil, mit Einzelunterschrift); Treviso Treuhander AG St. Gallen in St. Gallen, Revisionsstelle. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hess-Jordi Margaretha, von Dürrenroth, in Bollendingen, Mitglied VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuzinger Willi, von Netstal, in Abtwil, Mitglied VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
7. November 1995
MDC Max Dätwyler Bleienbach AG, in Bleienbach, Betrieb einer Präzisions-Maschinenfabrik usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1994, S. 243). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ryf Rudolf, von und in Bannwil; Bögli Erich, von Seeberg, in Aarwangen; Leuzinger Willy, von Netstal, in Abtwil; Trösch Beat, von und in Thun-stetten; Augsburg Franz, deutscher Staatsangehöriger, in Niederbipp; Hess Margaretha, von Dürrenroth, in Wiler bei Utzenstorf; Willi Erich, von Oberchredendingen, in Aarwangen, alles Mitglieder VR, mit Kollektivunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dätwyler Max, von Staffeln, in Langenthal, Präsident VR, mit Einzelunterschrift (bisher: in Bleienbach); Dätwyler Peter, von Staffeln, in Davidsau USA, Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Hauppauge USA, Mitglied VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Frankhauser Rudolf, von Eggwil, in Rothrist, Delegierter VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brudermann Hansjörg, von Rumsberg, in Langenthal, Mitglied VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Treviso Treuhander AG St. Gallen, in St. Gallen, Revisionsstelle.
7. November 1995
Ulrich Ammann AG, in Langenthal, Fabrikation von und Handel mit sämtlichen Artikeln der Maschinenbranche usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1995, S. 4674). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Anders Ernst, von Roggwil, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien.
7. November 1995
U. Ammann, Maschinenfabrik, Aktiengesellschaft, in Langenthal, Kauf, Verkauf und den Export von Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1995, S. 4674). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Balmer Hansjörg, von Wilderswil, in Langenthal, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mettler Paul, von Hemberg, in Langenthal, und Anders Ernst, von Roggwil, in Langenthal, beide mit Kollektivprokura zu zweien.
7. November 1995
Hofer + Bürgi AG in Liq., Zweigniederlassung in Gondiswil, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Wiedlisbach, Betrieb einer Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1995, S. 5728). Firma irrtümlich gelöscht. Wiedereintragung von Amtes wegen.
7. November 1995
Steffen und Müller AG in Liq., in Gondiswil, Betrieb eines Baugeschäftes und eines Architekturbüros usw., nach beendeter Liquidation erloschene Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1995, S. 549). Wiedereintrag nach Art. 57/58 HRGv.
7. November 1995
Datone GmbH, in Bleienbach, Waldhüsli 11, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 29. 8. 1995. Zweck: Informations- und Informatikdienstleistungen. Unternehmens- und Organisationsberatungen. Produktion, Vertrieb, Verlag und Managementfunktionen in allen Geschäftsbereichen sowie im Multimedia- und Musikbereich, Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind. Sie kann weiter Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Librierung Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schwab Andreas, von Siselen, in Bleienbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, mit Einzelunterschrift; Wolters Sabine, deutsche Staatsangehörige, in Bleienbach, Gesellschafterin, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000, ohne Unterschrift.
- Büro Belp (Bezirk Seftigen)**
8. November 1995
Kulturgenossenschaft Alti Moschti Mühleburgen, in Mühlethurnen e. (SHAB Nr. 238 vom 7. 12. 1993, S. 6447). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Therese Köhli, V-Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Bruno Hostettler, von Wahlen BE, in Mühlethurnen, V-Mitglied.
8. November 1995
Gribair AG, in Belp, Vermietung von Flugzeugen usw. (SHAB Nr. 138 vom 20. 7. 1993, S. 3779). Statutenänderung: 19. Oktober 1995. Firma neu: **Gribair Aviation AG**. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden nicht betroffen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisionsstelle: Revag Revisions AG, in Bern.
8. November 1995
VMD Electronics SA, bisher in Belp, Forschung und Produktion kleiner Serien von Leiterplatten und elektronischen Komponenten usw. (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1992, S. 1341). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Courtelary (SHAB Nr. 173 vom 16. 9. 1994, S. 5391) im Handelsregister von Seftigen von Amtes wegen erloschen.
8. November 1995
Wika Vertriebs AG, in Kehrsatz, Vertrieb und Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1992, S. 2218). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Jürg Willi, VR-Mitglied.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarwangen

7. November 1995

Restaurant Bären, Waelti Erwin, in Rohrbach, Hauptstrasse, Einzelzirma (Neueintragung). Inhaber: Waelti Erwin, von Unterkulm AG, in Langenthal. Zweck: Betrieb eines Restaurants.

Büro Bern

8. November 1995

Immag AG, in Kirchlandach, Betrieb von landwirtschaftlichen Gutsbetrieben usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1994, S. 334). Ausgeschiedene Personen: Revisionsstelle: Max Rüfenacht, in Bolligen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Revisionsstelle: Dr. Rölthlisberger AG, in Bern.

8. November 1995

Efef-Verlag AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1995, S. 30). Statutenänderung vom 19. Juni 1995. Sitz neu: Bern. Ursprüngliche Statuten vom 24. 3. 1988. Zweck: Herausgabe von Büchern und Publikationen aller Art sowie Audiokassetten; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben. Aktienkapital: Fr. 115 000; Liberiebung: Fr. 115 000; Aktien: 230 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: mit eingeschriebenem Brief. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Lauper Heidi, in Bern, VR-Präsidentin (bisher); Ebersbach Brigitte, deutsche Staatsangehörige, in Dortmund (D), VR-Mitglied (bisher in Kirchzarten (D)), VR-Mitglied, mit Unterschrift kollektiv zu zweien; Pellegrini Claudia, von und in Bern, VR-Mitglied (bisher); Flitner Christine, von Basel-Stadt, in Basel, VR-Mitglied (bisher); Studer Liliane, von Benken ZH, in Bern, VR-Mitglied; ohne Unterschrift: Geisser Maria Anna, von Schwyz, in Bern, VR-Mitglied (bisher); Hartmann-Immobilien- und Verwaltungen AG, in Zumikon, Revisionsstelle (bisher). Domizil: Schwarztorstrasse 75, c/o Puncto Pressebüro Schaublin, Haller, van der Bier + Co., 3007 Bern.

8. November 1995

Neuenschwander AG, in Bern, wärme-, luft-, klima- und kältetechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1995, S. 327). Statutenänderung vom 29. Juni 1995. Aktienkapital neu: Fr. 760 000 (bisher Fr. 700 000). Liberiebung neu: Fr. 760 000. Aktien neu: 760 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher 500 Namenaktien zu Fr. 1000 und 400 Namenaktien zu Fr. 500). Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Bemerkungen neu: Umwandlung von 600 Namenpartizipationsscheinen zu Fr. 100 in 60 Namenaktien zu Fr. 1000, Zweck neu: Erstellung, Wartung und Betrieb von gebäudetechnischen Anlagen insbesondere wärmetechnischer Natur, Rohrleitungsbau, Betrieb eines Ingenieurbüros für Installationsplanung und Energietechnik sowie Fabrikation und Handel mit jeglichen gebäudetechnischen Apparaturen; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Kummer Franco, VR-Mitglied; Wildesen Peter, VR-Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Gantenben Hans, VR-Mitglied (bisher Geschäftsführer, mit Unterschrift kollektiv zu zweien).

8. November 1995

AMT Armatherm AG, bisher in Ittigen (SHAB Nr. 206 vom 5. 9. 1988, S. 3641). Statutenänderung vom 20. Oktober 1995. Sitz neu: Bern. Zweck neu: Handel mit sowie Fabrikation und Montage von Produkten aller Art, insbesondere aus dem Bereich Dämmtechnik; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher Fr. 50 000). Liberiebung neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Sacheinlage: Warenlagen, Werkzeuge und Maschinen, Lieferwagen, Telefonanlage und Büromaterial gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 10. 1995, zum Übernahmepreis von Fr. 30 000, wofür 30 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Lächerach Peter, VR-Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Pfister Martin, von Oberburg, in Bern, VR-Präsident; Pereira Himerio, spanischer Staatsangehöriger, in Bern, VR-Mitglied; Sulzer Martin, von Meiringen, in Ittigen, VR-Mitglied; Revisionsstelle: José Herrera, in Bern. Domizil: Weissensteinstrasse 35A, 3007 Bern.

8. November 1995

Jürg Messerli AG Transporte, in Bern, Transport von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1993, S. 5982). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Messerli-Rubi Heidi, VR-Mitglied; Messerli Rudolf, VR-Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Messerli Jürg, VR-Mitglied (bisher VR-Präsident, mit Einzelunterschrift).

8. November 1995

Natura Inex Spahn, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Geschäftsnatur: Unterhalt, Pflege, Projektierung und Ausführung von Gartenanlagen und Innenbegrünungen, Handel mit Pflanzen und Waren aller Art. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Spahn Alfred, von Ried bei Kerzers, in Bern, Inhaber; Spahn-Gafner Regine, von Beatenberg und Ried bei Kerzers, in Bern. Domizil: Gewerbestrasse 14, 3012 Bern.

8. November 1995

Ursula Steiner, in Bern, Einzelfirma, Spezialgeschäft für Zigarren und Papeterie (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1988, S. 2945). Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Steiner Ursula, wohnt nun in Bärswil (bisher in Schönblühl-Urteneu), Inhaberin.

8. November 1995

Gadag Support AG, in K ö n i z, Durchführung von Servicearbeiten an Computern usw. (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993, S. 6875). Am 3. November 1995 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst. Firma nun: **Gadag Support AG in Konkurs**.

8. November 1995

Gadag Garagen Datenverarbeitungs AG, in K ö n i z, Entwicklung und Vertrieb von Software für Garagenbetriebe usw. (SHAB Nr. 169 vom 1. 9. 1995, S. 4886). Am 3. November 1995 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst. Firma nun: **Gadag Garagen Datenverarbeitungs AG in Konkurs**.

8. November 1995

Icobama AG, in Bern, Handel mit und Vertretung von Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 214 vom 2. 11. 1989, S. 4446). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 16. Oktober 1995. Firma nun: **Icobama AG in Liquidation**. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Brenner Max, VR-Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit firmenmässiger Unterschrift: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Bern, Liquidatorin. Liquidationsdomizil: Spitalgasse 33, c/o Revisuisse Price Waterhouse AG, 3001 Bern.

8. November 1995

Steiger Gartenbau AG, in Bern, Projektierung und Ausführung von Garten- und Sportplatzanlagen usw. (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2083). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1995

TIC Infosysteme AG, in Bern (Neueintragung). Statuten vom 16. Oktober 1995. Zweck: Herstellung und Vertrieb von EDV-gestützten Informationssystemen sowie deren Service; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000; Liberiebung: Fr. 100 000; Aktien: 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten: Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Eingetragene Personen: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Jost Franz, von Langnau im Emmental, in Spiegel bei

Bern, VR-Präsident; Schick Kurt, deutscher Staatsangehöriger, in Niederrieden (D), VR-Vizepräsident; Gubler Peter, von Müllheim, in Ittigen, VR-Mitglied; Revisionsstelle: Pfister + Kirchofer Treuhand AG, in Bern. Domizil: Bümlplizstrasse 124, 3018 Bern.

8. November 1995

Papeterie Kuhn AG, in Bern, Betrieb einer Papeterie usw. (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1992, S. 1389). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1995

Biker-Shop Roland Hofer, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Geschäftsnatur: Betrieb eines Biker-Shops, Handel mit Velos und Motos sowie Zubehör. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Hofer Roland, von Rothrist, in Bern, Inhaber; Hofer Elisabetha, von Rothrist, in Bern. Domizil: Bethlehemstrasse 1, 3027 Bern.

8. November 1995

Patrice Mosimann, bisher in Bern, Einzelfirma, Betrieb einer Werbeagentur (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1995, S. 3581). Firma neu: **Mosimann's Werbebüro**. Sitz neu: K ö n i z. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Chevroulet Philippe, Prokurist. Domizil: Kirchstrasse 190, 3084 Wabern.

8. November 1995

Insidie Indermühle, in Bern, Einzelfirma, Informatik-Beratungen (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 1993, S. 6734). Domizil neu: Gesellschaftsstrasse 73, 3000 Bern 9.

8. November 1995

Revidata Bern AG, in Bern, Anlage und Verwaltung von Vermögen usw. (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 1993, S. 6733). Statutenänderung vom 10. Juli 1995. Zweck nun: Durchführung von Treuhandgeschäften; Führen von Buchhaltungen; Übernahme von Revisionsstellenmandaten; Unternehmungs- und Steuerberatung; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften; Anlage und Verwaltung von Vermögen für eigene Rechnung und Rechnung Dritter; Dienstleistungen auf Datenverarbeitungsanlagen sowie Interessenvertretungen von Firmen usw.; EDV-Beratung, Entwicklung, Verkauf und Handel mit Software sowie Verkauf und Handel mit Computeranlagen; sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Melliger Otto, VR-Vizepräsident; Wehren Paul, VR-Mitglied; Aeschlimann Peter, Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Melliger Theodor, von Basel, in Gurbrü, VR-Mitglied; Ballet André, von Bollion, in Bern, VR-Mitglied; Frey André, VR-Mitglied (bisher Prokurist); mit Prokura kollektiv zu zweien: Fuhrer Jürg, von Trubschachen, in Burgdorf.

8. November 1995

Renovit SA (Renovit AG), Zweigniederlassung in Bern, (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: Renovit SA (Renovit AG). Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Genf. Letzte Statuten: 2. 5. 1995. Im Handelsregister des Hauptsitzes eingetragen am: 14. 3. 1980 (letzte Publikation: SHAB vom 28. 6. 1995, S. 3618). Zweck: Dienstleistungen aller Art insbesondere Brandschadenssanierung, Brandschutz, Dekontamination, Industriewartung. Eingetragene Personen: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Decimo Guerinio, von Thalwil, in Cham, VR-Präsident; Tschudi Hans Jörg, von Schwanden, in Meilen, VR-Delegierter; Aliprandi Marino, von Basel, in Sagy (F), Geschäftsführer; Gallusser Stefan, von Berneck, in Bern, Leiter der Zweigniederlassung; Roth Daniel, von und in Sempach. Domizil: Güterstrasse 52, 3008 Bern.

Berichtigung

Opus 71 AG, in Bern, Handel mit Tonträgern usw. (SHAB Nr. 189 vom 29. 9. 1995, S. 5386). Revisionsstelle: Aniba Treuhand AG, in Mariastein, Gemeinde Metzleren.

Büro Biel - Bureau de Bienne

8. November 1995

Berthoud & Cimeli, in Biel, Güterstrasse 18, c/o Philippe Berthoud, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. August 1995. Gesellschafter: Philippe Berthoud, von Couvet, in Biel BE, und Mirko Cimeli, italienischer Staatsangehöriger, in Biel BE. Geschäftsnatur: Organisation von Unterhaltungsanlässen im modischen, kulturellen, gesellschaftlichen und musikalischen Bereich.

8. November 1995

Ambulances Delta, P.-A. Daepf, à Bienne, service d'ambulances (FOSC du 12. 1. 1995, no 8, p. 217). Raison radiée par suite de cessation de commerce.

Büro Laupen

7. November 1995

Bevro AG in Liq., in Frauenkappelen (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1995, S. 4323). Nachdem kein Einspruch gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV erfolgt ist, wird die Firma im Handelsregister von Laupen von Amtes wegen gelöscht.

Büro Nidau

3. November 1995

Schreineri Kurt Lehmann & Sohn, in Jens, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1990, S. 20). Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Kurt Lehmann aufgelöst. Firma erloschen. Der Gesellschafters Heinz Lehmann führt das Geschäft gemäss Art. 579 OR unter der Firma «Heinz Lehmann, Schreineri, Innenausbau», in Jens, als Einzelfirma fort.

3. November 1995

Heinz Lehmann, Schreineri, Innenausbau, in Jens, Küffergasse 3, 2565 Jens, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Schreineri. Fortführung des Geschäfts der erloschenen Kollektivgesellschaft «Schreineri Kurt Lehmann & Sohn», in Jens, gemäss Art. 579 OR. Eingetragene Personen: Heinz Lehmann, von Eggwil, in Jens, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

3. November 1995

Schmid & Pletscher AG, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, in Nidau (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1985, S. 747). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fiduciaire Juillerat SA, in Biel BE, Revisionsstelle.

3. November 1995

Atals Copco (Schweiz) AG, in Studen (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1995, S. 4507). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bertil Eriksson (bisher: VR-Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leif Gösta Rune Rydberg, schwedischer Staatsangehöriger, in Biel BE, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Busswil bei Büren BE); Hans W. Brodbeck, von Wintersingen, in Brüssel (B), VR-Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher in Bern); Bernhard Pittet, von La Chaux-de-Fonds, in Scheueneberg, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Urtenen-Schönblühl).

3. November 1995

Dalbo-Tex, M. Dalla Bona, bisher in Biel BE (SHAB Nr. 154 vom 11. 8. 1995, S. 4506). Sitz neu: Nidau. Domizil neu: Egliweg 10, 2560 Nidau. Zweck: Sportartikel-Import und Verkauf. Eingetragene Personen: Marco Victor Dalla Bona, von Krummenau SG, in Nidau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Büro Saanen

26. Oktober 1995

Restaurant Rialto, Peter Burri, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Hauptstrasse, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Burri, von St. Stephan, in Gstaad. Zweck: Betreiben des Restaurants Rialto.

30. Oktober 1995

Bernische Kraftwerke AG, Zweigniederlassung in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 10 vom 15. 1. 1993, S. 214). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rudolf von Werd, von Bern, in Bolligen, Direktor; Dr. Walter Ausguburger, von Schangnau, in Hinterkappelen-Wohlen bei Bern, Präsident; Walter Baumgartner, von Trub, in Nidau, Vizepräsident, alle mit Kollektivunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dr. Fritz Kilchenmann, von Ersigen, in Münsingen, Präsident; Dr. Hans Lauri, von Mühlethal AG, in Münsingen, Vizepräsident; Dr. Fritz Mühlemann, von Bönigen, in Rubigen, Direktor; Kurt Rohrbach, von Wählern, in Büren an der Aare, Direktor (bisher stellvertretender Direktor), alle mit Kollektivunterschrift.

30. Oktober 1995

Berner Kantonalbank, Zweigniederlassung Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 193 vom 5. 10. 1995, S. 5496). Institut des öffentlichen Rechts, mit Hauptsitz in Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Albert Keller, von Volken, in Utikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marius Roggo, von Düringen und Fribourg, in Düringen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; David-André Beeler, von Alpthal SZ, in Interlaken, mit Kollektivprokura zu zweien; Hanspeter Merz, von Menziken AG, in Guschelmbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Daniel Hirzel, von Zürich, in Hünibach, mit Kollektivprokura zu zweien.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

8. November 1995

Christen System Support, in Münsingen, Einzelfirma (Neueintragung). Geschäftsnatur: Informatikberatung in der Computerbranche. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Christen Peter, von Wädenswil, in Münsingen, Inhaber. Domizil: Finkenweg 26, 3110 Münsingen.

8. November 1995

Neubera A. Kropf, in Oberdiessbach, Einzelfirma (Neueintragung). Geschäftsnatur: neutrale Beratung für Versicherungen. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Kropf Antoinette, von Oberlangegg, in Oberdiessbach, Inhaberin. Domizil: Schlüsselaeker 20, 3672 Oberdiessbach.

8. November 1995

SIB Data Systems AG, in Allmendingen bei Bern, elektronische Datenverarbeitung usw. (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1990, S. 3734). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burkhalter Heinz, von Heimiswil, in Schlosswil, Revisionsstelle.

8. November 1995

Anlagenbau-AG, in Worb (SHAB Nr. 185 vom 12. 8. 1985, S. 3091). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Altra Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

8. November 1995

CD Montage AG, in Worb, Übernahme und Ausführung von Montage-Aufträgen usw. (SHAB Nr. 48 vom 9. 3. 1990, S. 936). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Altra Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle.

8. November 1995

Multipharm Holding AG, in Oberdiessbach (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1994, S. 2414). Ausgeschiedene Personen: L & U Treuhand AG, in Solothurn, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Legatax Laysinger AG, in Solothurn, Revisionsstelle.

8. November 1995

Roth AG Bauunternehmung, Zweigniederlassung in Worb (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1994, S. 4704), mit Hauptsitz in Bern. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Brunner Max, Zeichnungsberechtigter.

8. November 1995

Schmalz AG Bauunternehmung, Bern, Zweigniederlassung in Konolfingen (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1994, S. 4704), mit Hauptsitz in Bern. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Brunner Max, Zeichnungsberechtigter.

8. November 1995

Schmalz AG Bauunternehmung, Bern, Zweigniederlassung in Worb (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1994, S. 4704), mit Hauptsitz in Bern. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Brunner Max, Zeichnungsberechtigter.

8. November 1995

Käsergenossenschaft Aeschlen, in Aeschlen, Genossenschaft (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1986, S. 4731). Statutenänderung vom 7. Dezember 1994. Zweck nun: Wirtschaftliche Förderung der ihr angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe. Aufhebung des Anteilschekkapitals ohne Rückzahlung der Anteilscheine. Publikationsorgan neu: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Reusser Elisabeth, von und in Aeschlen, V-Kassierin (bisher V-Kassierin ohne Unterschrift).

Berichtigung

Protek AG, in Münsingen (SHAB Nr. 214 vom 3. 11. 1995, S. 6046). Der Vizedirektor heisst richtig: Taaks Hermann, Dr. (nicht Termann).

Büro Thun

8. November 1995

G + R. Carpollish AG in Liquidation, in Thun, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Autoreinigung (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1995, S. 4323). Diese Firma wird gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Luzern - Lucerne - Lucerna

8. November 1995

Clausetto Verlag & G., in Kriens, Obernauerstrasse 45, 6010 Kriens, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 7. 11. 1995. Zweck: Verlegen, Herstellen, Vertrieb, Durchführung von Dienstleistungen im Bereich sämtlicher Medien, insbesondere im Bereich Bücher und anderer Verlagsprodukte; Durchführung von Kultur- und Studienreisen; Erteilung von Kursen und Seminaren; Beratung in Sachen Psychologie, Philosophie, Pädagogik und psychologische Esoterik; Beteiligungen; Erwerb, Halten, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Präsidentin: Silvia Bissig, von Isenthal, in Kriens. Sekretärin: Petra Wicki, von Romos, in Kriens. Die Präsidentin zeichnet einzeln, die Sekretärin kollektiv zu zweien. Revisionsstelle: Intracont Treuhand AG, in Luzern.

8. November 1995

Casa 86 SA Luzern, in Luzern, Handel mit ausländischen Grundstücken (SHAB Nr. 31 vom 9. 2. 1987, S. 504). Laut öffentlicher Urkunde über die aussserordentliche Generalversammlung vom 3. November 1995 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Casa 86 SA Luzern in Liquidation** durch die Liquidatorin Acorus-Treuhand AG, in Luzern. Roger Jans ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Liquidationsadresse: Spannortstrasse 7, bei der Liquidatorin, 6003 Luzern.

8. November 1995

Arnold Suhr Holding AG, in Luzern (SHAB Nr. 100 vom 24. 5. 1995, S. 2910). Dr. Felix Bauer und Dr. Hans-Ulrich Stooss sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Adresse der Gesellschaft (Weggisgasse 1, bei Dr. Hans-Ulrich-Stooss, 6004 Luzern) ist weggefallen.

8. November 1995

HSE Liegenschaften AG, in Escholzmatt (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1994, S. 4193). Die A. C. Rostetter Treuhand und Unternehmensberatung AG, in St. Gallen, ist als Revisionsstelle zurückgetreten.

8. November 1995

Marti AG Luzern, in Luzern, Bauten (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1995, S. 888). Die Prokuren von Norbert Kremmel und Bruno Peter sind erloschen. Erwin Wandeler, Prokurist, führt nun Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen; demnach wurde seine Prokura geändert. Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen ist Paul Balmer, von Gsteigwil, in Niederscherli, Gemeinde Köniz. Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen wurde erteilt an Hans Christen, von Wolfenschiessen, in Hergiswil NW, Jürg Bauer, von Niedergögen, in Oberwil bei Zug, Gemeinde Zug, Pascal Zimmermann, von Wohlen bei Bern, in Küssnacht am Rigi und Heinz Schaller, von und in Luzern.

8. November 1995

Arnold Suhr AG, in Luzern, Stickstoffprodukte (SHAB Nr. 100 vom 24. 5. 1995, S. 2910). Dr. Felix Bauer und Dr. Hans-Ulrich Stooss sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Adresse der Gesellschaft (Weggisgasse 1, bei Dr. Hans-Ulrich-Stooss, 6004 Luzern) ist weggefallen.

8. November 1995

A. C. Nielsen S. A., in Buchrain, Marketingforschung und Business Information (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1995, S. 3321). Hans Glödenberg ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige des Vizedirektors Peter Holliger und die Prokuren von Beat Amrein und Sonja Mogy sind erloschen. Prof. Christian Belz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er zeichnete nicht. Neuer Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Thomas Bauer, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Homburg (D). Neues Mitglied ohne Unterschrift ist Thomas Potolky, österreichischer Staatsangehöriger, in Bad Soden (D). Max Andregg, bisher Vizedirektor, ist nun Mitglied; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Urs Schärer, von Buswil bei Melchnau, in Rheinau.

8. November 1995

Marti AG Luzern, Filiale Rothenburg, in Rothenburg, Hauptsitz in Luzern (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1995, S. 915). Die Prokuren von Norbert Kremmel und Bruno Peter sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Paul Balmer, von Gsteigwil, in Niederscherli, Gemeinde Köniz. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Erwin Wandeler, von Luzern, in Stansstad, Hans Christen, von Wolfenschiessen, in Hergiswil NW, Jürg Bauer, von Niedergögen, in Oberwil bei Zug, Gemeinde Zug, Pascal Zimmermann, von Wohlen bei Bern, in Küssnacht am Rigi und Heinz Schaller, von und in Luzern.

8. November 1995

Marti AG Luzern, Filiale Kriens, in Kriens, Hauptsitz in Luzern, Bauten (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1995, S. 915). Die Prokuren von Norbert Kremmel und Bruno Peter sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Paul Balmer, von Gsteigwil, in Niederscherli, Gemeinde Köniz. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Erwin Wandeler, von Luzern, in Stansstad, Hans Christen, von Wolfenschiessen, in Hergiswil NW, Jürg Bauer, von Niedergögen, in Oberwil bei Zug, Gemeinde Zug, Pascal Zimmermann, von Wohlen bei Bern, in Küssnacht am Rigi und Heinz Schaller, von und in Luzern.

8. November 1995

Marti AG Luzern, Filiale Emmen, Gerliswil, Gemeinde Emmen, Hauptsitz in Luzern, Bauten (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1995, S. 915). Die Prokuren von Norbert Kremmel und Bruno Peter sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Paul Balmer, von Gsteigwil, in Niederscherli, Gemeinde Köniz. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Erwin Wandeler, von Luzern, in Stansstad, Hans Christen, von Wolfenschiessen, in Hergiswil NW, Jürg Bauer, von Niedergögen, in Oberwil bei Zug, Gemeinde Zug, Pascal Zimmermann, von Wohlen bei Bern, in Küssnacht am Rigi und Heinz Schaller, von und in Luzern.

8. November 1995

Marti AG Luzern, Filiale Meggen, in Meggen, Hauptsitz in Luzern, Bauten (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1995, S. 915). Die Prokuren von Norbert Kremmel und Bruno Peter sind erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrats mit Einzelunterschrift ist Paul Balmer, von Gsteigwil, in Niederscherli, Gemeinde Köniz. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Erwin Wandeler, von Luzern, in Stansstad, Hans Christen, von Wolfenschiessen, in Hergiswil NW, Jürg Bauer, von Niedergögen, in Oberwil bei Zug, Gemeinde Zug, Pascal Zimmermann, von Wohlen bei Bern, in Küssnacht am Rigi und Heinz Schaller, von und in Luzern.

8. November 1995

OK Coop Tankstelle Bad Ragaz GmbH, mit Sitz in Kriens, Kriens, Luzernerstrasse 9, bei DBT Dienstleistungs-Beratung-Treuhand GmbH, 6010 Kriens, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 7. 11. 1995. Zweck: Betreuung der von OK Coop AG betriebenen Tankstelle Bad Ragaz; Führung und Betrieb des Tankstellenshops auf dem Areal dieser Tankstelle. Stammkapital: Fr. 35 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 30 000 und Fr. 5000. Die Gesellschaft beabsichtigt, von René Schwitler, von und in Pfäfers, das gesamte Verkaufsinventar im Tankstellen-Shop auf dem Areal der von OK Coop AG betriebenen Tankstelle Bad Ragaz gemäss einem noch zu erstellenden Inventar zu einem Maximalpreis von Fr. 50 000 zu kaufen. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: OK Coop AG, in Allschwil, Stammeinlage Fr. 5000. René Schwitler, von und in Pfäfers; Stammeinlage Fr. 30 000. Geschäftsführer René Schwitler (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln.

8. November 1995

Lebensmittelprodukte E. + R. Orlemann, in Buttisholz, Fürststrasse 12, 6018 Buttisholz, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn am 1. 5. 1994. Zweck: Produktion von Lebensmitteln. Gesellschafter: Ernst Orlemann, von Roggwil BE, in Buttisholz. Ruth Beatrix Orlemann, von Roggwil BE, in Buttisholz.

8. November 1995

Ekura Reichlin & Partner, in Kriens, Riedacher, 6010 Kriens, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn am 8. 11. 1995. Zweck: Transport, Entsorgung und Verwertung von Altstoffen aller Art. Die Gesellschaft übernimmt auf den 8. 11. 1995 sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Ekura Alois Reichlin», in Kriens. Gesellschafter: Alois Reichlin, von Arth, in Kriens. Rolf Reichlin, von Arth, in Buochs.

8. November 1995

Velo-Kurier Luzern, in Luzern, Verein (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1994, S. 5081). Dieser Verein wird infolge Nichtvorliegens der Eintragungspflicht im Handelsregister gelöscht.

8. November 1995

Lebensmittelprodukte Orlemann, in Buttisholz (SHAB Nr. 43 vom 2. 3. 1994, S. 1177). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

8. November 1995

Ekura Alois Reichlin, in Kriens, Altstoffe (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1985, S. 2347). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Ekura Reichlin & Partner», in Kriens, erloschen.

8. November 1995

A. Sirtes Import-Export, in Luzern, Waren und Kunstgegenstände aller Art (SHAB Nr. 86 vom 5. 5. 1993, S. 2225). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

8. November 1995

Ago Lebensmittel Andrijanic, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, in Gerliswilstrasse 26, 6020 Emmenbrücke, Einzelfirma. Zweck: Import und Verkauf von Waren aller Art, insbesondere von Lebensmitteln. InhaberIn: Zora Andrijanic, kroatische Staatsangehörige, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.

Berichtigung

OK Coop Tankstelle Kronbühl GmbH, mit Sitz in Kriens, in Kriens (SHAB Nr. 214 vom 3. 11. 1995, S. 6046). Die Adresse lautet richtig: Luzernerstrasse 9, bei DBT Dienstleistungs-Beratung-Treuhand GmbH, 6010 Kriens.

Schwyz - Schwyz - Svitto

8. November 1995

Esther Rickenbacher, «Denner»-Satellit, in Muotathal, Verkauf von Lebensmitteln (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1989, S. 1628). Firma nun: **EPA Superdiscount, Esther Rickenbacher**. Domizil: Hauptstrasse 116a, 6436 Muotathal.

8. November 1995

VDG Treuhand GmbH, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 120 vom 23. 6. 1995, S. 3513). Statutenänderung: 26. 10. 1995. Firma nun: **Van de Graaf Treuhand GmbH**.

8. November 1995

Spaghetteria Pizzeria Etna, da Mario Amari, in Seewen, Gemeinde Schwyz, Seemattweg, 6423 Seewen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Mario Angelo Amari, italienischer Staatsangehöriger, in Zug, Gastgewerbe.

8. November 1995

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Lachen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1995, S. 2217), mit Hauptsitz in Zürich. Erlöschene Unterschriften: Pascal Scholl, Prokurist; Rudolf Näpflin, Zeichnungsberechtigter; Alfred Lienert, Zeichnungsberechtigter, und Daniel Kohler, Zeichnungsberechtigter.

8. November 1995

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1995, S. 2217), mit Hauptsitz in Zürich. Erlöschene Unterschriften: Daniel Feurer, Prokurist; Werner Blatter, Prokurist; Peter Schuppli, Zeichnungsberechtigter; Rudolf Näpflin, Zeichnungsberechtigter; Martin Vollenwyder, Zeichnungsberechtigter; Alfred Lienert, Zeichnungsberechtigter, und Daniel Kohler, Zeichnungsberechtigter.

8. November 1995

Hugo Strelbel, in Küssnacht am Rigi, Betrieb des Hotels-Restaurants Eichholtern (SHAB Nr. 181 vom 6. 8. 1971, S. 1951). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

8. November 1995

Küwoha Fluri, in Reichenburg, Handel mit Küchen-, Bädern- und Wohnaccessoires usw. (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1995, S. 303). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

8. November 1995

HCM AG in Liquidation, in Gersau, Handel mit Produkten jeglicher Art, vor allem mit elektronischen, technischen Neuheiten usw. (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1995, S. 437). Die Liquidation nach beendigt dem Konkursverfahren (Verfügung vom 5. 10. 1993 des Einzelrichters des Bezirks Gersau) ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

8. November 1995

Immo-Rigi AG in Liquidation, in Schwyz, Verwaltung und Vermittlung von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 185 vom 23. 9. 1994, S. 5289). Die Gesellschaft wird nach beendigt Liquidation im Handelsregister gelöscht.

8. November 1995

Remund & Kuster, Büro für Raumplanung AG, in Pfäffikon, Gemeindefreienbach (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1995, S. 5894). Verwaltungsratsmitglieder neu: Paul Hertig, von Oberhofen BE, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Jörg Bernhardsgrütter, von Gossau SG, in Eschenbach SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1995

Stadler Treuhand, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1994, S. 6221). Löschung infolge Geschäftsüberganges.

8. November 1995

Stadler & Jauch, Treuhand-Steuerberatungs- und Revisionsgesellschaft, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, Gersauerstrasse 21, 6440 Brunnen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 11. 1995. Gesellschafter sind: Franz Stadler, von Siskon UR, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, und Armin Jauch, von Silenen UR, in Altdorf UR. Erbringung von sämtlichen Dienstleistungen im Treuhandssektor, insbesondere Buchführungen, Steuerberatungen, Revisionen sowie allgemeine Unternehmensberatung.

8. November 1995

Kurt Sacchi, bisher in Schänis (SHAB Nr. 146 vom 29. 7. 1994, S. 4280). Sitz neu: Egg SZ, Gemeinde Einsiedeln. Domizil neu: Kapellstrasse 15a, 8847 Egg SZ. Inhaber: Kurt Sacchi-Rickli, von Wittenbach, nun in Egg, Gemeinde Einsiedeln. Einzelunterschrift führt wie bisher: Roswitha Sacchi-Rickli, Wittenbach und Thunstein, nun in Egg, Gemeinde Einsiedeln. Sanitär-Installationen und Fördertechnikmontage, Schweiß- und Spenglerbetrieb.

8. November 1995

Fahrzeug Import-Export, Alfred Gmür, in Tuggen (SHAB Nr. 181 vom 19. 9. 1994, S. 5183). Gemäss Verfügung des Einzelrichters des Bezirkes March vom 8. 9. 1995 wurde über den Firmhaber der Konkurs eröffnet. Das Verfahren wurde mit Entscheid des gleichen Richters vom 26. 9. 1995 mangels Aktiven eingestellt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1995

Baugesellschaft Zentrum Hinwil AG Wolleran, bisher in Wollerau (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1995, S. 5894). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Hinwil (SHAB Nr. 18. 10. 1995, S. 5728) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1995

Beceren & Beceren, bisher in Lachen, Betrieb einer Polstereiwerkstatt und Verkaufsladen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1994, S. 246). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1995, S. 5750) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

8. November 1995

Moop Langer & Co., Montage und Apparatebau, in Unteriberg (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1991, S. 2982). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

8. November 1995

Gärtnerei Beglinger Söhne, Mollis, Inhaber Fridolin Beglinger, Gartenarchitekt SWB, Gartenbau und Landschaftsgestaltung, Filiale Freienbach, Zweigniederlassung in Freienbach (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1977, S. 3818), mit Hauptsitz in Mollis. Löschung der Zweigniederlassung infolge Löschung der Einzelfirma am Hauptsitz.

8. November 1995

Beglinger Söhne AG, Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau, Zweigniederlassung in Freienbach, Kantonstrasse 36, 8807 Freienbach. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Beglinger Söhne AG, Garten-, Landschafts- und Sportplatzbau», mit Sitz in Mollis, welche die Beratung, Planung und Ausführung auf den Gebieten des Garten-, Landschafts- und Sportplatzbaus bezweckt und am 26. 3. 1979 im Handelsregister Glarus eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 173 vom 7. 9. 1995, S. 4989), durch Beschluss ihres Verwaltungsrats vom 1. 9. 1995 in Freienbach eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch: Fridolin Beglinger, von und in Mollis, Präsident des Verwaltungsrats; mit Kollektivprokura zu zweien; Manolo Jolly, von und in Weesen, und Beatrice Egli, von Kirchberg SG, in Mollis.

8. November 1995

Stähli Trend Medien AG, bisher in Cham (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1995, S. 1281). Ursprüngliche Statuten: 25. 6. 1990. Statutenänderung: 25. 10. 1995. Firma nun: **PZ Trend Medien AG**. Sitz neu: Lachen. Domizil neu: Feldmoosstrasse 12, 8853 Lachen. Zweck: Anzeigenverwaltung, Herausgabe von Zeitschriften und anderer Literaturerzeugnisse sowie Abwicklung von Redaktionsmandaten und Verlagsberatung; kann Finanzierungen tätigen sowie Beteiligungen und immaterielle Güter erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital wie bisher: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital wie bisher: Fr. 50 000. Aktien wie bisher: 50 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Benjamin Stähli, Präsident des Verwaltungsrats; Thomas Stähli, Mitglied des Verwaltungsrats, und Klaus Vetterli, Mitglied des Verwaltungsrats. Neues Mitglied des Verwaltungsrats: Peter Vettiger, von Goldingen, in Altendorf. Die bisherige Revisionsstelle Adfida AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Lachen, ist weggefallen. Revisionsstelle neu: Adfida Trust AG, in Zürich.

8. November 1995

Creapop AG, in Tuggen, St. Gallerstrasse 49, 8856 Tuggen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 10. 1995. Zweck: Planung und Ausführung von Innenarchitekturarbeiten, Durchführung von Möbelbau-, Innenausbau- sowie Ladenbauarbeiten, Führung einer Schreinerei sowie Herstellung und Bearbeitung von Halbfabrikaten; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben oder verkaufen usw. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 90 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 100. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats: Alex Brändle, von Mosnang, in Uznach, mit Einzelunterschrift. Kollektivunterschrift zu zweien wird erteilt an: Jakob Lieberherr, von Krummenau, in Ebnat-Kappel. Einzelprokura wird erteilt an: Edith Brändle, von Mosnang, in Uznach. Revisionsstelle: Siwag Treuhand AG, in Uznach.

8. November 1995

Reichmuth + Marty & Co., Akkordunternehmung, in Unteriberg, Hochgütschstrasse 9, 8842 Unteriberg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1995. Gesellschafter sind: Rolf Reichmuth, von und in Oberiberg; Beat Reichmuth, von Unteriberg, in Studen, Gemeinde Unteriberg; Dominik Marty, von und in Unteriberg, und Daniel Kälin, von Einsiedeln, in Euthal, Gemeinde Einsiedeln, alle Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien. Betrieb eines Baugeschäftes, insbesondere einer Akkordunternehmung.

8. November 1995

Second Sport, Eva Lauper, in Freienbach, Pfarrmatte 6, 8807 Freienbach, Einzelfirma (Neueintragung). InhaberIn: Eva Lauper, von Seedorf BE, in Freienbach. Second-Hand Sport- und Freizeitartikel; Handel mit Sport- und Freizeitartikeln.

8. November 1995

Beltrust Management AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1994, S. 4000). Statutenänderung: 30. Oktober 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher Fr. 50 000). Aktien neu: 200 Inhaberaktien zu Fr. 5000 (bisher 100 Inhaberaktien zu Fr. 500). Mike Niggli, Mitglied des Verwaltungsrats, wohnt nun in Siebnen, Gemeinde Schübelbach.

Obwalden - Obwald - Intervaldo Sopraselva

8. November 1995

SPAG Schnyder Plüss AG, Zweigniederlassung in Kerns, Bauarbeiten aller Art usw. (SHAB Nr. 169 vom 1. 9. 1994, S. 4873), mit Hauptsitz in Rotloch, Gemeinde Ennetmoos. Die Prokura von Alois Grüter ist erloschen. Dr. Markus Ronca, bisher Mitglied, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien neu als Präsident des Verwaltungsrats; Hermann Plüss-Amrein, bisher Präsident, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien neu als Mitglied des Verwaltungsrats; Jakob Schmid führt seine Kollektivprokura zu zweien neu als Sekretär.

Nidwalden - Nidwald - Intervaldo Sottoselva

9. November 1995

Ingenieurbüro Slongo und Partner AG, in Stans, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 14. 9. 1992, S. 4303). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Luzern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ZRT Treuhand AG, in Luzern, Revisionsstelle.

9. November 1995

Amstad Edy Treuhand AG, in Beckenried, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1994, S. 4033). Firma neu: **Amstad Edy Treuhand AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 02. 11. 1995 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amstad, Eduard genannt Edy, von Beckenried, in Beckenried, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident).

Glarus - Glaris - Glarona

8. November 1995

Munditec AG, in M o l l i s, Handel sowie Vertretung von Produkten und Bestandteilen vorwiegend auf den Gebieten der Automobil-, Stahl-, Alu-, Kunststoff- und Chemieindustrie usw. (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1988, S. 4250). Auflösung der Gesellschaft gemäss Generalversammlungsbeschluss vom 2. Oktober 1995. Firma neu: **Munditec AG in Liquidation**. Liquidationsdomizil: c/o Antoniazzi Treuhand, Quartierstrasse 1, 8867 Niederurnen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschrift: Wilhelm Hess, einziges Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Person neu: Franco Antoniazzi, italienischer Staatsangehöriger, in Niederurnen, Liquidator, mit Einzelunterschrift.

8. November 1995

Sportanlagen Engi AG in Liquidation, in E n g i (SHAB Nr. 189 vom 29. 9. 1993, S. 5094). Liquidation beendet, Firma erloschen.

8. November 1995

Palaimon AG, Gesellschaft für Schiffsreinigung und Konservierung, in G l a r u s (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1985, S. 1135). Ausgeschiedene Person (infolge Todes) und erloschene Unterschrift: Heinrich Frey, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Person neu: Boga Treuhand + Verwaltungen, H.R. Bösch, in Neftenbach, Revisionsstelle.

Zug - Zoug - Zugo

8. November 1995

Beltner Limited, Sitz: Z u g, Consulting im Finanzbereich sowie Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 26. 09. 1995, S. 5312). Eingetragene Personen Gelösch: [Madorn, Thomas, Heimat: Zunzgen, in Gossau ZH, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].

8. November 1995

Trancon AG, Sitz: Z u g, Erbringung von Dienstleistungen bei der Vermittlung und Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 08. 1993, S. 5549). Eingetragene Personen Neu: Raimann-Böhler, Ruth Elisabeth, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Weil am Rhein (DE), Direktorin mit Einzelunterschrift; Raimann, Klaus, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Weil am Rhein (DE), Direktor mit Einzelunterschrift; Morscher, Ernst Herbert, Heimat: Österreich, in Weiler (AT), Direktor mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Inauen, Josef, Heimat: Appenzel, in St. Gallen, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

HWS AG, Sitz: Z u g, Bereitstellung, Vermittlung und Vermietung von Räumlichkeiten für die Lagerhaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1993, S. 5602). Eingetragene Personen Geändert: Vogel, Peter, Heimat: Obermumpf, in Cham, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Lüdlin, Georg, Heimat: Ramlinsburg, Müttenz, in Müttenz, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Bossard, Peter, Heimat: Zug, in Zug, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Bossard, Heinrich, Heimat: Zug, in Cham, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

8. November 1995

VHM Villa Hotel Management SA in Liquidation, Sitz: Z u g, Planung, Baubegleitung, Einrichtung, Inbetriebnahme und Management von Hotels, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02. 10. 1995, S. 5421). Eingetragene Personen Gelösch: [Treucontrol AG, in Zug, Revisionsstelle].

8. November 1995

Rudi's Chäs-Egge AG, Sitz: Z u g, Betrieb und Führung des Lebensmittelgeschäftes «Chäs-Egge» im Gourmetino, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 15. 07. 1987, S. 2851). Eingetragene Personen Neu: Baumeler Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle.

8. November 1995

Technophil AG, Sitz: Z u g, Handel mit Occasionsmaschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 07. 07. 1986, S. 2636). Eingetragene Personen Neu: Egli, Simon, Heimat: Hittnau, in Pfaffhausen, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift; Potesta AG Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Wallisellen, Revisionsstelle. Gelösch: [Frey, Dr. Hans-Jörg, Heimat: Othmarsingen, in Forch, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

Novodom AG, Sitz: B a a r, Domizil: c/o Theiler und Partner, Neuhofstrasse 3b, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 02. 11. 1995. Zweck: Planung und Erstellung von Wohn- und Geschäftshäusern sowie Handel mit Waren aller Art; kann Immobilien erwerben, belasten, verwalten und veräußern sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung: CHF 50 000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kocher, Hans, Heimat: Selzach, in Bettlach, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Segesser, Philipp, Heimat: Luzern, in Luzern, VR-Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Urs, Heimat: Langnau im Emmental, in Limpach, Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fisträ Révisions SA, in Genève, Revisionsstelle.

8. November 1995

Metal Element Invest AG, Sitz: B a a r, Domizil: c/o Capron AG, Ibelweg 18a, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 07. 11. 1995. Zweck: Durchführung und Vermittlung von Handels- und Finanzierungsbeziehungen aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Metallerezeugnisse und Maschinenanlagen, sowie die damit zusammenhängende Beratung; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und verwerten, Tochtergesellschaften errichten sowie Beteiligungen an anderen Unternehmungen erwerben. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung: CHF 100 000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pivonka, Jaroslav, Heimat: Bülach, in Aesch bei Birnsdorf, VR-Mitglied; Stengel-Treuhand AG, in Pfäffikon ZH, Revisionsstelle.

8. November 1995

Rooftop AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1995, S. 5978). Statutenänderung: 02. 11. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 150 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung: CHF 150 000 [bisher: CHF 50 000]. 150 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000].

8. November 1995

WSE Sales AG, Sitz: R i s c h, Handel mit Import und Export, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 1991, S. 566). Eingetragene Personen Geändert: Schmid, Caspar, Heimat: Otelfingen, in Zürich, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: von Reding, Martin, Heimat: Arth, in Meierskappel, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Revistra AG, in Risch, Revisionsstelle.

8. November 1995

MNM Interpartners AG, Sitz: Z u g, Internationaler Handel überwiegend mit Staaten des ehemaligen Ostblocks insbesondere mit Lebensmittel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 06. 1995, S. 3634). Domizil Gelösch: [c/o Custodia Treuhand AG, Baarerstrasse 94, 6302 Zug]. Eingetragene Personen Gelösch: [Camenzind, Franz X., Heimat: Gersau, in Baar, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

Maiwald Seminar AG, Sitz: H ü n e n b e r g, Beratung von Unternehmungen in allen Fragen der Verkaufsförderung und im Zusammenhang damit Durchführung von öffentlichen Seminaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 07. 01. 1986, S. 39). Statutenänderung: 03. 11. 1995. Domizil Neu: Im Bösch 37, 6331 Hünenberg. Aktienkapital Geändert: CHF 150 000, Liberierung: CHF 150 000, 150 Inhaberaktien zu CHF 1000 [bisher: 150 Namenaktien zu CHF 1000]. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Maiwald, Wolfgang, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zollikon, Direktor mit Einzelunterschrift [bisher: VR-Präsident mit Einzelunterschrift]; Maiwald-Rickenbach, Françoise Silvia, Heimat: Saalenstein, in Zollikon, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Revisca AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Harnischberg, Anton, Heimat: Mühlebühl, in Cham, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

8. November 1995

Hollmet AG, Sitz: Z u g, Domizil: Industriestrasse 5, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 08. 1995. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Eisenerzen; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung: CHF 100 000, 100 Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Müller, Dr. Andrew P., Heimat: Zug, in Steinhausen, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift; Vukanovic, Velimir, Heimat: Jugoslawien, in Almaty (KZ), Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sigillum Treuhand- und Verwaltungen AG, in Herliberg, Revisionsstelle.

8. November 1995

Omnia-Contract AG, Sitz: B a a r, Erbringung sämtlicher Dienstleistungen im Treuhandbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19. 09. 1995, S. 5193). Eingetragene Personen Gelösch: [Kaspar, Peter, Heimat: Unterreggen, in Baar, VR-Präsident mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

IT Clothing AG, Sitz: B a a r, Handel mit Textilien und Kleidern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07. 06. 1995, S. 3159). Eingetragene Personen Neu: Buchhaltungs- und Revisions-AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelösch: [Deloitte & Touche Expertia AG, in Zug, Revisionsstelle].

8. November 1995

Finautex AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03. 10. 1995, S. 5451). Statutenänderung: 06. 11. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. Liberierung: CHF 100 000 [bisher: CHF 50 000]. 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000].

8. November 1995

Esthetic SA, Sitz: R i s c h, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen, biologischen, diätetischen und kosmetischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 1995, S. 4069). Statutenänderung: 06. 11. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 1 000 000, Liberierung: CHF 1 000 000 [bisher: CHF 860 000]. 1000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000. Eingetragene Personen Neu: Hanna-Müller, Maria Anna, Heimat: Unterägeri, in Unterägeri, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Abdalla, Dr. Sameh Shenouda, Heimat: Ägypten, in Al Farwania (KW), VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1995

Lagap Pharmaceuticals SA (Lagap Pharmaceuticals AG) (Lagap Pharmaceuticals Ltd), Sitz: Z u g, Herstellung von und Handel mit Pharmazeutika und chemischen Spezialitäten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02. 10. 1995, S. 5422). Lösung von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach V e z i a.

8. November 1995

Onfer & Co Leasing, Sitz: Z u g, Vermittlung von Leasingverträgen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1991, S. 4580). Lösung: Firma aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

8. November 1995

Eura AG, Sitz: Z u g, Beratung und Unterstützung in den Bereichen Organisation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 19. 08. 1991, S. 3518). Eingetragene Personen Gelösch: [von Holzen, Ernst W., Heimat: Ennetbürgen, in Steinhausen, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

8. November 1995

Grund- und Tiefbau AG Luzern, Sitz: Z u g, Übernahme und Durchführung von Grundwasserabsenkungen, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 1995, S. 4703). Eingetragene Personen Neu: Balmer, Paul, Heimat: Gsteigwil, in Niederscherli, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift; Gohl, Werner, Heimat: Oberglatt, in Thalwil, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Schaller, Heinz, Heimat: Luzern, in Luzern, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.

8. November 1995

Mekan Trading AG, Sitz: Z u g, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 04. 05. 1990, S. 1759). Eingetragene Personen Gelösch: [Fux, Kamil, Heimat: St. Niklaus, in Tägerschen, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

E.B.Q. Investment AG (E.B.Q. Investment SA) (E.B.Q. Investment Ltd), Sitz: Z u g, Beteiligung an und Investierung in anderen Unternehmungen, insbesondere solchen der Versicherungsbranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 286 vom 07. 12. 1983, S. 4186). Firma Neu: **E.B.Q. Investment AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Gelösch: [(E.B.Q. Investment SA)], [(E.B.Q. Investment Ltd)]. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 23. 10. 1995. Eingetragene Personen Geändert: Staiger, Dr. Hans-Rudolf, Heimat: Zürich, Kreuzlingen, Ermatingen, in Zollikon, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

Hohnika AG, Sitz: Z u g, Beteiligung an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 26. 06. 1995, S. 3552). Eingetragene Personen Neu: Auditor Revisions AG, in Risch, Revisionsstelle. Gelösch: [Auditor Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle].

8. November 1995

Interhall AG, Sitz: Z u g, Internationaler Handel insbesondere mit Nahrungs- und Genussmitteln aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1994, S. 5290). Eingetragene Personen Geändert: Hrusov, Zmago, Heimat: Slowenien, in Søborg (DK), Direktor mit Einzelunterschrift [bisher: Heimat: Jugoslawien].

8. November 1995

Wohnbaugenossenschaft Hoefli, Sitz: [bisher: Winterthur], Bezweckt in gemeinsamer Selbsthilfe und auf gemeinnütziger Grundlage, die Wohnbedürfnisse ihrer Mitglieder in geeigneter Weise zu befriedigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 1994, S. 3717). Statutenänderung: 02. 10. 1995. Sitz Neu: Z u g. Domizil Neu: c/o Elteco Holding AG, Innere Güterstrasse 2, 6304 Zug. Zweck: Bezweckt gemeinsamer Selbsthilfe und auf gemeinnütziger Grundlage, die Wohnbedürfnisse ihrer Mitglieder in geeigneter Weise zu befriedigen, insbesondere ihnen die Möglichkeit zum Erwerb eines Wohnobjektes zu verschaffen; kann Wohnobjekte auch vermieten, Liegenschaften und Baurechte erwerben, Überbauungen und Umbauten durchführen und

sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Überlassung der Wohnobjekte an die Mitglieder erfolgt zu möglichst günstigen Bedingungen, steht den Käufern/Mietern ihrer Überbauungen auch mit Dienstleistungen wie Information, Vermittlung von Verkäufen von Wohnobjekten, Verwaltung von Stockwerkgenossenschaften oder Beratung jener Verwaltungen zur Verfügung, kann solche Beratungstätigkeit auch zugunsten von Nicht-Genossenschaftern erbringen. Anteilsscheine Bisher: Jeder Genossenschafter ist verpflichtet, mindestens einen Anteilsschein zu CHF 2000 zu übernehmen. Genossenschafter, welche sich für die Zuteilung eines Wohnobjektes anmelden, müssen insgesamt mindestens fünf Anteilsscheine zu CHF 2000 übernehmen haben, bevor eine Zuteilung an sie erfolgen kann. Es wird ein Eintrittsgeld von höchstens CHF 1000 erhoben, dessen Höhe von der Generalversammlung festgesetzt wird. Qualifizierte Tatbestände Bisher: Haftung: Ohne persönliche Haftung und ohne Nachschusspflicht. Publikationsorgan: Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Müller, Rolf, Heimat: Sigriswil, in Henggart, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Steiger, Susanne, Heimat: Bleienbach, in Frauenfeld, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kündig, Friedrich, Heimat: Pfäffikon, in Wetzwil, VR-Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1995

WWF Panda Laden, Sitz: Z u g, Domizil: Alpenstrasse 15, 6304 Zug, Genossenschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 03. 1995. Zweck: Bezieht in gemeinsamer Selbsthilfe im Sinne von Art. 828 OR einen WWF Panda Laden im Sektionsgebiet Zug, ist zuständig für die Finanzbeschaffung und verkauft ökologisch und sozial fortschrittliche Produkte zugunsten der beziehungsweise an die Genossenschafter. Anteilsscheine: Jedes Mitglied übernimmt einen Anteilsschein von CHF 500. Qualifizierte Tatbestände: Haftung: Ohne persönliche Haftung und Nachschusspflicht. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hunziker, Reto, Heimat: Schmidrud, in Zug, VR-Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gassner, Luzia, Heimat: Flum, in Hünenberg, VR-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Evelin, Heimat: Sursee, in Emmenbrücke, Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1995

Periloc Trading Ltd, Sitz: Z u g, Vertrieb, Import und Export von Textilien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 10. 10. 1988, S. 4109). Statutenänderung: 03. 11. 1995. Firma Neu: **Zumida Treuhand AG**. Zweck Neu: Treuhand- und Revisionsstätigkeit, Beratungen und Vertretungen in Steuersachen sowie Vermögensverwaltung; kann Beteiligungen, Patente, Lizenzen und Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital Geändert: CHF 50 000. Liberierung: CHF 50 000, 50 Inhaberaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Zumsteg, Dr. Georg, Heimat: Etzgen, in Zug, VR-Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: VR-Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Zumsteg-Schär, Ruth, Heimat: Zug, Etzgen, in Zug, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gianelli, Elena, Heimat: Italien, in Steinhausen, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; H + P Treuhand + Revision AG, in Zug, Revisionsstelle.

8. November 1995

Unicomfinanz AG, Sitz: U n t e r ä g e r i, Anlage und Ausleihung von Geldern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25. 07. 1994, S. 4161). Statutenänderung: 08. 11. 1995. Domizil Neu: c/o Abona Treuhand AG, Seestrasse 31a, 6314 Unterägeri. Aktienkapital Geändert: CHF 200 000 [bisher: CHF 100 000]. Liberierung: CHF 200 000 [bisher: CHF 100 000]. 200 Inhaberaktien zu CHF 1000 [bisher: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000].

8. November 1995

Cofra, Contis-Frawa AG, Sitz: Z u g, Beteiligung an Gesellschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 01. 1995, S. 220). Statutenänderung: 28. 07. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 5 400 000 [bisher: CHF 5 400 000]. Liberierung: CHF 5 400 000 [bisher: CHF 54 000 000]. 50 000 vinkl. Namen-Vorzugsaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 10, 49 000 Namenaktien zu CHF 100 [bisher: 50 000 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 100, 49 000 Namenaktien zu CHF 1000]. Partizipationskapital Geändert: CHF 10 000 000 [bisher: CHF 30 000 000]. Liberierung: CHF 10 000 000 [bisher: CHF 30 000 000]. 10 000 Namenpartizipationsscheine zu CHF 1000 [bisher: 30 000 Namenpartizipationsscheine zu CHF 1000]. Qualifizierte Tatbestände Neu: Genussscheine: Ausgabe von 20 Genussscheinen, welche Anspruch auf Gewinn- und Liquidationsanteile gewahren. Gelösch: [Sacheinlage: Aktien gemäss Sacheinlageverträgen vom 07. 02. 1969 zum Preis von CHF 24 500 000, wofür den Gründern 35 000 Inhaberaktien zu CHF 100 ausgehändigt werden]. [Fusion: Fusionsvertrag vom 19. 10. 1976 mit der «Aur AG», Zug. Infolgedessen übernimmt die «Cofra Holding AG» sämtliche Aktiven im Betrage von CHF 48 360 812.68 und Passiven im Betrage von CHF 30 510 812.68 der «Aur AG» nach Massgabe von Art. 748 OR und auf Grund der Bilanz per 01. 08. 1976 zum Preis von CHF 17 850 000. Als Gegenwert werden den Aktionären der «Aur AG» 17 500 voll liberierte Stimmrechtsaktien zu CHF 100 und 16 100 Namenaktien zu CHF 1000 ausgehändigt]. Statutarische Vorrechte: Vorzüge bei Vorzugsaktien Neu: Die Vorzugsnamenaktien sind hinsichtlich der Auszahlung der Dividende und des Liquidationserlöses gemäss näherer Umschreibung in den Statuten privilegiert. Bemerkungen Neu: Herabsetzung des Nennwertes der 50 000 Namenaktien (Stimmrechtsaktien) von CHF 100 auf CHF 10 sowie der 49 000 Namenaktien zu CHF 1000 auf CHF 100 durch Rückzahlung. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 12. 10. 1995 festgestellt. Kapitalherabsetzung durch Rückzahlung von 20 000 Namenpartizipationsscheinen zu CHF 1000. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 12. 10. 1995 festgestellt. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

8. November 1995

Hoefkin Trading AG (Hoefkin Trading SA) (Hoefkin Trading Ltd), Sitz: [bisher: B a s e l], Führung, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 262 vom 10. 11. 1986, S. 4301). Statutenänderung: 06. 11. 1995. Sitz Neu: S t e i n h a u s e n. Domizil Neu: c/o lic. iur. Andreas Rohrer, Hinterbergstrasse 26, 6330 Cham. Zweck Neu: Handel mit Waren aller Art, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Ausübung jeglicher treuhänderischer Tätigkeit sowie Beratung, Finanzierung und Vermittlung geschäftlicher Abkommen, insbesondere auf dem Gebiete der Immobilienbranche; kann Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräußern und verwalten. Aktienkapital Bisher: CHF 50 000. Liberierung: CHF 50 000, 50 Inhaberaktien zu CHF 100. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Hezel, Gerd, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Untermeiringen (DE), VR-Präsident mit Einzelunterschrift; Wiget, Paul A., Heimat: Schwyz, in Esslingen, VR-Delegierter mit Einzelunterschrift; Faroni, Dr. Enrico O., Heimat: Lützelfluh, in Rotkreuz, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift; Lieder, Winfried, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Berg (DE), Direktor mit Einzelunterschrift; Hatreba Revisions- und Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Gelösch: [Harszmoser, Roland, Heimat: Oberhelfenschwil, in Pfeffingen, VR-Präsident mit Einzelunterschrift]; [Schöffel, Walter, Heimat: Schönenbuch, in Allschwil, VR-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; [Kesklin, Dr. Mustafa, Heimat: Türkei, in Istanbul (TR), VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

OC Occident Ltd, Sitz: Zug, Halten und Verwalten von Beteiligungen an Unternehmungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 06. 03. 1995, S. 1251). Statutenänderung: 31. 10. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 300 000 [bisher: CHF 200 000], Liberierung: CHF 300 000 [bisher: CHF 200 000], 300 Inhaberaktien zu CHF 1000 [bisher: 200 Inhaberaktien zu CHF 1000]. Eingetragene Personen Geändert: Blum, Dr. Richard E., Heimat: Schwyz, in Walchwil, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: VR-Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Schlüttenhöfer, Siegfried, Heimat: Österreich, in Hartberg (AT), VR-Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Birnstingl, Siegmund, Heimat: Österreich, in Zug, VR-Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zolliker, Heinz, Heimat: Rütli ZH, in Steinhäusern, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dähler, lic. iur. Stephan, Heimat: Pratteln, in Zug, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.

8. November 1995

Trascandica AG, Sitz: Zug, An- und Verkauf von Erfindungen, Patenten und anderen Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 18. 02. 1994, S. 962). Eingetragene Personen Neu: Reussive Price Waterhouse AG, in Zürich, Revisionsstelle; Griesshammer, lic. iur. lic. oec. Erwin R., Heimat: Herisau, in Lenzburg, VR-Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Suter, Urs, Heimat: Oftringen, in Oftringen, VR-Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Revisa Treuhänder AG, in Zürich, Revisionsstelle].

8. November 1995

Dr. R. Specht, Unternehmensberatung, Sitz: Hünenberg, Unternehmensberatung, Einzelzürna (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 1994, S. 4449). Löschung von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Richterswil.

8. November 1995

Modacom AG, Sitz: Hünenberg, Planung, Errichtung und Betrieb eines Datenfunknetzes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 1995, S. 4677). Eingetragene Personen Neu: Achermann, Heinz, Heimat: Beckenried, in Rotkreuz, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Zwimpfer, Fredi, Heimat: Oberkirch, Kilchberg ZH, in Kilchberg ZH, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.

8. November 1995

Okuro SA, Sitz: Zug, Handel mit Fleisch und Häuten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 1990, S. 1376). Firma Neu: **Okuro SA in Liquidation**. Domizil Neu: c/o Dr. Max Stocker & Co., Treuhändergesellschaft, Pilatusstrasse 64, 6002 Luzern. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 12. 10. 1995. Eingetragene Personen Neu: Dr. Max Stocker & Co., Treuhändergesellschaft, in Luzern, Liquidator. Gelöscht: [Stocker, Dr. Max, Heimat: Luzern, in Adligenswil, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Zijlstra, Gerard Willem, Heimat: Niederlande, in Heiloo (NL), Direktor mit Einzelunterschrift].

8. November 1995

Wyeth AG (Wyeth SA) (Wyeth Ltd), Sitz: Zug, Herstellung und Vertrieb von Produkten auf dem Gesundheitssektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 194 vom 09. 10. 1995, S. 5519). Statutenänderung: 07. 11. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 1 200 000 [bisher: CHF 1 000 000], Liberierung: CHF 1 200 000 [bisher: CHF 1 000 000], 1200 Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 1000 Namenaktien zu CHF 1000]. Sacheinlage: Sämtliche 3000 Namenaktien zu CHF 500 der «Cyanamid (Schweiz) AG», in Adligenswil, zum Preis von CHF 6 900 000, wofür der Sacheinlegerin 200 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1000 ausgehändigt werden.

8. November 1995

Angorater AG, Sitz: Steinhäusern, Handel mit, Import und Export von Waren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 09. 1995, S. 5073). Eingetragene Personen Geändert: Gafner, Hans-Peter, Heimat: Beatenberg, in Rothenburg, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift].

Fribourg - Freiburg - Fribourg

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

7. November 1995

Scannmedex S.A., à Bulle, le négoce d'équipements et de matériaux hospitaliers, la construction d'installations et la maintenance d'équipements hospitaliers, etc. (FOSC du 8. 11. 1994, no 217, p. 6115). Irja Lindqvist, directrice, signe désormais collectivement à deux.

7. November 1995

Christiane Pesenti Magnin, à Sorens, exploitation de l'Hôtel-Restaurant de l'Union (FOSC du 31. 3. 1994, no 64, p. 1763). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

7. November 1995

Equivalent Florence Schweizer, à Estavayer-le-Lac. Naturopathe. Le chef de la maison est Florence Schweizer, de Steffisburg, à Estavayer-le-Lac. Adresse: Route de Grandcour 100, 1470 Estavayer-le-Lac.

8. November 1995

Francis Inäbätti, à Domdidier, commercialisation et distribution d'équipement bureautique, ainsi que consommables, et fournitures (FOSC du 29. 4. 1993, no 82, p. 2098). Par suite du transfert du siège à Givisiez (FOSC du 9. 3. 1995, no 48, p. 1337), la raison est radiée d'office du registre du commerce d'Estavayer-le-Lac.

Bureau de Fribourg

8. November 1995

HR Techniques en constructions métalliques Sàrl, à Ependes, chemin de Vuasoz 20. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 2. 11. 1995. But: conseil, fourniture de services techniques ainsi que tout autre prestation de services dans le domaine des constructions métalliques. Capital: fr. 20 000. Associés: Pierre Hertling, de et à Fribourg, pour une part de fr. 10 000, et Christian Richard, de Zénauva, à Ependes, pour une part de fr. 10 000. Par contrat du 2. 11. 1995, il est fait apport des actifs et passifs de la société en nom collectif «Hertling et Richard, Techniques en constructions métalliques», à Ependes, actifs: fr. 42 784,90, passifs: fr. 22 784,90, soit un actif net de fr. 20 000, accepté pour ce prix et imputé entièrement à la libération du capital. Gérants: les associés Pierre Hertling et Christian Richard, tous deux avec signature individuelle. Publication: FOSC.

8. November 1995

Hertling et Richard, Techniques en constructions métalliques, à Ependes, société en nom collectif, technique en construction métallique (FOSC du 7. 8. 1995, no 150, p. 4417). Cette raison sociale est radiée par suite de la reprise des actifs et passifs par la société «HR Techniques en constructions métalliques Sàrl», à Ependes.

8. November 1995

Styles-Jeunes, Baussa Ba-Liondje, à Fribourg, route des Arsenaux 7. Le titulaire est Ba-Liondje Baussa, du Zaire, à Villars-sur-Glâne. Commerce de vêtements. Procuration individuelle est conférée à Eugenia Baussa, de Roumanie, à Villars-sur-Glâne.

8. novembre 1995

Parinco S.A., à Fribourg, administration et gestion de participation, etc. (FOSC du 3. 9. 1993, no 171, p. 4644). Marcel Gallati, président inscrit, est maintenant domicilié à Metzleren.

8. novembre 1995

Semalog, Société d'Etudes de Matériel Logiciel S.A., à Fribourg, étudier et promouvoir de nouveaux matériels, etc. (FOSC du 19. 10. 1994, no 203, p. 5746). Organe de révision: Multifiduciaire Lausanne SA n'est plus organe de révision, le mandat est confié à Fiduciaire P.-E. Fonjallaz Experco S.A., à Genève.

8. novembre 1995

Alma S.A., à Cormagnens, la fabrication et le commerce de produits chimiques, etc. (FOSC du 11. 1. 1994, no 7, p. 198). Les procurations collectives à deux de Charles Brohy et Mario Peter sont radiées.

8. novembre 1995

Losag S.A. Entreprise Générale, succursale de Givisiez, exécution de commande d'entreprise générale, etc. (FOSC du 23. 6. 1995, no 120, p. 3515). Siège principal à Berne. Philippe Pot, de Vouvry, à Mollie-Margot, est nommé administrateur, avec signature collective à deux.

8. novembre 1995

Sima Verwaltungen AG, à Fribourg, exécution de mandats administratifs, etc. (FOSC du 11. 5. 1989, no 90, p. 1949). Mark Herbst, Urs Vogt et Markus V. Elsingner ont démissionné, leur signature est radiée. Adrian Peter, inscrit, maintenant à Greng, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Marcel Frieden, de Seedorf BE, à Guin, est nommé organe de révision.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

9. November 1995

Betec Produktions AG, in Grabs, Bündtistrasse, 9472 Grabs, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 10. 1995. Zweck: Recycling von Schlacken und andern Materialien zu Werk- und Baustoffen sowie Handel mit und Entwicklung von Verfahren der Umwelttechnik. Bau von Anlagen und maschinellen Einrichtungen, Engineering, Technologie-Transfer. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 200 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Müller, Alfred P., von Hundwil, in Bad Ragaz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bernet, Florian, von Klosters-Serneus, in Grabs, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willi, Basil, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Balzers (FL), Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Montana Treuhänder AG, in Chur, Revisionsstelle.

9. November 1995

PML Messtechnik AG, in St. Margrethen, Johs. Kessler Strasse 25, 9430 St. Margrethen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 11. 1995. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Mess- und Ortungstechnik im Zusammenhang mit Werkleistungen, Erstellung von Gutachten und Ausübung von Beratertätigkeiten, Handel und Vertrieb von Mess- und Ortungsgeräten sowie verwandter technischer Einrichtungen; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern sowie Patente und Lizenzen erwerben, verwerten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Inventarliste vom 11. 09. 1995 diverse Geräte zum Preis von Fr. 30 000, wofür 30 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Pedron, Remo, von St. Margrethen, in St. Margrethen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; P. Hübscher Treuhänder AG, in St. Margrethen, Revisionsstelle.

9. November 1995

Caprez & Noger Management AG, in St. Gallen, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Administration usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 1994, S. 5823). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inspecta Revisions-AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

9. November 1995

City-Garage AG, St. Gallen, in St. Gallen, Ausführung sämtlicher mit dem Autogewerbe in Zusammenhang stehenden Arbeiten wie Reparatur-, Wagen-, Pneu-Service usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993, S. 6708). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier, Otto, von Schneisingen, in Flawil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmänniger, Werner, österreichischer Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien.

9. November 1995

Fric-brid AG, in Buchs SG, Handel mit und Verarbeitung von Recycling-Material usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 12. 5. 1993, S. 2394). Domizil neu: Bahnhofstrasse 27, 9470 Buchs. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frick, Dr. Günther, österreichischer Staatsangehöriger, in Rankweil (A), Direktor, mit Einzelunterschrift.

9. November 1995

Gazprom AG, in Thal, Handel mit Waren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1995, S. 2220). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revidas Revisionsgesellschaft AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

9. November 1995

HBK Bauberatungen AG, in St. Gallen, Bauberater und Erbringung sonstiger Leistungen jeder Art im Bereich Bauwesen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 1991, S. 4928). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fireba AG, St. Gallen, in St. Gallen, Revisionsstelle.

9. November 1995

Planlich (Schweiz) Aktiengesellschaft, in Buchs SG, Herstellung von und Handel mit Beleuchtungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 164 vom 25. 8. 1994, S. 4751). Statutenänderung: 8. 11. 1995. Firma neu: **Lichtplan (Schweiz) Aktiengesellschaft**. Domizil neu: Schingasse 4, 9470 Buchs. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: (Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben.)

9. November 1995

Rhône-Poulenc Setilla AG, in Widnau, Herstellung und den Vertrieb von Polyester-Textilgarnen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1995, S. 2180). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Marcel, von Schmerikon, in Widnau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zitznik, Brigitte, österreichischer Staatsangehöriger, in Lauterach (A), mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. November 1995

Tankrevisionen Wespe AG, in Schmerikon, Ausführung von Tankreinigungs- und Tankrevisionenarbeiten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 10. 3. 1993, S. 1174). Statutenänderung: 2. 11. 1995. Zweck neu: Ausführung von Tankreinigungs- und Tankrevisionenarbeiten. Die Gesellschaft kann Filialen und Geschäftsstellen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Liegenschaften erwerben oder veräußern. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung bei der Fusion vom 9. August 1985 ist aus den Statuten gestrichen worden.) [bisher: An der Generalversammlung vom 9. August 1985 hat die Gesellschaft den mit der «Wespe + Eberle AG, Tankrevisionen», in Schmerikon, gleichentags abgeschlossenen Fusionsvertrag genehmigt. Danach übernimmt die «Tankrevisionen Obersee AG», sämtliche Aktiven und Passiven der «Wespe + Eberle AG, Tankrevisionen», nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 30. Juni 1985 und zwar an Aktiven von Fr. 125 283,55 und an Passiven von Fr. 73 344,55 (ohne Aktienkapital), mit einem Aktienüberschuss von Fr. 51 939, für welchen den bisherigen Aktionären der «Wespe + Eberle AG, Tankrevisionen», 50 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 der «Tankrevisionen Obersee AG» ausgehändigt werden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riget-Wespe, Silvia, von Schmerikon und Schänis; in Uetliburg SG (Gommiswald), Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Wespe, Silvia, von Schmerikon, in Schänis).

9. November 1995

Wood Eximpo AG, in Sevelen, Handel mit Produkten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1995, S. 5733). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Christ, Stefan, deutscher Staatsangehöriger, in Altendorf, mit Einzelprokura; Winkler, Tom, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, mit Einzelprokura.

9. November 1995

Metasoft AG, bisher in Teufen AR, Betrieb einer Ingenieurunternehmung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1994, S. 5956). Statutenänderung: 7. 11. 1995. Sitz neu: Steinach. Domizil neu: Anselweg 5, 9323 Steinach. Zweck neu: Betrieb eines Ingenieurunternehmens auf dem Gebiet der Elektronik, Computer- und Umwelttechnik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schoch, Ulrich, von Schleithelm, in Teufen AR, mit Einzelprokura; Zoller, Markus, von Au SG, in Schwellbrunn, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visum Treuhänder AG, in Abtwil (Gaiserwald), Revisionsstelle (wie bisher); Etter, Roland, von Birwinken und Langgränbach, in Steinach, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: in St. Gallen).

9. November 1995

Alfred Niklaus AG, in St. Gallen, Betrieb einer Spenglerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1988, S. 842). Firma neu: **Alfred Niklaus AG in Liquidation**. Mit Verfügung des Handelsgerichtspräsidenten des Kantons St. Gallen vom 10. Oktober 1995 wird die Gesellschaft in Anwendung von Art. 625 Abs. 2 OR und Art. 1 Abs. 2 ZGB von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Herstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Revisionsstelle angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niklaus, Alfred, von Müntschemier, in St. Gallen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Niklaus, Werner, von Müntschemier, in St. Gallen, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Niklaus-Sutter, Alfred, von Müntschemier, in St. Gallen, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied).

9. November 1995

R. & W. Fitness GmbH, in St. Gallen, Kräzerstrasse 10, 9014 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 1995. Zweck: Betrieb eines Fitnesscenters. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern, sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Baggenstos, Walter, von Gersau, in Wil SG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Jerkovic-Rusu, Rodica, rumänische Staatsangehörige, in Wil SG, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

9. November 1995

Tribo Technik GmbH, Uzwil, in Uzwil, Birkenstrasse 5b, 9240 Uzwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 1995. Zweck: Werkzeugbehandlung sowie Consulting in Zerspanungstechnologie, Handel mit Waren aller Art; Erwerb, Überbauung und Veräußerung von Grundstücken sowie Beteiligung an anderen Unternehmen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 07. 11. 1995 samt Inventarliste 1 Auto Renault Espace, Vorräte, Mobilar und Einrichtungen zum Preis von Fr. 27 400, wovon Fr. 20 000 auf das Stammkapital angerechnet und Fr. 7400 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Forderer, Josef, von Gaiserwald, in Uzwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 15 000; Forderer, Sonam, von Gaiserwald, in Uzwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 5000.

9. November 1995

Boutique Lou GmbH, in Widnau, Betrieb einer Boutique usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1977, S. 2335). Statuten geändert am: 30. 10. 1995. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schadegg, Christian, von Hohentannen, in Gümliigen (Muri bei Bern), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggmann, Rudolf, von Sumiswald BE, in Bern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 20 000 (bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000).

9. November 1995

Ersparniskasse der politischen Gemeinde Hemberg, in Hemberg, Durchführung von Bankgeschäften usw. Gemeindefonds (SHAB Nr. 128 vom 6. 6. 1988, S. 2317). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grob, Hans, von Hemberg, in Hemberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlegel, Christian, von Grabs, in Hemberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

9. November 1995

CTS-Consulting Heinz Fischer, in St. Gallen, Schachenstrasse 9, 9016 St. Gallen, Einzelzürna (Neueintragung). Zweck: Outplacement-Beratung. Eingetragene Personen: Fischer, Heinz, von Rehobel, in Herisau, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Metzler, Othmar, von Balgach, in Morschwil, mit Einzelunterschrift.

9. November 1995 (7655)
Restaurant Sternen, Elsa Sentürk, in Sennwald, Spengelasse, 9467 Frümser, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gastronomiebetrieb. Eingetragene Personen: Sentürk, Elsa, von Appenzel, in Frümser (Sennwald), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7656)
Meinrad Schönenberger, Ineh. Jürgen Knopp, Malerei + Restaurations, in Wil S G, Malerei und Restaurations, Einzelfirma (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1994 S. 2073). (bisher: Weiteres Geschäftslokal: Rodelstrasse 1, 8266 Steckborn).
9. November 1995 (7657)
CTS Consulting Metzler, in St. Gallen, Outplacement-Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 210 vom 28. 10. 1993 S. 3655). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
9. November 1995 (7658)
Josef Scherrer, in Gams, Metzgerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1979 S. 3962). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
9. November 1995 (7659)
Karl Matle, Rest. Lindenhof, in Altstätten, Betrieb des Restaurants Lindenhof, Einzelfirma (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1981 S. 509). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
9. November 1995 (7660)
Harald Buder, in St. Margrethen, Tankstelle und Kiosk, Einzelfirma (SHAB Nr. 154 vom 12. 8. 1992 S. 3806). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Unterental vom 28.08.1995 der Konkurs eröffnet worden.
9. November 1995 (7661)
Will Elbe & Co, in Grabs, Fabrik für Gelenkwellen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993 S. 6046). Firma neu: **WEG Gelenkwellen Elbe & Co**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Elbe, Willi, deutscher Staatsangehöriger, in Tamm bei Ludwigsburg (Deutschland), unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Elbe, Günter H., deutscher Staatsangehöriger, in Grabs, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift (bisher: ohne eingetragene Funktion); Wohak-Elbe, Brigitte Ottilie, deutsche Staatsangehörige, in Grabs, unbeschränkt haftende Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Elbe-Rentscher, Erna, deutsche Staatsangehörige, in Grabs, Kommanditär, mit Einzelunterschrift, mit einer Kommanditsumme von Fr. 14 497 000 (bisher: in Tamm bei Ludwigsburg (Deutschland), mit einer Kommanditsumme von Fr. 5 321 000).

Graubünden - Grisons - Grigioni

9. November 1995 (3646)
Al Capone Inc, in Klosters-Serneus, Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1993 S. 6708). Statuten geändert am: 23. 10. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Inhaberkarten zu Fr. 1000 (bisher: 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief, sofern die Adressen bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. (Weitere Statutenänderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.)
9. November 1995 (3647)
Film-Alliance AG, in Davos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 3. 10. 1994 S. 5454). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weissmann, Georges, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weissmann, John David, von Zürich, in Thalwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Weissmann, Richard, von Zürich, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Weissmann, Susanne, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (3648)
Limaco Immobilien AG, in Davos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1994 S. 6492). Statuten geändert am: 8. 11. 1995. Domizil neu: c/o Dr. Patrik Wagner, Promenade 77, 7270 Davos Platz. Zweck neu: Erwerb, Veräusserung und Vermittlung von Immobilien im In- und Ausland auf eigene und fremde Rechnung; die Gesellschaft führt Liegenschaftsverwaltungen aus und kann sich an in- und ausländischen Unternehmen beteiligen, kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Gesellschaften beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen oder Grundstücke erwerben und veräussern. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind. (Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.)
9. November 1995 (3649)
Shell Ganda, Reinhold Caluori, in Igis, Einzelfirma (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1995 S. 5780). Die Firma wird infolge Geschäftüberganges gelöscht.
9. November 1995 (3650)
Ganda Service GmbH, in Igis, Prättigauerstrasse, 7302 Landquart, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 7. 11. 1995. Zweck: Betrieb einer Tankstelle mit Shop und Autoswaschanlage; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Niederlassungen im In- und Ausland errichten, sowie Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Caluori, Reinhold, von Bonaduz, in Igis, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Caluori-Tschanz, Katharina, von Bonaduz, in Igis, Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.
9. November 1995 (3651)
Genossenschaft Schweizer Skischule (SHAB-Waltensburg-Andist, in Breil/Brigels), Genossenschaft (SHAB Nr. 150 vom 5. 8. 1994 S. 4390). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Seeli, Alexander, von Waltensburg/Vuorz, in Waltensburg/Vuorz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cathomen, Gieri, von Breil/Brigels, in Breil/Brigels, Skischulleiter und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Risch, Jeremias, von Waltensburg/Vuorz, in Waltensburg/Vuorz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tomaschett, Maurus, von Breil/Brigels und Trun, in Breil/Brigels, Skischulleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (3652)
Genossenschaft Schweizer Skischule Davos, in Davos, Genossenschaft (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 1994 S. 6545). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerber, Bruno, von Langnau i.E., in Davos, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gämder, Christian, von Davos, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Hans, von Weinfelden, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Paul, von Davos, in Davos, Leiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmänner, Andreas, von Buchs SG, in Davos, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Angerer, Hanspeter, von Davos, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Denzler, Corinne, von Regensdorf, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Güler, Fortunat, von Davos, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kindschi, Willi, von Davos, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (3653)
Johann Capaul, in Laax, Schreinerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1983 S. 3336). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.
9. November 1995 (3654)
Linus Capaul, in Laax, Falerastrasse 111, 7031 Laax, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schreinerei. Eingetragene Personen: Capaul, Linus, von Falera, in Laax, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (3655)
EDV Support G. Desax, in Chur, Einzelfirma (SHAB Nr. 115 vom 16. 6. 1995 S. 3380). Domizil neu: Masanserstrasse 17, 7000 Chur.

Aargau - Argovie - Argovia

9. November 1995 (7645)
Blaser AG, in Gebenstorf, Import von Präzisionswerkzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 109 vom 12. 5. 1978 S. 1499). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fantoni, Ernesto, von Ascona, in Nidau, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7646)
Devo Immobilien und Verwaltungs AG (Devo société immobilière et de gérance SA) (Devo società immobiliare e di gestione SA), in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1995 S. 5733). Statuten geändert am: 27. 9. 1995. (Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.)
9. November 1995 (7647)
Graf Nutzfahrzeug AG, in Küttigen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1992 S. 884). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Graf, Ulrich, von Küttigen, in Küttigen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Graf-Säuberli, Emma, von Küttigen, in Küttigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelunterschrift); Fiechter, René, von Huttwil, in Buchs AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: mit Einzelprokura); Fiechter-Graf, Marlies, von Huttwil, in Buchs AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Marlies, von Huttwil, in Buchs AG, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura); Graf, Frank, von Küttigen, in Küttigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura); Hilfiger, Monica, von Safenwil und Dintikon, in Küttigen, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: mit Einzelprokura); Moser EDV-Beratung und Treuhand AG, in Interlaken, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7648)
Holestein EDV-AG, in Killwangen, Beratung, Analyse usw. von EDV-Projekten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1985 S. 2477). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rudolf Frauchiger, dipl. Bücherexperte, in Egg, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7649)
Jean Meyer AG, in Villmergen, Ausführung von Schmiede- und Schlossarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 29. 10. 1993 S. 5680). Statuten geändert am: 28. 10. 1995. Zweck neu: Ausführung von Schmiede- und Schlossarbeiten sowie von Stahlkonstruktionen, Betrieb eines Heizungs- und Sanitärgeschäftes sowie Projektierung und Ausführung von Anlagen der Haustechnik; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern, sowie Finanzierungen aller Art tätigen, insbesondere Darlehen an Dritte oder an Aktionäre gewähren oder solche sicherstellen. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 18.06.1966 ist aus den Statuten gestrichen worden.) Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
9. November 1995 (7650)
M + D Immobilien AG, in Rothrist, Kauf und Verkauf von Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1991 S. 633). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Treuhand Zofingen AG, in Zofingen, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7651)
Max Meier AG, in Küttigen, Betrieb eines reprotechnischen Institutes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1984 S. 342). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7652)
Möbel Hunziker AG, in Reinach A G, Möbelfachgeschäft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1990 S. 646). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grüter Treuhand & Revisions AG, in Wangen bei Olten, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7653)
Richei Immobilien AG, in Baden, Gartenbaumaschinen und andere Artikel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1995 S. 5870). Zweigniederlassung neu: (Zweigniederlassung aufgehoben) [bisher: Saubraz (HR Aubonne)].
9. November 1995 (7654)
Rohr-Reinigungs-Service RRS AG, in Brugg, Reinigung von Rohren in Haushalt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 30. 8. 1990 S. 3503). Statuten geändert am: 18. 10. 1995. Firma neu: **Rohr-Reinigungs-Service RRS AG Brugg**. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen erfolgen durch Veröffentlichung im SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walder, Bruno, von Mönchaltorf, in Hombrechtikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmidt, Kurt, von Grüningen, in Grüningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Schneider Treuhand AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7655)
Trocknungsbetriebe Gebr. Suter AG, in Lengnau A G, Trocknen, mahlen und mischen von Getreide usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 6. 4. 1990 S. 1355). Statuten geändert am: 20. 10. 1995. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: K+P Revisions AG, in Baar, Revisionsstelle.
9. November 1995 (7656)
SW-Immobilien AG, in Möhlin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23. 6. 1993 S. 3263). Auflösung der Gesellschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 03.11.1995 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Assi Domän Verpackungen AG», in Möhlin. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen durch Universalsukzession auf die «Assi Domän Verpackungen AG» über.
9. November 1995 (7657)
Comgroup AG in Liq, in Berikon, Erbringung und Vermittlung von Leistungen für Public Relation usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1995 S. 3802). Liquidation beendet. Die Bestätigung des Revisors vom 29.08.1995 zur Löschung vor Ablauf des Sperrjahres liegt vor. (Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.)

9. November 1995 (7658)
Ji Junge Leser Verlag AG (Ji Jeunes Lecteurs Editeurs SA), in Baden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 9. 1994 S. 5059). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Richterswil (SHAB Nr. 214 vom 03.11.1995 S. 6044) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.
9. November 1995 (7659)
Assi Domän Verpackungen AG, in Möhlin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 8. 1995 S. 4545). Fusion: Die Gesellschaft übernimmt auf dem Wege der Fusion gemäss Art. 748 OR die «SW-Immobilien AG», in Möhlin. Aktiven von Fr. 1 829 580.40 und Passiven von Fr. 465 000 gehen gemäss Fusionsvertrag vom 25.10.1995 und Fusionsbilanz per 30.06.1995 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über, die bereits sämtliche Aktien der übernehmenden Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien und das Aktienkapital der übernehmenden Gesellschaft bleibt unverändert.
9. November 1995 (7660)
Sybotec GmbH, in Spreitenbach, c/o Thomas Scharson, Poststrasse 124, 8957 Spreitenbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 11. 1995. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Büroorganisation und im Zusammenhang mit der Planung, dem Bau und der Montage von technischen Ausrüstungen und Anlagen aller Art, wie Lüftungsanlagen, Fassaden, Stahlbauten und ähnlichen Produkten sowie Beratung auf diesen Gebieten; die Gesellschaft kann mit Waren aller Art handeln, Grundstücke erwerben und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Scharson, Thomas, von Spreitenbach, in Spreitenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Spalinger, Rolf, von Nettlebühl, in Quartlen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.
9. November 1995 (7661)
BBS, Keller Roland, in Besenbüren, Muristrasse 3, 5627 Besenbüren, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Elektroarbeiten und -montagen. Eingetragene Personen: Keller, Roland, von Winterthur, in Besenbüren, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7662)
BC-Boll Consulting, in Baden, Kurplatz 3, 5400 Baden, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Personal- und Unternehmensberatung, Stellenvermittlung. Eingetragene Personen: Boll, Anne-Marie, von Villmergen, in Baden, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7663)
C. Bonnard, Computer Shop - Fotostudio Michelle, in Birm, in den Wyden 6, 5242 Birm, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Soft- und Hardware; Fotoreportagen, Verkauf von Fotomaterialien. Eingetragene Personen: Bonnard, Claude, französischer Staatsangehöriger, in Birm, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Schirmer, Alain, von Schänis SG, in Schöftland, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7664)
Klaus Rother Consulting, in Reinach A G, Kleefeldstrasse 6, 5734 Reinach AG, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Branchenorientierte Personal- und Unternehmensberatung. Eingetragene Personen: Rother, Klaus, von Reinach AG, in Reinach AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7665)
Mike's Western Saloon, M. Zach, in Koblenz, Bahnhofstrasse 54, 5322 Koblenz, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Restaurants. Eingetragene Personen: Zach, Michael, österreichischer Staatsangehöriger, in Zurzach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7666)
STZ Schindler Intern. Transporte, in Zeiningen, Friedhofstrasse 40, 4314 Zeiningen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Gütertransporten aller Art. Eingetragene Personen: Schindler, Marcel, von Röttenbach im Emmental, in Stein AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Schindler, Denise, von Magliaso, in Stein AG, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7667)
Treuhandbüro Otto Baur, in Suhr, Weidweg 5, 5034 Suhr, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Treuhand- und Buchhaltungsbüro. Eingetragene Personen: Baur, Otto, von Aarau, in Suhr, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7668)
Wyssdata Wyss Rudolf PC Consulting, in Tägerig, Hirschematt 2, 5522 Tägerig, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Verkauf im EDV-Bereich insbesondere Verkauf von Personal-Computern, Durchführung von Schulungen und Heimberatungen. Eingetragene Personen: Wyss, Rudolf, von Luzern, in Tägerig, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
9. November 1995 (7669)
PS Marketing Erwin Stierli, in Sins, Einzelfirma (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1993 S. 5179). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach Risch (SHAB Nr. 208 vom 26.10.1995 S. 5895) im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.
9. November 1995 (7670)
Buchhandlung und Papeterie zum Regenbogen, A. Kalt und K. Dion-Kalt, in Zurzach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1992 S. 4278). Firma neu: **Buchhandlung und Papeterie Andrea Kalt und Katrin Dion-Kalt**. Domizil neu: Hauptstrasse 58, 5330 Zurzach.
9. November 1995 (7671)
Felix Hoffmann und Priska Hausmann, in Baden, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 12. 11. 1993 S. 5953). Domizil neu: Badstrasse 35, 5400 Baden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hoffmann, Felix, von Villmergen, in Schwaderloch, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift (bisher: in Baden).
9. November 1995 (7672)
R. + E. Dermon, in Ruppertswil, Teppiche usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 19. 7. 1993 S. 3757). Gesellschaft aufgelöst, Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma «Dermon Teppiche und Bodenbeläge», in Ruppertswil, durch den Gesellschafter Riko Dermon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dermon, Ernst, von Rueun, in Auenstein, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
9. November 1995 (7673)
T-Shirt Power D. + St. Salm, in Spreitenbach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1993 S. 5123). Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation ist durchgeführt. Firma ist erloschen.
9. November 1995 (7674)
Berichtigung des im SHAB Nr. 213 vom 2. 11. 1995 S. 6024 publizierten TB-Eintrages Nr. 7342 vom 27. 10. 1995. **AWM Apparate und Werkzeugbau AG**, in Muri A G, Fabrikation von und Handel mit Apparaten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 2. 11. 1995 S. 6024). Firma neu: **AWM Apparate + Werkzeugbau AG**.
9. November 1995 (7675)
Dermon Teppiche und Bodenbeläge, in Ruppertswil, Gislifluhweg 28, 5102 Ruppertswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf und Verlegen von Teppichen und anderen Bodenbeläge. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft «R. + E. Dermon», in Ruppertswil, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Dermon, Riko, von Rueun, in Ruppertswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Dermon, Brigitte, von Rueun, in Ruppertswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

9. novembre 1995 (7676)
Clythl Begrünnungs AG, in Oberwil-Lieli, Import und Export von sowie Handel mit Begrünnungsstraten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1995 S. 3263). Statuten geändert am: 8. 11. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 50 000. Aktien neu: 50 Namenaktien zu Fr. 2000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten.

9. novembre 1995 (7677)
Lorenz Uebelmann AG, in Oberwil-Lieli, Gartenanlagen und Tennisplatzbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1995 S. 3264). Statuten geändert am: 8. 11. 1995. Zweck neu: Projektierung und Ausführung von Garten- und Tennisanlagen sowie von Dach- und Fassadenbegrünnungen; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen, sich an Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Geschäftsbereich beteiligen, solche Unternehmungen erwerben oder errichten, Patente, Lizenzen etc. erwerben, verwalten, veräußern und veräußern sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Qualifizierte Tatbestände neu: (Die Bestimmung über die Sachübernahme anlässlich der Gründung vom 31.03.1981 ist aus den Statuten gestrichen worden). Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

7 novembre 1995
Fine Things Sagl, in Bellinzona, ideazione di confezioni tessili ecc. (FUSC del 4. 1. 1995, n. 2, p. 40). Raffaella Pellanda, socio gerente, è ora domiciliata a Bellinzona.

7 novembre 1995
Pizzi Trading SA in fallimento, in Bellinzona, commercio merce di ogni genere, ecc. (FUSC dell'8. 11. 1995, n. 217, p. 6133). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura di Bellinzona del 6 novembre 1995. Nuova ragione sociale: **Pizzi Trading SA in liquidazione**.

7 novembre 1995
Walkiria SA, in Bellinzona amministrazione immobili, ecc. (FUSC del 21. 10. 1985, n. 245, p. 3954). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio a seguito del trasferimento della sede a Cureglia (FUSC dell'1. 11. 1995, n. 212, p. 6006).

7 novembre 1995
Marsa SA, in Bellinzona, macelleria, ecc. (FUSC del 13. 7. 1982, n. 159, p. 2269). Ufficio di revisione: Giampiero Zoppi, Vacallo.

7 novembre 1995
Gilgen AG, in Giubiasco, sviluppo impianti tecnica azionamento opere, ecc. (FUSC del 6. 9. 1995, n. 172, p. 4966) società anonima con sede principale a Schwarzenburg (comune di Wahlern). La procura di Frey Otto è estinta.

7 novembre 1995
La Sete S.A., in S. Antonino. Acquisto, vendita, bibite, ecc. (FUSC del 3. 8. 1994, n. 148, p. 4339). Maria Grazia Antognini, amministratrice unica dimissionaria non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale: Andrea Rege Colet, da Camorino in Bellinzona. Aumento del capitale azionario da fr. 75 000 a fr. 120 000, mediante l'emissione di 45 nuove azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Il capitale azionario ammonta ora a fr. 120 000, suddiviso in 120 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Gli statuti sono stati adeguati al nuovo diritto azionario in vigore dal 1. 7. 1992. Statuti modificati il 2. 11. 1995. Nello Melera non è più revisore. Nuovo revisore: Ello Ceppi, Camorino.

7 novembre 1995
P.R.M di Renato Pellegrinelli, in Arbedo-Castione e rappresentanze in genere (FUSC del 3. 6. 1991, n. 104, p. 2382). Questa ditta è radiata a seguito della cessazione dell'attività.

Rettifica
Farmacia Pratoarasso SA, in Bellinzona (FUSC del 6. 11. 1995, n. 215, p. 6082). Ufficio di revisione della società è Reviamco SA, Bellinzona (e non Ufficio fiduciario e contabile di Pierangelo Gadoni, Bellinzona come erroneamente notificato).

Ufficio di Biasca

30 ottobre 1995
Thecno S. di Sommer Edoardo, in Biasca (FUSC del 30. 3. 1993, n. 62, p. 1527). Questa ragione sociale è cancellata a seguito trasferimento di sede a Lumino.

30 ottobre 1995
Emmediemme Arreda di Moroso Massimo, Moroso Ramona e Morisoli Gabriella, in Biasca (FUSC del 23. 8. 1995, n. 162, p. 4728). Morisoli Gabriella non è più socio e il suo diritto di firma è estinto. La società continua a esistere con i due soci restanti e sotto la nuova ragione sociale: **Emmediemme Arreda di Moroso Massimo e Moroso Ramona, S.n.c.**

30 ottobre 1995
Ergotherm A.G. (Ergotherm S.A.) (Ergotherm Ltd), in Biasca (FUSC del 30. 1. 1995, n. 20, p. 557). Dario Biaggini, già presidente, non fa più parte del consiglio di amministrazione e il suo diritto di firma è estinto. Vreneli Egger, già amministratrice delegata, è nominata amministratrice unica, con diritto di firma individuale come finora. Susanne Herbst è ora Susanne Herbst Laini, la sua attinenza è ora Campo Bleino.

3 novembre 1995
Tesla Engineering S.A. (Tesla Engineering A.G.) (Tesla Engineering Ltd), in Biasca (FUSC del 7. 3. 1995, n. 46, p. 1286). Johannes Willem Slot è ora domiciliato a Semione. Willi Keller è ora domiciliato a Muri.

Rettifica
Sirius Trade A.G. (Sirius Trade Ltd), in Biasca (FUSC del 2. 11. 1995, n. 213, p. 6025). Keller Villi, da Schongau in Melide è nominato procuratore e non direttore come erroneamente scritto.

Ufficio di Locarno

7 novembre 1995
Esposito S.A., in Cugnasco, fabbricazione, commercio, ecc. (FUSC del 18. 2. 1981, n. 39, p. 526). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Locarno per trasferimento sede a Cadenzano (FUSC del 30. 10. 1995, n. 210, p. 5954).

7 novembre 1995
Vacchini & Duca SA in liquidazione, in Ascona, l'esercizio di un'impresa edile, ecc. (FUSC del 2. 8. 1995, n. 147, p. 4332). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

7 novembre 1995

Carlo-Line S.A., in Locarno, la gestione di negozi, ecc. (FUSC del 5. 5. 1992, n. 85, p. 2033). Revisore: Susanna Di Giannandrea, Bellinzona.

7 novembre 1995

Studio architettura Ghezzi SA, in Tenero-Contrà, tutte le attività di uno studio d'architettura, ecc. (FUSC del 9. 7. 1992, n. 130, p. 3187). Revisore: Fiduciaria Sartori & Associati S.A., Locarno.

7 novembre 1995

D'Angelo SA, in Magadino, rappresentanza vendita, ecc. (FUSC del 12. 6. 1987, n. 132, p. 2366). Revisore: Primo Mella, Locarno.

7 novembre 1995

Swale Tecnica S.A., in Ascona, lo sviluppo di procedimenti tecnologici, ecc. (FUSC del 28. 6. 1989, n. 123, p. 2692). Revisore: Atag Ernst & Young AG, succursale di Lugano.

7 novembre 1995

Società di procedimenti tecnologici VER S.A., in Ascona, lo sviluppo di procedimenti tecnologici, ecc. (FUSC del 26. 3. 1992, n. 59, p. 1369). Revisore: Atag Ernst & Young AG, succursale di Lugano.

7 novembre 1995

Nuova Linnea S.A., in Lavertezzo-Riazino, la produzione, l'acquisto e la vendita, ecc. (FUSC del 7. 12. 1992, n. 237, p. 5696). Revisore: KPMG Fides Peat, succursale di Lugano.

7 novembre 1995

Isola S.A., in Locarno, la gestione di immobili, ecc. (FUSC del 4. 3. 1993, n. 44, p. 1078). Revisore: Fiduciaria Tommasini S.A., Locarno.

7 novembre 1995

Immobiliare Amical S.A., in Ascona, l'acquisto di beni immobiliari, ecc. (FUSC del 30. 12. 1993, n. 255, p. 6942). Revisore: Pier-Sandro Ravasio, Locarno.

7 novembre 1995

Clerici - Vitali - Dellea S.A., in Magadino, l'esecuzione e il finanziamento di costruzioni, ecc. (FUSC del 6. 3. 1985, n. 54, p. 869). Revisore: Fideconto Revisioni SA, Bellinzona.

7 novembre 1995

Istituto Fisiomedico di Ruth Bisang, in Locarno, gestione in proprio di un istituto di fisioterapia (FUSC del 15. 4. 1982, n. 85, p. 1150). La ditta è cancellata non essendo obbligata all'iscrizione.

7 novembre 1995

Il Triangolo della Pelle SA, in Muralto, l'importazione, l'esportazione, ecc. (FUSC del 14. 10. 1987, n. 238, p. 4025). In seguito a matrimonio l'amministratrice unica Patricia Sternlich si chiama ora Patricia Sternlich Ruffini, ed è ora attinente di Naters. Revisore: Pietro Cerutti, Giubiasco.

7 novembre 1995

Franco Bologna & Figli S.A., in Locarno, impianti sanitari, ecc. (FUSC del 17. 4. 1989, n. 73, p. 1536). Franco Bologna, già amministratore unico, dimissionario, la sua firma è cancellata. Corrado Bologna, da Berzona in Locarno è nominato nuovo presidente e Marisa Bologna, da Berzona in Locarno è nominata nuovo membro, entrambi con firma collettiva a due.

7 novembre 1995

Dati Magica SA distribuzione articoli tecnici e industriali, in Locarno o, import/export, ecc. (FUSC del 27. 1. 1994, n. 19, p. 534). Revisore: Fiduciaria Strozzi SA, Lugano.

7 novembre 1995

Arcade SA, precedentemente in D'Avos (FUSC del 18. 2. 1992, n. 32, p. 745). Nuova sede: Ascona, Contrada Maggiore. Nuovo scopo: la gestione della «boutique Arcade», in particolare il commercio di abbigliamento di moda, sportivo e di confezione, di articoli in pelle e bigiotteria. La società può pure svolgere attività d'importazione e vendite all'ingrosso, come pure assumere rappresentanze nell'ambito dell'abbigliamento e della moda. La società può inoltre aprire o assumere altri commerci in questo ambito, come pure acquistare fondi e partecipare a imprese uguali o affini. La disposizione statutaria relativa a conferimento in natura è stata abrogata. Le comunicazioni agli azionisti avvengono ora mediante lettera raccomandata o notifica comprovata da ricevuta. Gli statuti primitivi dell'8 dicembre 1969, sono stati modificati il 18 ottobre 1995 anche su punti non soggetti a pubblicazione. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni nominative da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione da 1 a 3 membri. Amministratore unico con firma individuale Jean Martin Leonhardt, da Gerzensee ora in Ascona. Revisore: Pier-Sandro Ravasio, Locarno.

7 novembre 1995

Lapasi Elettrodomestici Sagl, in Locarno, via Varenna 75 (nuova iscrizione). Data statuto: 23 ottobre 1995. Scopo: l'acquisto, la vendita ed il noleggio di elettrodomestici di qualsiasi genere per economie domestiche e per case plurifamiliari. Capitale: fr. 20 000, interamente liberato. Gli associati sono: Giuseppe (detto Gianni) Pasinelli, da Locarno in Ascona, con una quota di fr. 19 000 e Flavio Regazzi, da e in Locarno, con una quota di fr. 1000 (Le quote sono interamente liberate in contanti). Pubblicazioni: FUSC. La società è vincolata dalla firma individuale di Giuseppe (detto Gianni) Pasinelli, da Locarno in Ascona, socio gerente.

7 novembre 1995

Bazzi Piastrelle SA, in Losone, la progettazione e l'esecuzione di attività artigianali, ecc. (FUSC del 22. 8. 1995, n. 161, p. 4709). Revisore: Fideconto Revisioni SA succursale di Lugano, Locarno.

7 novembre 1995

Sergio Togni S.A., in Gordola, la fabbricazione di mobili, ecc. (FUSC del 5. 6. 1987, n. 127, p. 2274). Revisore: Primo Mella, Locarno.

7 novembre 1995

Michele Gianettoni SA, in Minusio, la gestione di impresa generale, ecc. (FUSC del 10. 11. 1989, n. 220, p. 4577). Revisore: Fiduciaria Regazzi S.A., Locarno.

7 novembre 1995

Garni Nesi S.A., in Locarno, la gestione e l'amministrazione di esercizi pubblici, ecc. (FUSC del 19. 12. 1990, n. 247, p. 5044). Revisore: Consulsa SA, Bellinzona.

7 novembre 1995

Bignoni Giovanni SA, in Losone, l'esercizio e la conduzione di un'impresa, ecc. (FUSC del 30. 12. 1988, n. 305, p. 5304). Revisore: Brume Consulting SA, Locarno.

7 novembre 1995

Garni Tiziana SA, in Losone, la gestione di ristoranti, ecc. (FUSC del 24. 1. 1994, n. 16, p. 451). Revisore: Gadoni Pierangelo, Bellinzona.

7 novembre 1995

Santomauro SA, in Vira (Gambargno), riparazioni nautiche, ecc. (FUSC del 21. 8. 1992, n. 161, p. 3955). Revisore: Pietro Cerutti, Giubiasco.

7 novembre 1995

Proedil S.A., in Minusio, la compra e la vendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 4. 1988, n. 97, p. 1696). Revisore: Pierangelo Gadoni, Bellinzona.

7 novembre 1995

Ferrini SA, in Gordola, la gestione di un'officina meccanica, ecc. (FUSC del 13. 8. 1986, n. 186, p. 3164). Revisore: Fiduciaria Regazzi S.A., Locarno.

7 novembre 1995

Altofida S.A., in Ascona, l'esecuzione di mandati fiduciari, ecc. (FUSC del 14. 8. 1985, n. 187, p. 3129). Revisore: Fiduciaria Tognola S.A., Locarno.

7 novembre 1995

A.G. für Hypothekaranlagen, in Locarno, la concessione e l'acensione di mutui, ecc. (FUSC del 25. 11. 1987, n. 274, p. 4597). Revisore: Genfido S.A., Locarno.

7 novembre 1995

Alsa Aero Locarno S.A., in Locarno, esercitare un'attività nel campo aeronautico, ecc. (FUSC del 29. 8. 1984, n. 201, p. 3109). Revisore: Reviconti S.A., Lugano.

7 novembre 1995

Regulus S.A., in liquidazione, in Locarno, l'acquisto, la gerenza, ecc. (FUSC del 7. 3. 1979, n. 55, p. 733). Revisore: Genfido S.A., Locarno.

7 novembre 1995

Salei S.A., in Locarno, l'acquisto, la gestione, ecc. (FUSC del 29. 4. 1994, n. 83, p. 2346). In scioglimento: 12 ottobre 1995. Nuova ragione sociale: **Salei S.A. in liquidazione**. Liquidatore Crédit Suisse Fides Trust SA, succursale di Lugano. Le firme di Pierino Ruggeri e Gianni Donati sono cancellate.

7 novembre 1995

Marisoff S.A., in Muralto, la progettazione, lo sviluppo e la vendita, ecc. (FUSC del 5. 10. 1988, n. 232, p. 4056). Martin Plus, già membro, deceduto, non fa più parte del consiglio d'amministrazione. Nuovo membro e segretario senza diritto di firma Jakob Broger, da Appenzello in Dübendorf. Revisore: Fiduciaria Regazzi S.A., Locarno.

7 novembre 1995

Ifu Umwelttechnik SA, in Brissago, la consulenza e vendita di impianti, ecc. (FUSC del 20. 10. 1988, n. 245, p. 4252). Revisore: Pierangelo Gadoni, Bellinzona.

7 novembre 1995

P & T Property & Trust Holding SA, in Minusio, acquire, gestire e vendere, ecc. (FUSC del 17. 5. 1995, n. 95, p. 2753). Georg Imlauer, cittadino austriaco in Minusio, è nominato direttore con firma individuale.

7 novembre 1995

Borgonovo SA, in Ascona, la produzione, la compravendita, ecc. (FUSC del 22. 8. 1995, n. 161, p. 4708). Revisore: Pier-Sandro Ravasio, Locarno.

Ufficio di Lugano

7 novembre 1995

Sonic Italia S.r.l., Saronno (I), succursale di Bioggio, in Bioggio, via Campagna, Centro Nord Sud, Società 3 uffici propri (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società a responsabilità limitata «Sonic Italia S.r.l.», con sede a Saronno (I), avente per scopo: la rappresentanza per la Svizzera, l'assistenza, la produzione di particolari elettronici e meccanici e qualsiasi altra operazione commerciale o finanziaria necessaria o utile al conseguimento dello scopo sociale; iscritta al registro delle imprese di Busto Arsizio (I) il 23. 8. 1989 al n. 22775, ha deciso, con risoluzione assembleare del 16. 10. 1995, la creazione di una succursale a Bioggio. Lo statuto originale è del 26. 4. 1988. Capitale sociale: Lit. 20 000 000 interamente liberato. Pubblicazioni: in forma legale. Consiglio di amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Francesco Colucci, cittadino italiano in Vila Nova De Famalicao (P); Marco Callegarin, cittadino italiano in Sesto San Giovanni (I). La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Francesco Colucci, cittadino italiano in Vila Nova De Famalicao; Hans Heinrich Dermont, da Rueun GR in Cannobbio, direttore.

7 novembre 1995

GF General Fashion S.A., in Lugano, via S. Balestra 17, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6. 11. 1995. Scopo: l'acquisto, la vendita ed il commercio, nonché l'import e l'export di materie prime, semilavorati, prodotti finiti ed accessori nel settore della moda. Può partecipare ad altre imprese; acquisire, possedere e vendere beni immobili, ad eccezione del territorio svizzero. Capitale azionario: fr. 100 000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Fabio Paganetti, da S. Nazzaro e Basilea in Savosa, presidente; Emilliano Falardi, da Morbio Inferiore in Novazzano, membro; Kurt Pescia, da Lugano in Dino (comune di Sonvico), membro, tutti con firma collettiva a due. Revisore: National Treuhand AG, San Gallo.

7 novembre 1995

Wawi Commercio SA, precedentemente a Savosa, negozio nel settore della moda, ecc. (FUSC del 2. 6. 1992, n. 104, p. 2532). Nuova sede: P a r a d i s o, via G. Guisan 10, uffici propri. Nuovo scopo: la gestione di negozi nel settore della moda maschile e femminile, nonché la gestione di negozi nel settore di gioielli, oro, argenteria e orologeria; il commercio di tutti tali articoli. Statuto modificato: 2. 11. 1995, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Giovanni Piga, direttore, ora in Morcote. Revisore: Romano Sala, Cadenazzo.

7 novembre 1995

Bottega della precisione S.A., precedentemente a Chiasso, articoli di precisione, ecc. (FUSC del 18. 9. 1973, n. 218, p. 2560). Nuova sede: Lugano, via Somaini 5 c/o Gianluigi Caverzasio. Lo statuto originale del 5. 9. 1973 è stato modificato: 27. 10. 1995, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Scopo: il commercio di articoli di precisione ed in generale di soprammobili ed articoli di regalo, così come ogni altro oggetto in relazione con tale scopo. Capitale azionario: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Gianluigi Caverzasio, da Stabio ora in Lugaggia. Revisore: Gaspare Caverzasio, Lugano (nuovo).

7 novembre 1995

La Corte S.A., precedentemente a Mendrisio, immobili, ecc. (FUSC del 14. 3. 1984, n. 62, p. 913). Nuova sede: Lugano, via Somaini 5 c/o Gianluigi Caverzasio. Lo statuto originale del 7. 3. 1966 è stato modificato: 27. 10. 1995, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Scopo: la costruzione, l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili, con facoltà di partecipare ad altre società aventi scopo analogo o consimile. Capitale azionario: fr. 50 000 diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Gianluigi Caverzasio, da Stabio ora in Lugaggia. Revisore: Gaspare Caverzasio, Lugano (Nuovo).

**Manoscritti
chiari e
inequivocabili
aiutano
ad evitare errori**

7 novembre 1995

Gemarin SA Gestioni Marittime e Finanziarie, in L u g a n o , via Lavizzari 4, uffici propri (nuova iscrizione). Data dello statuto: 3.11.1995. Scopo: l'amministrazione, la gestione, l'acquisto, la vendita, l'armamento di navi per conto di terzi. L'assistenza e l'esploitamento di operazioni di finanziamento navale. La costituzione e l'amministrazione di società collegate all'attività marittima. La consulenza in tutti i rami del settore marittimo e finanziario, nonché della gestione patrimoniale. Potrà partecipare ad alte società operanti nello stesso campo. Capitale azionario: fr. 100.000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1.000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: F.U.C.T., salvo quelle per le quali la legge prevede il F.U.S.C. Convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata o F.U.C.T. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, attualmente da: Alfio De Lorenzi, da Miglietta in Lugano, presidente; Adriano Sala, da Porza in Cadro, vice-presidente, entrambi con firma individuale. Revisore: Revigroup SA, Lugano.

7 novembre 1995

Tintoria Prima S.A., in L u g a n o , via Landriani 2a c/o Arner Fiduciaria SA, (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6.11.1995. Scopo: l'esercizio di una lavanderia, inclusi tutti i servizi affini, la compravendita di macchinari per lavanderie in genere, nonché il commercio di abbigliamento. Può partecipare ad altre imprese. Può acquistare, possedere e vendere beni immobili soltanto al di fuori della Svizzera. Capitale azionario: fr. 100.000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1.000 ciascuna, interamente liberato. Pubblicazioni: F.U.S.C. e F.U.C.T. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale: Dott. Filippo Ferrari, da Lugano in Manno. Revisore: Dott. Antonio Russo, Mezzovico.

7 novembre 1995

CSC Centro di Servizio & Consulenza (SBZ Service- & Beratungs-Zentrum) (CSC Centre de Service & Conseil) (SCC Service & Consulting Center), succursale di P r e g a s s o n a , via Merlecco 2, uffici propri (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società anonima «SBZ Service- & Beratungs-Zentrum (CSC Centre de Service & Conseil) (CSC Centro di Servizio & Consulenza) (SCC Service & Consulting Center)», con sede a Olten, avente per scopo: commercio di programmi d'informazione e la gestione di un centro di contabilità per conto di terzi delle sfere banche, finanze ed amministrazione patrimoniale ed anche servizio e consulenza per questi ultimi; iscritta al Registro di Commercio di Olten-Gösgen il 14.12.1994 (F.U.S.C. del 22.12.1994, n. 249, p. 6997), ha deciso, con risoluzione del 7.8.1995, la creazione di una succursale a Pregassona. La succursale è vincolata dalla firma collettiva a due di: Hanspeter Brüdler, da Herzogenbuchsee in Bottmingen, presidente; Georg Schnell, da Röschenz in Laufen, membro; Georges Gagnebin, da Tramelan in Echanten, membro; Dr. Alfredo Gysi, da Suhr in Gentilino, membro; Dr. Wolf-Dieter Schlechthaupt, cittadino germanico in Bettingen; Franz Wild, da Appenzello in Agno; Felix Aeschlimann, da Zurigo in Hofstetten SO; Silvano Cavadini, da ed in Morbio Inferiore; Aurelio Bertrand, da Morcote in Vico-Morcote; Cherubino Crivelli, da Novazzano in Breganzona; Aurelio Piattini, da Montagnola in Dino (Comune di Sonvico); Benedetto Flury, da Disentis in Pregassona; Andrea Blumer, da Engi in Cureglia; Oliviero Molinari, da Savosa in Mezzovico.

7 novembre 1995

Stefanni Giorgio, in C u r i o , consulenza, marketing, ecc. (F.U.S.C. dell'8.5.1995, n. 88, p. 2540). Con decreto dell'8.9.1995 della Pretura del Distretto di Lugano, il titolare è stato dichiarato in fallimento. Nuova denominazione della ditta: **Stefanni Giorgio in fallimento**.

7 novembre 1995

Medeast Line SA, in L u g a n o , rappresentanza di agenzie marittime, ecc. (F.U.S.C. del 4.5.1994, n. 86, p. 2458). Roberto Bassi, Claudio Morotti e Carlo Croci, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Ivo Matta, già presidente ed Enrico Matta, già vice-presidente, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione ma hanno ora procura collettiva a due. Nuovo amministratore unico con firma individuale: Stefano Menegalli, da Pregassona in Viganello. Visura SA, succursale di Altdorf non è più revisore. Nuovo revisore: KPMG Fides Peat, succursale di Lugano.

7 novembre 1995

Gestic S.A., in V i g a n e l l o , attività commerciali, ecc. (F.U.S.C. dell'11.10.1995, n. 197, p. 5610). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto del 16.10.1995 dalla Pretura del Distretto di Lugano. Nuova ragione sociale: **Gestic S.A. in fallimento**.

7 novembre 1995

Gespharma SA, in P a z z a l l o , gestione di farmacie, ecc. (F.U.S.C. del 23.6.1993, n. 119, p. 3266). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Severino Albertoni, già amministratore unico, ora presidente; Cecilia Biaggini, da Giubiasco in Pazzallo, membro e segretaria, entrambi con firma individuale. Luigi Trucco, cittadino italiano in Gravesano, è stato nominato direttore con firma individuale.

7 novembre 1995

Ferosa Fiduciaria S.A., in L u g a n o , operazioni fiduciarie, ecc. (F.U.S.C. del 23.7.1993, n. 141, p. 3865). La procura di Paolo Giamboni è estinta.

7 novembre 1995

Magic Action Sagl, in P o r z a , articoli di cosmetica, ecc. (F.U.S.C. del 6.11.1995, n. 215, p. 6083). Cristina ed Eraldo Colosio, soci-gerenti, sono ora domiciliati a Porza.

7 novembre 1995

Fonfina S.A., in L u g a n o , società holding, ecc. (F.U.S.C. del 20.10.1989, n. 205, p. 4274).
Chepha Verwaltungs A.G., in L u g a n o , amministrazione di patrimonio, ecc. (F.U.S.C. del 7.7.1995, n. 130, p. 3826).

Revisore: Mega Fiduciaria S.A., succursale di Lugano, Lugano.

7 novembre 1995

Banca Raiffeisen di Tesserete, in T e s s e r e t e , società cooperativa (F.U.S.C. del 10.8.1992, n. 152, p. 3762). La firma di Federico Rovelli, già gerente, è estinta. Nuovo gerente con firma collettiva a due è: Costantino Serafini, da Lopagno in Vaglio.

7 novembre 1995

Arl P.S.A., in L u g a n o , analisi mediche, ecc. (F.U.S.C. del 28.10.1991, n. 208, p. 4608).

Jollybo S.A., in L u g a n o , rappresentanze commerciali, ecc. (F.U.S.C. del 9.3.1994, n. 48, p. 1311).

Banl-Capital SA, in L u g a n o , partecipazione, ecc. (F.U.S.C. del 20.11.1991, n. 225, p. 4977).

Revisore: Fide-Control Fiduciaria di contabilità e di revisione SA, Lugano.

7 novembre 1995

M.B.I. S.A. Money Bonds Investments, in L u g a n o , intermediazione finanziaria, ecc. (F.U.S.C. del 29.6.1995, n. 124, p. 3642). Pagani & Wullschleger S.A., Lugano, non è più revisore. Nuovo revisore: Società Fiduciaria Svizzera-Coopers & Lybrand SA, succursale di Lugano.

7 novembre 1995

Synsepel A.G., a P a r a d i s o , operazioni di commercio e di transito, ecc. (F.U.S.C. del 30.11.1994, n. 233, p. 6547). Antonio Orsatti, Brusino, non è più revisore. La società è attualmente priva di revisore.

7 novembre 1995

Cragnotti & Partners Capital Investment S.p.A., Roma, succursale di Lugano, in L u g a n o , partecipazioni, ecc. (F.U.S.C. del 28.9.1994, n. 188, p. 5376) società anonima con sede principale a Roma (I). La succursale è soppressa in seguito a fusione della società alla sede principale con la Compagnia Mobiliare Italiana S.p.A., Roma. La cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale. L'attività è continuata dalla «Compagnia Mobiliare Italiana SpA, Roma, succursale di Lugano», in Lugano.

7 novembre 1995

Compagnia Mobiliare Italiana SpA, Roma, succursale di Lugano, in L u g a n o (F.U.S.C. del 7.6.1995, n. 108, p. 3164) società anonima con sede principale a Roma (I). Donato Loscato, già amministratore delegato e Dott. Rossano Ruggeri, già membro, non fanno più parte del consiglio di amministrazione. La firma di Dott. Rossano Ruggeri quale rappresentante della succursale è estinta. Nuovi membri del consiglio di amministrazione sono: Giancarlo Guerra, cittadino italiano in Roma (I) e Sergio Monaco, cittadino italiano in Ravenna (I). Nuovo rappresentante della succursale con firma individuale è: Dott. Raffaele Riva, cittadino italiano in Mendrisio. La società continua l'attività della «Cragnotti & Partners Capital Investments S.p.A., Roma, succursale di Lugano», Lugano.

7 novembre 1995

Legend S.A. in liquidazione, in L u g a n o , acquisto e vendita di motocicli, ecc. (F.U.S.C. del 7.6.1995, n. 108, p. 3164).

Casteldavescio S.A. in liquidazione, in D a v e s c o - S o r a g n o , immobili, ecc. (F.U.S.C. del 5.1.1994, n. 3, p. 75).

Stellino S.A. in liquidazione, in L u g a n o , immobili, ecc. (F.U.S.C. del 21.4.1994, n. 77, p. 2167).

Queste ragioni sociali sono cancellate avendo le autorità fiscali cantonali e federali dato il loro consenso.

7 novembre 1995

White Con-Trading Company SA, in L u g a n o , importazioni ed esportazioni, ecc. (F.U.S.C. dell'1.2.1995, n. 22, p. 610). Nuovi membri del consiglio di amministrazione sono: Cristina Cefis, cittadina italiana in Milano (I), con firma individuale; Verena Lossa, da Morbio Inferiore in Davesco-Soragno, con firma collettiva a due.

7 novembre 1995

Sun Aircraft Services S.A., in A g n o , compravendita di aeromobili, ecc. (F.U.S.C. del 20.6.1994, n. 117, p. 3438). Dott. Fausto Ortellì, Lugano, non è più revisore. Nuovo revisore: Ragim Fiduciaria SA, Lugano.

7 novembre 1995

Gemina Services S.A., a P a r a d i s o , servizi contabili, ecc. (F.U.S.C. dell'8.4.1994, n. 68, p. 1890). Dott. Lorenzo Jarach, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

Ufficio di Mendrisio

7 novembre 1995

Ciapanna Viaggi S.A. in liquidazione, in S t a b i o , la gestione di agenzie di viaggio, ecc. (F.U.S.C. del 14.4.1994, n. 72, p. 2010). La società è cancellata avendo le autorità fiscali cantonali e federali, dato il loro consenso.

7 novembre 1995

SE Orman Holding S.A., in C h i a s s o , Nuova società anonima con statuti in data 6.11.1995. Scopo: l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di partecipazioni per conto proprio come per conto di terzi. La società può inoltre concludere ogni operazione finanziaria necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale ed inoltre partecipare ad imprese similari. Capitale azionario: fr. 100.000 suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1.000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: F.U.S.C. Consiglio di amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico, con firma individuale è: Fabrizio Pessina, da Mendrisio, in Morbio Inferiore. Organo di revisione: Recosa-Revisioni e Consulenze S.A., in Chiasso. Recapito: c/o Avv. Fabrizio Pessina, via degli Albrici 4, 6830 Chiasso.

7 novembre 1995

Bassi e Scossa SA, in C h i a s s o , lavori di impianti di riscaldamento, sanitario, ecc. (F.U.S.C. del 13.7.1988, n. 160, p. 2918). Modifica statuti: 25.10.1995, su punti non soggetti a pubblicazione. Organo di revisione: Della Chiesa Meinrado, a Paradiso.

7 novembre 1995

Telespace Communication S.A., in C h i a s s o , la gestione elettronica di dati, ecc. (F.U.S.C. del 27.3.1990, n. 60, p. 1188). Organo di revisione: Revisuisse Price Waterhouse SA, succursale di Paradiso.

7 novembre 1995

Coldrefood S.A., in C h i a s s o , gestione di negozio di genere alimentare, ecc. (F.U.S.C. dell'8.5.1990, n. 88, p. 1819). Organo di revisione: Ari-audit S.A., in Savosa.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aubonne

6 novembre 1995

Syndicat agricole d'alpage et d'élevage de Ballens, a B a l l e n s , société coopérative, sauvegarder les intérêts d'ordre économique et social des membres par le moyen de l'entraide coopérative (F.U.S.C. del 19.4.1988, p. 1536). Philippe Croisier et Fernand Mayor ne sont plus membres, leurs signatures sont radiées. Rodolf Von Niederhäusern, de Rütli, à Ballens devient président avec signature collective à deux. Anne-Christine Granger, de Giez-Navalles, à Ballens est nommée secrétaire avec signature collective à deux.

Bureau de Châteaue-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

6 novembre 1995

Patricia Stadelmann, a C h â t e a u - d ' O e x . Titulaire: Patricia Stadelmann, de Fluhli, à Châteaue-d'Oex. Salon de coiffure à l'enseigne de «Coiff'Image».

Bureau de Lausanne

6 novembre 1995

Clinique chirurgicale et permanence de l'Ouest, a L a u s a n n e , société anonyme, en faillite (FOSC del 22.7.1992, p. 3438). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.

6 novembre 1995

Belcouteur, Marcelle Piaget, a L a u s a n n e , école de modélistes et stylistes; cours de coupe et couture (FOSC del 20.1.1988, p. 239). Par décision du 28 septembre 1995, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite de la titulaire.

6 novembre 1995

Tropical production music Kabak, a L a u s a n n e , organisation de concerts (FOSC del 2.4.1992, p. 1487). Par décision du 28 septembre 1995, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

6 novembre 1995

ATV assistance technique vidéo, A. Clémence, a P r i l l y , commerce et réparation technique dans le domaine de l'audiovisuel (FOSC del 5.10.1983, p. 3437). Par décision du 28 septembre 1995, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

6 novembre 1995

Créations Claire S.A., a L a u s a n n e , mise en confection ou à façon (FOSC del 4.6.1991, p. 2411). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 28 septembre 1995. La raison sociale devient **Créations Claire S.A. en faillite**.

6 novembre 1995

Stéphane Dessimoz S.A., a J o u x t e n s - M é z e r y , chemin de Praz-Forney 13, chez Stéphane Dessimoz. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 octobre 1995. But: toute activité dans le domaine de l'ébénisterie, de la menuiserie d'intérieur et des agencements. Apport selon convention du 30 octobre 1995: machines, outillage, matériel divers et une créance pour fr. 21.000; en contrepartie, il est remis 21 actions. Reprise de biens envisagés: machines et matériel pour fr. 75.000 au maximum. Capital entièrement libéré: fr. 100.000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 avec restrictions quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: Stéphane Dessimoz, de Conthey, à Jouxten-Mézery, avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire R. Amacker S.A., à Lancy.

6 novembre 1995

Capital Finance S.A., a L a u s a n n e (FOSC del 18.8.1995, p. 4651). Procurazione collective à deux est conférée à Jacqueline Pajot, de et à Chêne-Bougeries.

6 novembre 1995

PLS Karting Pellet & Lonfat, a C r i s s i e r , route de Marcolet 45. Société en nom collectif commencée le 1er novembre 1995. Associés: Laurent Pellet, de Saint-Livres, à Bussigny-près-Lausanne, et Steeve Lonfat, de Salvan, à Crissier. But: commerce et entretien de kartings.

6 novembre 1995

Kondex, Kondé et partenaires, a L a u s a n n e , société en nom collectif, commerce de métaux précieux (FOSC del 16.3.1995, p. 1485). Nouveau but: commerce de métaux et de café.

6 novembre 1995

Sobal S.A., a P u l l y , commerce et fabrication de machines et appareils automatiques ou de précision, société anonyme dissoute par suite de fusion avec la société Nestlé coffee specialties S.A. (ci-devant Nespresso S.A.) (FOSC del 15.2.1993, p. 756). Les créanciers ayant été désintéressés ou ayant obtenu des sûretés, la raison sociale est radiée.

6 novembre 1995

Pluriel S.A., a L a u s a n n e , conseils, développement et communication en matière d'informatique et de publicité commerciale (FOSC del 26.4.1995, n. 2281). Marc-Olivier Gemmet et Alain Imhof ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le secrétaire Alexandre Michaud reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

6 novembre 1995

Sulphur S.A., a L a u s a n n e , commerce, production et représentation de soufre, d'engrais, de produits chimiques et de matières premières (FOSC del 25.6.1993, p. 3310). Nouvelle adresse: chemin des Charmettes 9.

6 novembre 1995

FRP S.A., a P r i l l y , opérations fiduciaires (FOSC del 22.11.1994, p. 6387). Intermandat S.A.; Société Fiduciaire n'est plus réviseur.

6 novembre 1995

La bouteille de Malley S.A., succursale de C r i s s i e r , commerce de vins, liqueurs et autres spiritueux (FOSC del 28.7.1994, p. 4252), avec siège principal à Anières. Nouvelle adresse: rue des Alpes 61.

6 novembre 1995

Proclama, Société anonyme de publicité, a L a u s a n n e (FOSC del 18.1.1994, p. 341). Naldino Arici n'est plus administrateur; sa signature est radiée. KPMG Fides Peat n'est plus réviseur. Nouveaux administrateurs: Pierre Vander Sande, de Belgique, à Watermael-Boitsfort (B), président, Pierre Olivier Gerhiger, de Zurich, à Birmensdorf ZH, et Reto Frei, de Herdern, à Zurich, tous avec signature collective à deux. Réviseur: Schweizerische Treuhändergesellschaft-Coopers & Lybrand AG, à Zurich.

6 novembre 1995

S.I. Le Bouton d'Or A., a L a u s a n n e , société anonyme (FOSC del 11.1.1989, p. 123). Nouvelle adresse: rue du Maupas 2, chez Sogrom société de gestion immobilière. William de Rham et Yvan de Rham ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur: Bruno de Siebenthal, de Lausanne, à Chavornay, avec signature individuelle. Réviseur: Revisuisse Price Waterhouse S.A., à Lausanne.

6 novembre 1995

Eurographia S.A., a L a u s a n n e , activités dans le domaine des arts graphiques (FOSC del 13.4.1995, p. 2057). Signature collective à deux est conférée à Luciano Antonietti, de Sessa, à Lausanne, Eric Boisson de Chazournes, de France, à Pully, René Heer, de Märstetten, à Pully, et Roger Monnerat, de Vermes, à Lausanne, directeurs.

6 novembre 1995

Atsco S.A., a L a u s a n n e , commerce et représentation de produits et d'installations industrielles (FOSC del 31.12.1986, p. 4982). Nouvelle adresse: rue de Bourg 8. Statuts modifiés le 3 novembre 1995. Nouveau but: opérations relevant de l'exploitation d'un bureau fiduciaire. Iraj Kalantary n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de Daniel Henriod, de Denges, à Lausanne, administrateur, et Gérard Gigandet, des Genevez JU, à Servion, directeur. Réviseur: ABC gestion S.A., à Renens.

6 novembre 1995

Lamitrade S.A., a P u l l y , commerce de matières premières, machines, installations et autres objets pour la confection d'emballages (FOSC del 30.12.1994, p. 7170). Jacques Perret et Gérard Schlaeppli ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Gilbert Meylan, du Lieu, au Mont-sur-Lausanne, et Philipp Baumann, de Herisau, à Villars-Ste-Croix.

6 novembre 1995

Samarkand S. à r.l., a L a u s a n n e , commerce et distribution de produits (FOSC del 22.8.1994, p. 4685). Statuts modifiés le 31 octobre 1995. Fereydoon Aryan, qui n'est plus associé-gérant et dont la signature est radiée, cède sa part de fr. 10.000 à l'associé-gérant Keyvan Behbahani, dont la part est portée de fr. 10.000 à fr. 20.000; ce dernier signe désormais individuellement.

6 novembre 1995

Bugnon & Roth échafaudages S.A., a M o n t - s u r - L a u s a n n e (FOSC del 16.10.1995, p. 5687). L'administrateur Aimé Bugnon (inscrit sans signature) signe désormais collectivement à deux.

6 novembre 1995

Cobaltique S.A., a L a u s a n n e , services dans le domaine de la recherche et l'exploitation de marchés (FOSC del 15.2.1993, p. 756). Dissolution: 1er novembre 1995. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Cobaltique S.A. en liquidation** par Figestor S.A., à Genève, liquidatrice. Pierre Girard n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

6 novembre 1995

Alvarez & Gomez, a L a u s a n n e , société en nom collectif, exploitation d'un restaurant et d'un bar (FOSC del 27.3.1990, p. 1189). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

6 novembre 1995

Associazione Scuola V. Pareto, à Lausanne, promotion de la langue et de la culture italienne (FOSC du 21. 7. 1995, p. 4122). Nouvelle adresse: chemin Isabelle-de-Montolieu 26.

6 novembre 1995

New Look, Bruno Cerchia, à Lausanne, exploitation d'un salon de coiffure, d'un institut de beauté et d'une école de massage (FOSC du 16. 6. 1995, p. 3383). Nouveau genre d'affaires: école de massage.

6 novembre 1995

Elep, Christo Christov, à Lausanne, vente de livres, produits et commerce dans le domaine musical et audiovisuel; exploitation de studios d'enregistrement (FOSC du 8. 7. 1993, p. 3565). Autres adresses: Lausanne, rue de Genève 3, et Lausanne, rue de la Vigie 3.

6 novembre 1995

Sedram communications, M. Schweizer, à Mont-sur-Lausanne, route de Lausanne 127. Titulaire: Mireille Schweizer, d'Oberdorf BL, au Mont-sur-Lausanne. Edition du journal «Le Rhodanien» et divers travaux dans le domaine de la publicité, du graphisme et de la rédaction.

6 novembre 1995

HS development, Hobson & Schaller, à Prilly, avenue Chantegrive 11. Société en nom collectif qui commencera le 15 novembre 1995. Associés avec signature collective à deux: Thomas Hobson, de Grande-Bretagne, à Lausanne, et Eric Schaller, de Wünnewil-Flamatt, à Prilly. But: développement de programmes informatiques; conseils et formation dans ce domaine.

6 novembre 1995

Zetia S.A., à Pully, commerce de tissus, articles de mode et marchandises diverses (FOSC du 28. 9. 1993, p. 5074). Nouvelle adresse: route de Vevey 29, chez Mikhail Zetia.

6 novembre 1995

R. Monnet et Cie S.A., à Lausanne, entreprise d'installation d'électricité de courants fort et faible (FOSC du 21. 1. 1993, p. 324). La procuration de Mohamed Arbane est éteinte. Réviseur: Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen S.A., à Lausanne.

6 novembre 1995

Helvetia Compagnie Suisse d'Assurances, agence générale de Lausanne, succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 31. 10. 1994, p. 5960), société anonyme avec siège principal à St-Gall. Nouvelle adresse: avenue de la Gare 1. La signature de Silvain Marguerat est radiée.

6 novembre 1995

J. P. Lauffer S.A., succursale de Lausanne, installation de chauffages centraux et sanitaires et leur entretien (FOSC du 24. 4. 1995, p. 2224), avec siège principal à Montreux. La procuration de Philippe Porchet, Roger Santschy et Armand Loetscher est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Alain Borlat, d'Ormont-Dessous, à Montreux.

6 novembre 1995

GACOMAC Garage et commerce d'accessoires pour l'automobile S.A., à Lausanne (FOSC du 26. 8. 1994, p. 4772). Jacques Barman et Ermanno Bassignana ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Pierre Barman signe désormais individuellement.

6 novembre 1995

Vidy-Ortho S.A., à Lausanne, développement et vente de matériel orthopédique et médico-sanitaire (FOSC du 23. 6. 1992, p. 2893). Ferdinand Heer n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Philippe Debétaz, de Fey, à Method, président avec signature collective à deux.

6 novembre 1995

Ficoegest S.A., à Lausanne, opérations fiduciaires (FOSC du 13. 12. 1994, p. 6793). Michel Kern n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Bernard Schwab, Willy Wasem et Michel Beaud engagé désormais la société par une procuration collective à deux.

6 novembre 1995

Jeunotel, à Lausanne, société anonyme, construction et exploitation d'un centre d'hébergement (FOSC du 18. 10. 1993, p. 5439). Réviseur: Sofiron société fiduciaire, à Lausanne.

6 novembre 1995

Borgeaud & fils Paysagistes S.A., précédemment à Villars-Lussey (FOSC du 19. 9. 1980, p. 3094). Siège transféré à Paudeux, route du Simplon 16. Statuts primitifs du 5 septembre 1980 modifiés en conséquence le 24 octobre 1995. Nouvelle raison sociale: **LMB gestion S.A.** Nouveau but: opérations de gestion de promotions immobilières, en particulier la recherche du projet immobilier, l'étude de faisabilité, la réalisation et la commercialisation. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100 avec restrictions quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Alexandre Borgeaud et Jean-Jacques Borgeaud ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le secrétaire Michel Borgeaud (inscrit), de Penthalaz, actuellement à Pampigny, reste seul administrateur et continue à signer individuellement. Réviseur: Fiduciaire Marinette Kellenberger-Dédaillet, expert-comptable diplômé, à Yverdon-les-Bains.

7 novembre 1995

Pontania S.A., à Lausanne, activités dans le domaine de la comptabilité, conseils en matière économique, gestion financière (FOSC du 14. 4. 1981, p. 1166). La raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 89 ORC.

7 novembre 1995

Métrololiers, à Lausanne, société anonyme, commerce, diffusion, distribution, édition et commercialisation de tout programme audiovisuel (FOSC du 19. 6. 1991, p. 2665). La société ayant transféré son siège au Grand-Saconnex (FOSC du 6. 11. 1995, p. 6085), la raison sociale est radiée d'office du registre du district de Lausanne.

7 novembre 1995

Thuy traiteur, Gaston Jacquemetz, à Renens, commerce de marchandises asiatiques; traiteur, en faillite (FOSC du 25. 9. 1995, p. 5293). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 25 septembre 1995. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

7 novembre 1995

G. Jacquemetz, à Renens, exploitation d'un bar à café, en faillite (FOSC du 25. 9. 1995, p. 5293). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 25 septembre 1995. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 1 ORC.

7 novembre 1995

Résidence de Mallieu C., à Pully, société anonyme (FOSC du 19. 11. 1992, p. 5414). Dissolution: 27 octobre 1995. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Résidence de Mallieu C en liquidation** par l'administrateur Claude Fer, liquidateur avec signature individuelle. Simone Aquarone, Georges Chaperon, Roger Deslex et Dominique Läderach ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

7 novembre 1995

Gruboi S. à r.l., à Lausanne, commerce de matériaux de construction (FOSC du 18. 4. 1994, p. 2076). Statuts modifiés le 27 octobre 1995. Annamarie Perroud-Grünenwald a cédé sa part de fr. 10 000 à l'associé Jean-Pierre Grünenwald dont la part est portée de fr. 10 000 à fr. 20 000.

7 novembre 1995

Régie immobilière André Prahin et Cie S.A., à Lausanne (FOSC du 20. 1. 1994, p. 395). Statuts modifiés le 1er novembre 1995 sur des points non soumis à publication. Réviseur: Fiduciaire P.-E. Fonjallaz Experco S.A., à Genève.

7 novembre 1995

Orysta S.A., à Lausanne, vente de services dans le domaine de la gestion d'entreprise (FOSC du 26. 1. 1995, p. 502). Dissolution: 26 octobre 1995. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Orysta S.A. en liquidation** par Fidinter S.A., à Lausanne, liquidatrice; Walter Zingg, Yves Studer et Jean-Denis Briod ne sont plus administrateurs; leur signature, ainsi que celle de Pierre Nellen, est radiée. Adresse de la société en liquidation: chemin de la Joliette 2, chez Fidinter S.A.

7 novembre 1995

Transélectro Lausanne S.A., à Lausanne, commerce et représentation de matériel et appareils électriques, électroniques et de télécommunication (FOSC du 3. 10. 1994, p. 5456). L'administrateur Marc-Antoine Tschopp est nommé vice-président; René Barro n'est plus vice-président mais reste administrateur; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur: Patrice-Nicolas Tschopp, de Leukerbad, à Lausanne, avec signature collective à deux. Société fiduciaire Suisse n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Société fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand S.A., à Sion.

7 novembre 1995

CBG Compagnie Bancaire Genève (CBG Banking Corporation Geneva), à Lausanne, avenue de Rumine 20. Succursale de CBG Compagnie Bancaire Genève (CBG Banking Corporation Geneva), société anonyme inscrite au registre du commerce du canton de Genève; inscription primitive: 19 novembre 1986 (dernière publication: FOSC du 25. 10. 1995, p. 5876). But: exploitation d'une banque active principalement dans la gestion de fortune. La succursale est engagée par la signature collective à deux des administrateurs René de Picciotto, d'Italie, à Anières, président, Dominique Ducret, de Plan-les-Ouates, à Laconnex, vice-président, Philippe Setton, d'Italie, à Genève, vice-président, Marc Fues, de Steffisburg, à Genève, Jean-Pierre Jacquemoud, de et à Genève, Patrick Foetsich, de Cottens VD, à Pully, du directeur général Fernando Riba, d'Espagne, à Pully, des directeurs René Kurt Ruepp, de Sarmentorf, à Coppet, Mounir Nasr, du Liban, à Genève, Ali Guediche, de et à Lausanne, Jean-Gabriel Arqueros, de France, à Sciez (F), des directeurs-adjoints Pierre-Alain Marguet, de Dommartin, à Blonay, Albert Touboul, de et à Lausanne, Blaise Friedli, de Landiswil, à Lausanne, des sous-directeurs Jean Mamin, de et à La Tour-de-Peilz, André Cassoli, de Mosogno, à La Tour-de-Peilz, Michèle Strueli, de Genève, à Lausanne, et par la procuration collective à deux d'André Thierolf, de Roche VD, à Lausanne, Daniel Gerosa, de et à Genève, Philippe Wolf, de Spiez, à Gland, Jacky Beauverd, de Chavornay, à Lausanne, Jürg Jäggi, de Halten, à Autavaux, Bernhard Pfeiffer, de Lucerne, à Genève, Rodolfo Vispi, d'Italie, à Renens, Michel Gossiaux, de Belgique, à Cheseaux-sur-Lausanne.

7 novembre 1995

Defi développement finance holding S.A., à Lausanne (FOSC du 15. 9. 1995, p. 2816). Statuts modifiés le 31 octobre 1995. Les 40 000 bons de jouissance sont supprimés. Signature collective à deux est conférée à Fred Stuber, de Gossliwil, à Lully VD.

7 novembre 1995

Livac S.A., à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 9. 3. 1995, p. 1342). Réviseur: BFB Fedam société fiduciaire, à Lausanne.

7 novembre 1995

Vautair S.A., à Lausanne, activités dans le domaine du travail aérien (FOSC du 1. 9. 1994, p. 4878). Réviseur: Farel & Mandaco S.A., à Lausanne.

7 novembre 1995

Baifit S.A., à Lausanne, entreprise générale de construction (FOSC du 18. 9. 1991, p. 4041). Georges Dufey, Christian Schädli et François Vallotton ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le vice-président Jean-Jacques Jaunin, actuellement à Pully, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

7 novembre 1995

Barry import-export, à Lausanne, commerce de produits agricoles (FOSC du 26. 6. 1995, p. 3557). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

7 novembre 1995

Cryolab S.A., à Lausanne, activités dans le domaine des produits cosmétiques biologiques (FOSC du 20. 12. 1994, p. 6950). L'administrateur Bernard Charrière est nommé président et continue à signer individuellement. Nouvel administrateur: Stephan Therme, de Genève, à Carouge GE, avec signature individuelle.

7 novembre 1995

AMB medical, au Mont-sur-Lausanne, diffusion et distribution de produits médicaux et de diagnostic (FOSC du 24. 3. 1995, p. 1644). JFK fiduciaire S.A. n'est plus réviseur.

7 novembre 1995

Ertec S.A., à Lausanne, étude, contrôle et analyse de techniques, matériels, matériaux et projets dans le domaine du génie civil, du bâtiment et en matière routière (FOSC du 10. 10. 1994, p. 5592). Autre adresse: place du Grand-Mont 9. La procuration de Michel Cieutat est éteinte. Le président Jean-Claude Sauty, actuellement à Genève, n'est plus délégué; le secrétaire Jean Beauverd est nommé également délégué; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux, toutefois pas entre eux ni avec un autre fondé de procuration, est conférée à Khaled Benhadj, de Lens, à Cheseaux-sur-Lausanne, Philippe Chatagny, de Corsery, au Châtelard, Jean-Marie Hermès, de France, à Cheseaux-sur-Lausanne, Michel Pollak, de France, à Gland, et Shalheddine Razgallah, de Meride, à Grandvaux.

7 novembre 1995

Parking de la Place de la Navigation S.A., à Lausanne (FOSC du 12. 9. 1995, p. 5078). La signature de Marie-Agnès Claudet est radiée.

7 novembre 1995

Madame Lopez, à Lausanne, exploitation d'un tea-room (FOSC du 10. 9. 1985, p. 3462). L'enseigne «Le Lupin» est modifié en «Restaurant de la Poste».

7 novembre 1995

Atelier d'architecture Jean-Paul Crausaz, à Lausanne (FOSC du 4. 8. 1994, p. 4372). Autre adresse: Le Mont-sur-Lausanne; route du Grand-Mont 63.

7 novembre 1995

Sarer, à Lausanne, société anonyme, fabrication, vente et exploitation de liants bitumeux, travaux publics et routiers, etc. (FOSC du 11. 7. 1995, p. 3901). La procuration de Michel Cieutat est éteinte. Le président Jean-Claude Sauty, actuellement à Genève, n'est plus délégué; le secrétaire Jean Beauverd est nommé également délégué; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux, toutefois pas entre eux ni avec un autre fondé de procuration, est conférée à Khaled Benhadj, de Lens, à Cheseaux-sur-Lausanne, Philippe Chatagny, de Corsery, au Châtelard, Michel Pollak, de France, à Gland, et Shalheddine Razgallah, de Meride, à Grandvaux.

7 novembre 1995

Colas Société Anonyme, à succursale de Lausanne, fabrication, vente et exploitation de liants bitumeux, travaux publics et routiers (FOSC du 4. 1. 1990, p. 23), avec siège principal à Satigny. Nouveau but: fabrication, vente et exploitation de liants bitumeux, exploitation d'entreprises de génie civil ou de bâtiment, exécution de travaux publics et routiers, exploitation de carrières et gravières, achat, fabrication et vente de matériaux de construction, participation à tout consortium dans les mêmes secteurs. La signature de Michel Rossier et André Sperry est radiée. Jean-Claude Sauty est actuellement à Genève.

Rectification

Fahrni S. à r.l., à Pully, commerce de marchandises et représentation de sociétés dans le domaine de la construction (FOSC du 21. 9. 1995, p. 5244). Reprise de biens envisagée: mobilier et matériel de bureau pour fr. 10 000 au maximum.

Bureau de Morges

6 novembre 1995

René Rutz, à Bussigny-près-Lausanne, route de Saint-Germain 34. Titulaire: René Rutz, de Pully, à Bussigny-près-Lausanne. Exploitation d'un bureau d'ingénieur.

6 novembre 1995

CMR Computer Management Resources S.A., à Lonay, développement, distribution, mise en place de logiciels et produits-programmes informatiques (FOSC du 7. 12. 1988, p. 4987). Par suite de transfert du siège au Mont-sur-Lausanne (FOSC du 2. 11. 1994, p. 6007), la raison sociale est radiée d'office du Registre du commerce de Morges.

6 novembre 1995

Marc-Henri Christinet, Electroconseil, à Morges, études et contrôles techniques en électricité (FOSC du 25. 3. 1982, p. 943). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 novembre 1995

Charles Veillon S.A., à Bussigny-près-Lausanne, vente au comptant ou à crédit de tous biens et services; exploiter tout commerce, acheter, vendre ou construire tous immeubles (FOSC du 31. 1. 1995, p. 584). Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Peter Sigrist, de Sigriswil, à Riehen.

7 novembre 1995

B-Com, Francis Blessemaille, à Bremlens, conseil en télécommunication de bureau, en faillite (FOSC du 12. 1. 1994, p. 226). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 19 juillet 1995. La raison est radiée d'office, conformément à l'art. 66 al. 1 ORC.

7 novembre 1995

Jeanmonod, Ebenist'art S.A. en liquidation, à Ecublens, achat, vente, représentation, création, fabrication, réparation, importation et exportation de meubles en tous genres, aménagement de cuisine, affaires immobilières et commerciales (FOSC du 14. 7. 1994, p. 3948). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

7 novembre 1995

Gilly S.A., à Etoy, fabrication et pose de clôtures et portails, serrurerie, constructions métalliques, soudure industrielle, importation et vente de machines et appareils de tous genres (FOSC du 23. 12. 1991, p. 5511). Claude Gilly n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Jean-René Grivel, de Saint-Livres, à Renens. Réviseur: Philippe Chopard, expert-comptable, à Lausanne.

7 novembre 1995

Stuag, entreprise suisse de construction de routes et de travaux publics, succursale de Morges (FOSC du 16. 12. 1993, p. 6650), avec siège principal à Berne. Les signatures collectives à deux suivantes sont radiées: Beat Büchler, Marc Emmenegger, Alfred Gäumann, Alessandro Golta, Walter Krebs, Jakob Lehner, Hansruedi Lüthi, Jakob Müller, Ronald Neher, Alexander Nellen, Jiri Novak, Robert Hans Roth, Walter Schwab, Heinrich Simmen, Bernard Studer, Fred Brechbühler, Jürg P. Junker, Walter Kirchofer, Ulrich Schweizer et Otmar Meier. Les procurations collectives à deux suivantes sont radiées: Lotti Herzog, Fritz Schalpach, Kurt Schmid, Heinrich Wyden, Werner Habegger, Bernard Affolter, Hans Kamm et Alfred Dolder.

7 novembre 1995

Sofrag S.A., à Etoy, exploitation d'une entreprise de génie civil et de transports en tous genres (FOSC du 19. 7. 1994, p. 4039). Statuts modifiés sur des points non soumis à publication le 3 novembre 1995. Il y a restrictions quant à la transmissibilité des actions.

Rectification

Walo Bertschinger S.A. Lausanne, succursale de St-Sulpice VD, à Saint-Sulpice, exécution de constructions publiques et privées dans tous les domaines du bâtiment et du génie civil (FOSC du 30. 10. 1995, p. 5956). Paul Furrer à la signature collective à deux et non la procuration collective à deux comme publié.

Bureau de Moudon

6 novembre 1995

Atelier Pache et Clément, à Vucherens, atelier de photo, graphisme et publicité (FOSC du 27. 11. 1989, p. 4796). La société est dissoute depuis le 20 mai 1995. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

6 novembre 1995

Pierre Pache, à Vucherens. Titulaire: Pierre Pache, d'Epalinges, à Vucherens. Graphisme, publicité et édition. La Râpe.

6 novembre 1995

Publiscore, Pittet et Cie, à Lucens. Nouvelle société en nom collectif qui commence le 6 novembre 1995. Associés, avec signature collective à deux: Bertrand Meyer, de Boécourt, à Yverdon-les-Bains, et Laurent Pittet, de Seigneux, à Lucens. Exploitation d'une entreprise de publicité pour terrains de sport. Chemin des Mésanges 2, chez Laurent Pittet.

6 novembre 1995

Mito Concept S. à r.l., à Moudon. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 1er novembre 1995. But: l'achat, la vente, l'importation, l'exportation, le développement, la fabrication, la distribution et la commercialisation en général de tous produits artisanaux et industriels, manufacturés ou non, de quelque nature qu'ils soient; toutes opérations mobilières, financières et commerciales en rapport direct ou indirect avec le but principal. Capital: fr. 20 000, entièrement libéré. Apports: Selon convention du 1er novembre 1995, Mireille et Yves Thoney font apports à la société de divers mobiliers et produits artisanaux, pour le prix de fr. 20 080, acceptés pour ce montant, dont fr. 20 000 imputés sur le capital. Associés-gérants, avec signature individuelle: Mireille et Yves Thoney, tous deux de Villiens, à Moudon, chacun pour une part de fr. 10 000. Publications: FOSC. Rue Grenade 36.

Bureau de Nyon

3 novembre 1995

Crans Immobilier, Anne Naudin, précédemment à Crans-près-Céliny, agence immobilière (FOSC du 8. 11. 1989, p. 4540). Siège de l'entreprise et domicile de la titulaire transférés à Founex, Chemin du Lac 3.

6 novembre 1995

Jacques Gotheil, FDS Marketing, à Nyon, marketing de produits informatiques (FOSC du 1. 2. 1994, p. 626). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 novembre 1995

CEG S.A., à Gland, opérations immobilières (FOSC du 5. 11. 1993, p. 5822). La société est d'office dissoute en application des articles 86 al.1 et 2 et 88a ORC. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **CEG S.A. en liquidation** par Alain Grobet, du Grand-Saconnex, à Mies, qui n'est plus administrateur mais nommé liquidateur avec signature individuelle; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence. Jacques Schenk, décédé, n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: c/o Alain Grobet, Route du Port 10, 1299 Crans-près-Céliny.

6 novembre 1995

Vestatronics S.A., à Nyon, commerce de matériel électronique (FOSC du 20. 4. 1995, p. 2153). Jean-François Bretton n'est plus directeur; sa signature est radiée.

6 novembre 1995

Grosfillex (Suisse) S.A., à Founex, fabrication et vente d'articles en plastique (FOSC du 6. 5. 1991, p. 1923). Christa Balsler n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Isabelle Hering, de Brot-Dessous, au Grand-Lancy. Réviseur: Fiduciaire Vermot & Cie, à Villars-Bozon, commune de L'Isle.

7 novembre 1995

Jean-Luc Thévenaz caviste-oenologue, à Begnins (FOSC du 22. 12. 1992, p. 5961). Cette raison est radiée par suite d'association du titulaire.

7 novembre 1995

Thévenaz & Cie, à Gland, Z.I. La Ballastière. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1er octobre 1995. Associés: Jean-Luc Thévenaz et Laurence Thévenaz-Ramozzi, tous deux de Bullet, à Gland. Analyses, travaux de cave, filtrations, conseils œnologiques, vente de tous produits œnologiques, courtage en vins, mise en bouteilles, récupération de verres, lavage et vente de bouteilles, commerce de sucre en gros et au détail, importation, exportation et commerce de tous produits.

7 novembre 1995

Cyclo Motos Mies, J. Margand & C. Monney, à Mies, commerce de vélos et motos, société en nom collectif (FOSC du 6. 10. 1994, p. 5533). La société est dissoute depuis le 30 octobre 1995. Sa liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

7 novembre 1995

Gaucha S. à r.l., à Gland, Cité-Ouest 15. Nouvelle société à responsabilité limitée selon statuts du 3 novembre 1995. But: exploitation de cafés, restaurants et hôtels. Capital social de fr. 20 000, divisé en deux parts, entièrement libérées. Associés et gérants avec signature individuelle: Ivanildo de Carvalho, du Brésil, à Gland, pour une part de fr. 11 000 et Leonilde de Carvalho, du Portugal, à Gland, pour une part de fr. 9 000. Publications: FOSC.

7 novembre 1995

Alex Lang, à Mies, Route de Suisse 55. Titulaire: Alex Lang, de Carouge GE, à Mies. Conseiller financier.

7 novembre 1995

Must Line S.A., précédemment à Gland, commerce de lunettes (FOSC du 23. 12. 1994, p. 7037). Siège transféré à Nyon, Avenue Reverdi 6, c/o Me Bernard Cron, sous la nouvelle raison sociale: **EMB Project Management S.A.** Nouveau but: réalisation et gestion de projets commerciaux, notamment dans le domaine des sports, de la culture et des loisirs. Statuts modifiés en conséquence le 2 novembre 1995. Il y a restrictions à la transmissibilité des actions. Réviseur: Cofidras S.A., à Nyon.

7 novembre 1995

Tuyaux Ciment S.A., à Gland, fabrication de produits en ciment (FOSC du 19. 2. 1971, p. 400). Georges Perrin, décédé, et Jean Perrin ne sont plus administrateurs; leurs signatures sont radiées. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Thierry Perrin, d'Ependes, à Borex, nommé président et Christian Perrin, d'Ependes, à Nyon, nommé secrétaire. Réviseur: Ofor, à Genève.

7 novembre 1995

Elie Weber S.A. en faillite, à Prangins, entreprise de maçonnerie (FOSC du 15. 4. 1993, p. 1803). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66 al. 2 ORC.

7 novembre 1995

Société coopérative d'habitation «La Paix» Nyon, à Nyon, remédier à la pénurie d'appartements (FOSC du 28. 7. 1994, p. 4252). Oscar Garner habite maintenant à Arzier. Nouveau membre avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président: Tommaso Rizzotto, d'Italie, à Nyon.

7 novembre 1995

Reuille Holding S.A., à Nyon, En Champ-Colin, chez Infogest S.A. Nouvelle société anonyme selon statuts du 7 novembre 1995. But: acquisition, administration, vente de participations à des sociétés ayant leur siège ou un succursale en Suisse, et financement de telles sociétés. Capital-actions de fr. 600 000, divisé en 600 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées. Apports: la société acquiert de Jean-Claude Reuille: 200 actions de fr. 1000, au porteur, de la société «Editions Reuille S.A.»; à Nyon; 100 actions de fr. 1000, au porteur, de la société «Monika Mail Direct Marketing S.A.»; à Nyon; 100 actions de fr. 1000, au porteur, de la société «Bodywell S.A.»; à Nyon; 100 actions de fr. 1000, nominatives, de la société «Téléshopping S.A.»; à Genève et 100 actions de fr. 1000, nominatives, de la société «Infogest S.A.»; à Nyon, selon contrat d'apport du 7 novembre 1995, pour un montant de fr. 11 600 000, accepté pour ce prix. En contrepartie, Jean-Claude Reuille reçoit 598 actions et Andrea Egger ainsi que Mirco Dal Zotto reçoivent chacun une action, toutes de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou plusieurs membres. Administrateur unique avec signature individuelle: Jean-Claude Reuille, de Cudrefin, à Commugny. Réviseur: Arthur Andersen S.A., succursale à Meyrin.

7 novembre 1995

BT Entreprise Générale de Construction S.A., précédemment à Nyon, entreprise générale du bâtiment (FOSC du 12. 2. 1990, p. 546). Siège transféré à Mies, Route de la Gare 24, chez Figesta S.A. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur des points non soumis à publication le 27 octobre 1995. Réviseur: Berwa Révision S. à r.l., à Mies.

Bureau d'Orbe

3 novembre 1995

Louis Michel, Informatique, à Orbe, Place du Marché 3. Titulaire: Michel Louis, de Saulcy, à Orbe. Vente, formation et service en informatique. Vente de matériel bureautique et électronique.

3 novembre 1995

Jean-Claude Viglino S.A., à Chavornay, constructions et fabrication de portes de garages, constructions métalliques (FOSC du 19. 7. 1989, p. 3018). Réviseur: Fiduciaire Cofirex S.A., à Vevey.

3 novembre 1995

IM Portes S.A., à Chavornay, achat, vente, importation de portes de garages et de portes industrielles (FOSC du 19. 7. 1989, p. 3018). Réviseur: Fiduciaire Cofirex S.A., à Vevey.

3 novembre 1995

Société de laiterie de Corcelles-sur-Chavornay, à Corcelles-sur-Chavornay, société coopérative (FOSC du 7. 12. 1994, p. 6683). Statuts modifiés le 22 mai 1995. Nouvelle raison sociale: **Société de laiterie de Corcelles**. Nouveau but: sauvegarder, par le moyen de l'entraide coopérative, les intérêts de ses membres: a) en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait de leurs vaches; b) en favorisant le développement des techniques laitières.

3 novembre 1995

Syndicat d'élevage bovin de Valeys sous Rances, à Valeys-sous-Rances, société coopérative (FOSC du 26. 3. 1987, p. 1180). Roland Randin, président, Bernard Corset, vice-président, et Raymond Ravey, secrétaire, ne font plus partie du comité. Leur signature est radiée. Le nouveau comité est composé de: Samuel Martin, de et à Montcherand, président; François Weidmann, des Clées, vice-président, et de Thierry Golay, du Lieu, secrétaire-caissier, tous deux à Valeys-sous-Rances. Signature collective à deux du président, du vice-président, et du secrétaire-caissier.

Bureau de Payerne

6 novembre 1995

Couleur Spectacle, Martial Lambert, à Payerne. Titulaire: Martial Lambert, de Châtillon FR, à Payerne. Eclairage, décor et sonorisation. Les Sorbiers 10.

Bureau de Rolle

7 novembre 1995

Isabel Balancho-Vaz, à Rolle, Avenue de la Gare 15. Titulaire: Isabel Balancho-Vaz, du Portugal, à Rolle. Traductions français-portugais.

7 novembre 1995

Restaurant La Passade, M.C. Blant, à Perroy, exploitation d'un café-restaurant (FOSC du 5. 7. 1993, p. 3484). Par prononcé rendu le 5 mai 1994 par le président du tribunal du district de Lausanne, la titulaire Marie-Claire Blant a été déclarée en état de faillite. La procédure de faillite ayant été clôturée, cette raison est radiée d'office conformément à l'art. 66 al. 1 ORC.

7 novembre 1995

Société Immobilière de l'Ermitage, à Rolle, opérations immobilières (FOSC du 14. 10. 1994, p. 5672). **Domaine de Beaulieu S.A.**, à Rolle, exploitation d'un domaine (FOSC du 10. 11. 1994, p. 6168).

Nouvelle adresse au siège: Route des Quatre-Communes, chez Jean-Louis Lods. Nouvelle adresse du bureau: Rue St-Pierre 18, 1700 Fribourg. Rolf Hausammann est maintenant domicilié à Pfäffikon.

Bureau du Sentier (district de la Vallée)

3 novembre 1995

Société de laiterie des Charbonnières, aux Charbonnières, commune du Lieu, société coopérative (FOSC du 7. 2. 1991, p. 549). Nestor Darbellat est décédé, sa signature est radiée. Nouveau secrétaire-caissier: Bernard Rochat, du Lieu, aux Charbonnières, commune du Lieu, avec signature collective à deux. L'administrateur Armand Golay est décédé, il est remplacé par Richard Golay, du Lieu, aux Charbonnières.

Bureau de Vevey

7 novembre 1995

Dimension Cuisine S. à r.l., à Montreux, rue du Lac 66, Clarens. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 2 novembre 1995. But: agencement de cuisines, travaux de menuiserie et vente d'appareils électroménagers. Capital: fr. 85 000. Associés: Marcel Gagnaux, à Montreux, pour une part de fr. 84 000, également gérant avec signature individuelle; Edmond Gagnaux, à Saint-Nicolas-de-Vérocé (F), pour part de fr. 1000, tous deux de Villeneuve VD. Publications: FOSC.

7 novembre 1995

Pierina B. S.A., à La Tour-de-Peilz, Grand-Rue 9. Nouvelle société anonyme. Statuts: 1er novembre 1995. But: commercialisation, par vente directe ou indirecte, de produits cosmétiques. Capital entièrement libéré: fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000, avec restrictions de transmissibilité. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Pierina Buffy, de Leytron, à La Tour-de-Peilz, est administratrice avec signature individuelle. Réviseur: Revisoncel Sauvain-Riesen S.A., à Tolochenaz.

7 novembre 1995

Conseil et sélection des cadres S.A., à La Tour-de-Peilz (FOSC du 20. 3. 1984, p. 982). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à Lausanne sous la raison sociale Exprefin S.A. export & refinancing (FOSC du 11. 9. 1995, p. 5049).

7 novembre 1995

Epicerie de l'Orient, A. Barhoumi, à Vevey. Titulaire: Abderrazak Barhoumi, de Rossinière, à Vevey. Magasin d'alimentation, cigarettes et alcools. Rue d'Italie 6.

7 novembre 1995

Matalex Promotion S.A., à Blonay (FOSC du 18. 8. 1995, p. 4651). Société dissoute par suite de faillite prononcée par le président du tribunal du district de Vevey, le 6 septembre 1995. La raison sociale devient: **Matalex Promotion S.A. en faillite**.

7 novembre 1995

Editions Mondo S.A., à Vevey (FOSC du 18. 11. 1994, p. 6325). Peter Wehrli et Bertrand Gross ne sont plus administrateurs, leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Armin Bieri, de Buchrain, à Wollerau; Kurt Bucher, de Hasle LU, à Wohlen. Naldino Arici n'est plus président, il reste administrateur; l'administrateur Werner Rahn est nommé président, leur signature collective à deux est modifiée en ce sens.

Valais - Wallis - Vallee

Büro Brig

7 novembre 1995

Pex GmbH in Konkursliquidation, in Ried bei Brig. Handel mit Pneus usw. (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 1995, S. 5847). Das Konkursverfahren wird durch Entscheid des Instruktionsrichters II des Bezirkes Brig vom 3. 11. 1995 mangels Aktiven eingestellt.

7 novembre 1995

Gilgen AG, Zweigniederlassung in Ausserberg, Entwicklung von Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 173 vom 7. 9. 1995, S. 4995). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Die Prokura von Frey Otto ist erloschen.

7 novembre 1995

L. Tenisch & Söhne AG, Schreinerrei, in Binn (SHAB Nr. 195 vom 22. 8. 1978, S. 2633). Tenisch Markus, Aktuar, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Tenisch Willi, Aktuar, und Tenisch Paul, Mitglied,

beide von und in Binn. Tenisch Leopold, bisher Präsident, ist neu Mitglied. Tenisch Andreas, bisher Vizepräsident, ist neu Präsident. Präsident und die Mitglieder Tenisch Leopold und Tenisch Paul führen Einzelunterschrift; Aktuar führt Kollektivunterschrift zu zweien mit einem zeichnungsberechtigten Mitglied des VR. Revisionsstelle: Schwestermann Treuhand- und Beratungs AG, in Fiesch.

7 novembre 1995

Gebrüder Forny AG, in Glis, Gemeinde Brig-Glis, Reparatur von Ölbrännern, usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1995, S. 337). Revisionsstelle: Treuhandbureau Brutsche, in Naters.

7 novembre 1995

IWS Talgarre und Carrosserie AG, in Visperterminen (SHAB Nr. 66 vom 5. 4. 1993, S. 1637). Revisionsstelle: Treuhand Vallesia AG, in Visp.

7 novembre 1995

Ferienhaus Breiten AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 156 vom 9. 7. 1986, S. 2682).

Ferienhaus A.G. Mörel, in Mörel (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1970, S. 2619).

Revisionsstelle: Zenhäusern Treuhand AG, in Visp.

7 novembre 1995

Hauseigentümergebund, Oberwallis, in Raron, Verein (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4215). Schmid Andreas, Vizepräsident, Sieber André, Jaeger Caesar und Abgotsson Armin, infolge Todes, alle Mitglieder, deren Unterschrift erloschen ist, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Zenklusen René, von und in Naters, Kiuon Martin, von Gutet, in Brig-Glis, und Borter Leander, von und in Ried bei Brig, alle Mitglieder. Präsident oder Geschäftsführer führen neu Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied.

Bureau de St-Maurice

7 novembre 1995

Christine Filliez, à Bagnes, restaurant «Relais de Neiges» (FOSC du 30. 1. 1990, p. 371). Radiation par suite de remise de commerce et cessation d'activité au 30. 9. 1995.

7 novembre 1995

Jean-Pierre Blanchard, à Bagnes. Titulaire: Jean-Pierre Blanchard, de France, à Verbier/Bagnes. Genre d'activité: exploitation d'un café-restaurant sous l'enseigne «Relais des Neiges». Adresse: 1936 Verbier.

7 novembre 1995

SI Compacta SA, à Monthey, immeubles, etc. (FOSC du 27. 9. 1994, p. 5350). Par décision judiciaire du 27. 9. 1995, cette société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office. Nouvelle raison sociale: **SI Compacta SA en faillite**. Par décision judiciaire du 6. 11. 1995, cette faillite a été suspendue faute d'actif. Nouvelle raison sociale: **SI Compacta SA en liquidation**.

Bureau de Sion

7 novembre 1995

Seppo Diffusion, Bengler et Niggeli, à Sion. Société en nom collectif. Protection solaire sur vitrages et diffusion de films (FOSC du 26. 4. 1995, n. 80, p. 2282). Adresse actuelle de la société: ruelle du Midi 12, 1950 Sion.

7 novembre 1995

J.G. Fink & Cie, produits biologiques médicamenteux et diététiques, à Ardon. Société en commandite (FOSC du 5. 3. 1963, n. 53, p. 660). Raison sociale radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68 al. 2 ORC, par suite de départ de tous les associés.

7 novembre 1995

Technibois SA, à Sion. Traitement du bois sous toutes ses formes, sablage et imprégnation (FOSC du 11. 4. 1995, n. 71, p. 2002). Adresse actuelle de la société: ruelle du Midi 12, 1950 Sion.

7 novembre 1995

S.I. Le Cottage S.A., à Anzère, commune d'Ayent. Immeubles (FOSC du 25. 10. 1995, n. 207, p. 5875). Domicile actuel de la société: c/o Anzimob SA, place du Village, 1972 Anzère-Ayent.

7 novembre 1995

S.I. Crans Invest S.A., à Crans, commune de Lens. Immeubles (FOSC du 28. 11. 1990, n. 232, p. 4744). Michel-Alain Rey, membre et secrétaire du conseil d'administration, a démissionné, sa signature est radiée. Marius-Erasmus Rey, membre et président du conseil d'administration, devient administrateur unique et continue à signer individuellement, ses pouvoirs sont modifiés dans ce sens.

7 novembre 1995

S.I. Beaupré Crans S.A., à Crans, commune de Lens. Agence immobilière, bureau fiduciaire, bureau d'assurances (FOSC du 19. 10. 1994, n. 203, p. 5753). Michel-Alain Rey, membre et secrétaire du conseil d'administration, a démissionné, sa signature est radiée. Marius-Erasmus Rey, membre et président du conseil d'administration, devient administrateur unique et continue à signer individuellement, ses pouvoirs sont modifiés dans ce sens.

7 novembre 1995

Garpi S.A., à Montana. Immeubles (FOSC du 23. 8. 1993, n. 162, p. 4433). Yves Rochat, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: Robert Wuest, de Büron LU à Sierre. Domicile actuel de la société: c/o Irène Sasvari, Agence Centrale, 3962 Montana. Adresse actuelle du bureau: avenue Général-Guisan 18, 3960 Sierre.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

3 novembre 1995

Oviac Ingénieurs-conseils S.A., à Colombier (FOSC du 21. 7. 1995, n. 167, p. 2542). Jean-Michel Oswald, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Hélène Oswald née Schuermann, de Neuchâtel, à Colombier, est administratrice unique avec signature individuelle. Organe de révision: Fiduciaire Gerfico SA, à Neuchâtel. Nouvelle adresse: Planeyse 24.

3 novembre 1995

Bagmon S. à r.l., à Boudry, exploitation d'établissements publics, etc. (FOSC du 11. 4. 1995, n. 71, p. 2002). Brigitte Brozzoni n'est plus fondée de pouvoir; sa signature est radiée. Atilio Zanetta, de Rüderswil, à Neuchâtel, est fondé de pouvoir, avec signature collective à deux.

3 novembre 1995

BBi Baptista Bureau Informatique, Mme Baptista, à Bevaix, gestion-conseils en informatique, vente d'ordinateurs (FOSC du 24. 11. 1993, n. 229, p. 6193). Nouvelle adresse: rue de la Goutte d'Or 18a, Bôle.

6 novembre 1995

C. Gindraux et Fils SA, à Saint-Aubin, commune de Saint-Aubin-Sauges, exploitation d'un atelier de menuiserie, vitrerie et fabrication de fenêtres (FOSC du 25. 2. 1994, n. 40, p. 1098). Nouvelle raison sociale: **Gindraux Fenêtres S.A.** Statuts modifiés le 3 novembre 1995.

6 novembre 1995

Nutt & Jaggi S.A., Equipements industriels, à B e v a i x, conception, fabrication et commercialisation de machines spéciales, etc. (FOSC du 16. 11. 1993, no 223, p. 6023). Organe de révision: Fiduciaire Eddy Deuber, à Cortaillod.

Bureau de Neuchâtel

6 novembre 1995

Griesser AG, succursale à Marin-Epagnier, fabrication et vente d'installations de protection contre le soleil et les intempéries (FOSC du 1. 3. 1995, no 42, p. 1172), avec siège principal à Aadorf. Heinrich Bachmann n'est plus président et Alain Catalan n'est plus administrateur; leur signature est radiée ainsi que la procuration de Hansgeorg Werdmüller. Fridolin Rütge, administrateur inscrit, devient vice-président toujours avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Rolf Meier, de Schneisingen, à Henu.

6 novembre 1995

Inter-Habitat S.A., à Neuchâtel, courtage, achat, vente, promotion, entreprise, réalisation et surveillance de construction, etc., dissoute par suite de faillite (FOSC du 24. 1. 1992, no 15, p. 349). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

6 novembre 1995

Cardintell SA, à Neuchâtel, achat, fabrication et vente de composants de cartes à mémoire, etc. (FOSC du 22. 3. 1995, no 57, p. 1600 et publication en cours extrait no 1252 du 30. 10. 1995). Albert Gaide, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée.

6 novembre 1995

Cabinet médical, Mme Dominique Vibert, à Neuchâtel, rue de l'Hôpital 2. Titulaire: Dominique Christine Vibert née Mennet, d'Avusy, à Genève. Spécialiste oto-rhino-laryngologie et chirurgie cervico-faciale FMH.

6 novembre 1995

Tout pour l'Auto S.à.r.l., à Neuchâtel (FOSC du 15. 2. 1993, no 31, p. 758). La part de fr. 20 000 possédée en indivision par Raymond-Fritz Badstuber et Denis Henri Badstuber est fractionnée en deux parts de fr. 10 000. Leur part est ainsi portée de fr. 40 000 à fr. 50 000. Raymond-Fritz Badstuber n'est plus associé-gérant; sa signature est radiée. Sa part de fr. 50 000 est cédée à Jean-Jacques Monbaron, des Genevez, à Fontaines NE, qui devient associé-gérant avec signature individuelle. Statuts modifiés le 31. 10. 1995.

7 novembre 1995

Puckfinance SA, à Neuchâtel, dans les domaines les plus divers, y compris le sport: financement de toute activité, dans la mise sous contrat de moyens ou de personnes, etc. (FOSC du 10. 12. 1993, no 241, p. 6537). Pierre Girard, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée. Claude-Alain Henrioud, de Belmont-sur-Yverdon, à Neuchâtel, et Pierre-Alain Schenvey, de Corminboeuf, à Neuchâtel, sont administrateurs, tous deux avec signature collective à deux avec le président ou le secrétaire.

7 novembre 1995

von Büren Formation, Spot Séminaires, à Saint-Blaise, développement, organisation et vente de toute formation, etc. (FOSC du 7. 9. 1995, no 173, p. 4996). Nouvelle raison: von Büren Formation.

7 novembre 1995

Gilgen AG, succursale à Neuchâtel, fabrication et vente de produits dans le domaine des systèmes d'entraînement pour portes et portails, etc. (FOSC du 7. 9. 1995, no 173, p. 4996), avec siège principal à Schwarzenburg, commune de Wahlern. La procuration d'Otto Frey est radiée.

7 novembre 1995

Scandell SA, précédemment à Peseux (FOSC du 27. 10. 1993, no 209, p. 5643). Nouveau siège: Neuchâtel, rue Guillaume-Farel 24. Statuts originaires du 6. 12. 1990. Nouveaux statuts du 2. 11. 1995. But: l'exploitation de tous services et tous systèmes dans le domaine de la pré-press, notamment de services périphériques dans la publication assistée par ordinateurs, scan, scanning, flashage, location de postes de travail, traitement de l'image. Peut assumer des participations et se charger d'opérations immobilières. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000 nominatives avec restriction à la transmissibilité. Publications: FOSC. Convocation à l'assemblée générale: FOSC ou par pli recommandé. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Riethmann, de Tägerwilten, à Buttens, président, et Jacques Zbinden, de Guggisberg, à Neuchâtel, secrétaire; tous deux avec signature individuelle (inscrits). Jean-Bernard Vuille, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée. Organe de révision: Fiduciaire Charles-André Voirol, à Bôle.

7 novembre 1995

Fischer's Promotions S.A., à Neuchâtel, toutes opérations commerciales et de services, exportations et importations de toutes marchandises, etc. (FOSC du 8. 10. 1990, no 195, p. 4002). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Fischer's Promotions S.A. en liquidation**, par Pierre Fischer, actuellement à Vevey, jusqu'ici vice-président, nommé liquidateur avec signature individuelle. Daniel Fischer, président, est décédé; sa signature est radiée. Organe de révision: Edmond Golaz, à Genève. Adresse de la société en liquidation: p. a. Pierre Fischer, rue Saint-Joseph 40, 1227 Carouge GE.

Genève - Genf - Ginevra

13 octobre 1995

FGM Diffusion SA, à Genève, diffusion de logos et de supports publicitaires (FOSC du 2. 7. 1993, p. 3454). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **FGM Diffusion SA, en liquidation**. Liquidatrice: R. Alber & H. Rolle, Experts Comptables Associés SA, à Genève. Alber Romain n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1995

Carrosserie d'Agnetti, à Meyrin, route du Mandement 15. Chef de la maison: d'Agnetti Angelo, d'Italie, à Meyrin. Exploitation d'une carrosserie.

7 novembre 1995

Immo-Contact, Valérie Balet, à Genthod, courtage immobilier (FOSC du 14. 2. 1986, p. 580). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 novembre 1995

Carvalho Jorge, à Genève, rue Cornavin 30. Chef de la maison: Carvalho Jorge, du Portugal, à Genève. Commerce de confection.

7 novembre 1995

Da Costa Heidi A., à Genève, rue Emile Yung 10. Chef de la maison: Da Costa Heidi A., de Krummenau, à Genève. Consultant en matière de recherches et de sélection de personnel, principalement de cadres supérieurs.

7 novembre 1995

Gianpiero Entrade, à Meyrin, route du Mandement 15. Chef de la maison: Entrade Gianpiero, d'Italie, à Vernier. Exploitation d'un garage à l'enseigne «Tonic Car».

7 novembre 1995

Odermatt Renata, à Genève, Grand'Rue 32. Chef de la maison: Odermatt Renata, de Bâle, à Genève. Boutique à l'enseigne «Scènes d'intérieur», vente de tissus, objets de décoration, cadeaux, décoration d'intérieur. Procuration individuelle a été conférée à Odermatt Nicolas, de Bâle, à Genève.

7 novembre 1995

L. Tahiri, à Genève, exploitation d'une salle de billard, etc. (FOSC du 20. 1. 1994, p. 396). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

7 novembre 1995

Baur, Costa et Cie, à Genève, société en nom collectif, café-restaurant (FOSC du 30. 5. 1994, p. 2814). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

7 novembre 1995

Anatomia - La Boutique du Dos SA, à Genève, vente d'articles ou de produits qui soulagent les vertèbres, etc. (FOSC du 20. 2. 1995, p. 977). «Dao Gestion, Daniel A. Ostertag» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Fiduciaire de Rive SA», à Genève.

7 novembre 1995

Arctiel SA, à Genève, exploitation d'un bureau d'études et d'ingénieurs, etc. (FOSC du 18. 1. 1994, p. 345). «Aloys de Perrot SA» n'est plus réviseur.

7 novembre 1995

Bailey Shatkin SA, à Genève, conseils en matière de trésorerie, de changes et de placements, etc. (FOSC du 9. 2. 1995, p. 782). «Mayo Associates SA» n'est plus réviseur.

7 novembre 1995

Banque de Dépôts, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 10. 1995, p. 5612). La procuration de Piller Pierre Alain est radiée.

7 novembre 1995

Société Immobilière Clobel, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 6. 1995, p. 3418). Gaud Pierre n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Fiduciaire Nicolas Berdat», à Genève.

7 novembre 1995

Comexor SA, à Genève, commerce, importation et exportation de marchandises et produits, etc. (FOSC du 3. 5. 1988, p. 1776). L'adresse rue du Conseil-Général 14, c/Edmond Golaz, est radiée. La société est déclarée dissoute d'office en vertu de l'art. 88a ORC. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Comexor SA, en liquidation**. Liquidatrice: l'administratrice Sophie Gervaz laquelle continue à signer individuellement. Domicile de liquidation: Vernier, rue du Grand-Bays 7, c/Sophie Gervaz.

7 novembre 1995

Dosim Développement SA, à Genève, participation, etc. (FOSC du 17. 8. 1987, p. 3303). Nouvelle adresse: rue Jean-Jaquet 10.

7 novembre 1995

Hoetia SA, à Genève, dans le domaine industriel, scientifique, littéraire, de l'information et du marketing, etc. (FOSC du 25. 7. 1994, p. 4174). Fischer Victor et Bollinger Edouard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'adresse route de Frontenex 62, c/Fiduciaire Fischer SA est radiée.

7 novembre 1995

IFI - Investment Finance Insurance Services SA, à Grand-Saconnex, opérations financières, fiduciaires, commerciales; investissement, gestion de capitaux, etc. (FOSC du 17. 5. 1994, p. 2732). «Audi-consult SA» n'est plus réviseur.

7 novembre 1995

Société anonyme des immeubles modernes aux Eaux-Vives (Rue du Lac), à Genève (FOSC du 1. 12. 1994, p. 6581). Hess Maurice n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bordin Alain, jusqu'ici président, est administrateur unique et signe désormais individuellement.

7 novembre 1995

Interplan Aviation SA, à Meyrin, fourniture d'assistance opérationnelle à des entreprises de transports aériens, etc. (FOSC du 29. 4. 1994, p. 2348). Anagnostopoulos Nicolaos n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1995

Rive Investissements SA, à Genève, financement et gestion de participations, etc. (FOSC du 24. 11. 1994, p. 6440). Guex-Crozier Jean n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

7 novembre 1995

Satem SA, à Genève, achat, vente de tous combustibles, etc. (FOSC du 21. 7. 1995, p. 4125). Fort Pierre n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Billebeaud Dominique, de France, à Ville d'Avray (F), est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

7 novembre 1995

Sodivina SA, à Vernier, commercialisation de vins, etc. (FOSC du 21. 3. 1994, p. 1527). Administration: Becker Willy, du Locle, à Sion, président, Cavin Jean-Pierre, de Vulliens, à Ménières, secrétaire, et Bianchi Jean-Daniel; lesquels signent individuellement.

7 novembre 1995

Welding Engineers Ltd, à Genève, commerce de machines, etc. (FOSC du 27. 8. 1990, p. 3443). Hendrickson John-G. (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Borthwick David L., de Grande-Bretagne, à Blue Bell (USA), est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

7 novembre 1995

Art & Fact, à Genève, boulevard Saint-Georges 75. Nouvelle association. Statuts du 3. 5. 1995. But: développement de l'art contemporain; ouverture d'un atelier de sensibilisation et de perfectionnement créatif; promotion de créateurs; réaliser des expositions, musiques, vidéos; travaux d'art, de décoration ou de publicité pour différents organismes, PME, commerçants, associations. Ressources: cotisations, revenus provenant de ses activités. Comité d'au moins trois membres: Tirel Jac, de l'île de la Réunion, à Genève, président, avec signature collective à deux, Tirel-Cuénod Séverine, de Corsier-sur-Vevey, à Genève, secrétaire, et Chenu Catherine, de Thônex, à Genève; lesquels signent collectivement à deux avec le président.

7 novembre 1995

Griesser SA, succursale à Meyrin, manufacture de volets, etc., entreprise ayant son siège à Aadorf (FOSC du 24. 8. 1995, p. 4750). L'administrateur Fridolin Rütgeger nommé vice-président; continue à signer collectivement à deux. La procuration de Hansgeorg Werdmüller, ainsi que les pouvoirs de Heinrich Bachmann, et Alain Catalan sont radiés. Rolf Meier, de Schneisingen, à Henu, signe par procuration, collectivement à deux.

7 novembre 1995

Fidisco Services, William Trolliet, à Vernier, tenue de comptabilité (FOSC du 23. 10. 1995, p. 5819). L'inscription du 11. 10. 1995, no 9462 (FOSC du 23. 10. 1995, p. 5819) est annulée. Par conséquent l'inscription est rétablie.

7 novembre 1995

Argonium SA, à Genève, prise, administration et gestion de participations, etc. (FOSC du 22. 7. 1994, p. 4129). Capital-actions porté de fr. 5 000 000 à fr. 10 000 000 par l'émission de 5000 actions de fr. 1000, au porteur. Capital-actions: fr. 10 000 000, entièrement libéré, divisé en 10 000 actions de fr. 1000, au porteur, Statuts modifiés le 2. 11. 1995.

7 novembre 1995

Barex Finance SA, à Genève, rue du Jeu-de-l'Arc 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 3. 11. 1995. But: opérations commerciales avec l'étranger, services financiers dans le domaine du shipping et du commerce international. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Cuanillon Paul, de Constantine, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: Teminian Lionel, de Lancy, à Chêne-Bougeries.

7 novembre 1995

Clark Investment Corp. SA, à Genève, rue Bellot 3, c/Pirène Pythou Shifferli Peter & Associés, avocats. Nouvelle société anonyme. Statuts du 2. 11. 1995. But: services de consultant, de gestion, d'administration, de marketing, de représentation, de recherche et de développement ou d'autres types d'assistance, dans le cadre du développement des échanges commerciaux entre les républiques de l'ancienne Union Soviétique, d'Asie Centrale et les pays du reste du monde, spécifiquement d'Europe, d'Asie et d'Amérique du Nord. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration d'un ou plusieurs membres: Joory Marc, de et à Genève, avec signature individuelle. Réviseur: «SCF Revision SA», à Genève.

7 novembre 1995

Diamet Services SA, à Genève, Carrefour de Rive 1, c/Multifiduciaire Genève SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 10. 1995. But: prestations de services en faveur des sociétés du groupe «DIAMET», lequel est actif dans le négoce international, notamment dans le domaine des métaux. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée. Administration d'un ou plusieurs membres: Joliat Jérôme, de Courtedelle, à Genève, président, Baudin Daniel, d'Autavaux, à Marly, secrétaire; lesquels signent individuellement. Réviseur: «Multifiduciaire Lausanne SA», à Lausanne.

7 novembre 1995

SSGI Kramer SA, à Genève, assumer toutes fonctions de gérance, etc. (FOSC du 8. 11. 1994, p. 6123). Nouvelle raison sociale: **GJ Générale Immobilière Kramer SA**. Les 10 000 actions de fr. 1000, nominatives, sont liées selon statuts. Capital-actions: fr. 10 000 000, divisé en 10 000 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts. Mode de communication aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 25. 10. 1995. Nouvelle adresse: route des Jeunes 9. Réviseur: «RFF Revision Fiscalité Fiduciaire SA», à Genève.

7 novembre 1995

Métamorphose SA, à Genève, boulevard Saint-Georges 38, c/o Pascal Berclaz. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 10. 1995. But: commercialisation et exploitation de denrées alimentaires, activités relatives à l'hygiène et à la cosmétique d'origine naturelle, production, transformation et commercialisation de plantes ou de préparations à base de plantes de qualités. Capital-actions: fr. 100 000, libéré à concurrence de fr. 60 000, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Berclaz Pascal, de Mollens, à Genève, président; Menetrey Lionel, de et à Pregny-Chambésy. Signature individuelle du président ou collective à deux de l'autre administrateur. Réviseur: Marzi Gilberto, d'Italie, à Thônex.

7 novembre 1995

Probijor SA, à Genève (FOSC du 23. 11. 1994, p. 6414). Nouvelle raison sociale: **PBITR**. Nouveau but: représentation et vente de produits, notamment dans le domaine du nautisme et des combustibles; prise de participations dans des sociétés poursuivant un but analogue. Nouveaux statuts du 29. 9. 1995. Henzi Jean-Michel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. De Raadt Jasper, de et à Givriers, est administrateur unique avec signature individuelle. «Fiduciaire Tecafin SA» n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Revidor SA», à Genève. Nouvelle adresse: place du Bourg-de-Four 28.

7 novembre 1995

Fondation de la commune de Bellevue pour la construction et la gestion de logements, à Bellevue, route de Lausanne 329, c/o Mairie de Bellevue. Entreprise de droit public créée selon la loi du 28. 4. 1995. Statuts du 19. 10. 1993. But: mettre, le cas échéant aide à mettre à disposition de la population de Bellevue en propriété, des logements à loyers correspondant aux besoins de la population, notamment au bénéfice de la législation cantonale et fédérale en matière de logement à but social, ainsi que des locaux professionnels, commerciaux, artisanaux et d'intérêt général. Administration: conseil de 7 à 9 membres: Bouvier Georges, de Genève, à Bellevue, président; Rey Jean-Paul, de Lens, à Bellevue, vice-président; Delacuisine René, de Daillens, à Bellevue; Etter Claude, de Genève, à Bellevue; Fabbri Daniel, de Genève, à Bellevue; Moutinot Laurent, de Genève, à Bellevue, et Spierer Charles, de Genève, à Bellevue. Signature collective à deux du président ou du vice-président: avec un autre membre du conseil.

7 novembre 1995

JR Piza-Express Distribution SARI, à Genève, rue de Berne 32. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 2. 11. 1995. But: importation, exportation, fabrication, préparation et livraison de denrées alimentaires et de boissons. Capital: fr. 20 000. Associés: Rodrigues Joaquim, du Portugal, à Tannay, pour une part de fr. 19 000, et Sägesser Patrick, de Genève, à Versoix, pour une part de fr. 1000. Gérant: l'associé Rodrigues Joaquim avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à l'associé Saegesser Patrick. Organe de publicité: FOSC.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Porrentruy

3 novembre 1995

Clean Service Abel et Sylvia Périat, à Rocourt, société en nom collectif, entreprise de nettoyage (FOSC du 27. 9. 1995, no 187, p. 5342). L'associée Sylvia Périat est sortie de la société le 30 septembre 1995; elle est radiée ainsi que sa signature. La société est dissoute et radiée. Abel Périat continue seul les affaires au sens de l'art. 579 CO sous la raison individuelle **Clean Service Abel Périat**.

6 novembre 1995

CJM Sàrl, à Bux, route de Grandgout 55. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 3 novembre 1995. But: fabrication et commerce de boîtes de montres et de montres. Elle peut exercer toute activité financière, commerciale, mobilière ou immobilière en rapport direct ou indirect avec son but. Capital: fr. 20 000, entièrement libéré, divisé en 2 parts sociales de fr. 19 000 pour l'une et de fr. 1000 pour l'autre. Il a été fait objet de l'apport en nature: de Jean-Marie Conz, à Porrentruy, des machines, selon inventaire, pour le prix de fr. 20 000; en contrepartie, Jean-Marie Conz a reçu une part de fr. 19 000, et Marina Conz née Meme, de St-Ursanne, à Porrentruy, a reçu une part de fr. 1000. Gérant avec signature individuelle: Jean-Marie Conz, de St-Ursanne, à Porrentruy. Convocations à l'assemblée générale: par lettre recommandée. Publications: FOSC.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, case postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkursöffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzulegen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzulegen. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209). Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito è tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (ricognoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena. Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codébiteurs, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Bern (14071)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die **Gadag Support AG, Oberwangen**, und die **Gadag Garagen Datenverarbeitungs AG, Mühlestasse 20, 3173 Oberwangen**, ist am 3. November 1995 der Konkurs eröffnet worden. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist, usw. erfolgt später.

3011 Bern, 9. November 1995 Konkursamt Bern

Bern (14072)

Gemeinschuldner: **Scheurer-Meier Paul**, geb. 21. August 1955 von Büren, Akazienweg 6, 3294 **Büren an der Aare**; Eingetragen im Handelsregister mit der Einzelfirma P. Scheurer, Handel mit und verlegen von Wand- und Bodenplatten aller Art. Datum der Konkursöffnung: 16. Oktober 1995. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist: 4. Dezember 1995. Eigentümer der Liegenschaft Büren Gbbl.-Nr. 1260 Wohnhaus mit Garage Nr. 6 Hauptplatz und Umschmung am Akazienweg Verwertung der Aktiven: Das Konkursamt Büren an der Aare erachtet sich als ermächtigt, alle Aktiven des Gemeinschuldners sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 4. Dezember 1995 dagegen schriftlich Einspruch erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Eventuelle Drittsprachen sind innert der gleichen Frist beim Konkursamt Büren schriftlich anzumelden.

Die Gläubiger und alle Kaufinteressenten sind eingeladen, Kaufangebote zu machen.

3294 Büren an der Aare, 15. November 1995 Konkursamt Büren

Luzern (14134)

Vorläufige Konkurspublikation
Der Amtsgerichtspräsident II von Sursee hat mit Entscheid vom 7. November 1995 über die Firma **DPS Hotels & Restaurants AG**, Luzernerstrasse 19, 6208 **Oberkirch**, zufolge ordentlicher Konkursbetreibung den Konkurs eröffnet.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6018 Buttisholz, 10. November 1995 Konkursamt Sursee

Basel-Stadt (14135)

Vorläufige Konkursanzeige
Über folgende Schuldner ist durch Verfügung des Zivilgerichts der Konkurs eröffnet worden:

Am 26. Oktober 1995:

1. **AMW Fashion AG**, C.F. Meyer-Strasse 60, **Basel**;

2. **Frascaro Lüftungs-GmbH**, Muttlenzerstrasse 14, **Birsfelden BL** (früher Maulbeerstrasse 69, **Basel**).

Am 3. November 1995:

1. **KW Transport AG**, Wiesenstrasse 14, **Basel**;

2. **Dominio Fitnesscenter AG**, Rebgasse 28, **Basel**;

Am 8. November 1995:

Finsterbach W. & A. AG, Vogesenstrasse 137, **Basel**;

Am 10. November 1995:

Castoro Trading AG, Holbeinplatz 4, **Basel**.

Die Anzeigen betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgen später.

4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (14136)

Gemeinschuldner: **Kurz-Artenian Andreas**, geboren 8. September 1957, von Basel, Spediteur, Gehrenackerstrasse 24, **Pratteln BL** (früher Oekolampadstrasse 10 und Kanonengasse 25, **Basel**), Inhaber der Einzelfirmen «Impa Andreas Kurz», Betrieb einer internationalen Heirats- und Partnerschaftsvermittlungsgesellschaft, Oekolampadstrasse 10, **Basel** und «KTL, Kurz Transport Logistik», Durchführung und Koordination von Warentransporten usw., Oekolampadstrasse 10, **Basel**.

Datum der Konkursöffnung: 2. Oktober 1995.

Summarisches Konkursverfahren.

Eingabefrist bis 5. Dezember 1995.

4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (14137)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die Firma **Fryba AG**, 4132 **Muttenz**, p. Adr.: Suzanne Kirchhofer, Aspmatgraben 3, 4312 **Magden**, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim am 4. Oktober 1995 gemäss Art. 192 SchKG (Bilanzhinterlegung) der Konkurs eröffnet worden.

Die Art des Verfahrens usw. wird später publiziert.

4144 Arlesheim, 10. November 1995 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (14138)

Vorläufige Konkursanzeige
Über die Firma **Maison Dupont, Vins et Champagnes SA**, Kägenstrasse 17, 4153 **Reinach**, vertreten durch: RA Flurin von Planta, Postfach 4085, 1002 **Lausanne**, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim am 4. Oktober 1995 gemäss Art. 192 SchKG (Bilanzhinterlegung) der Konkurs eröffnet worden.

Die Art des Verfahrens usw. wird später publiziert.

4144 Arlesheim, 10. November 1995 Konkursamt Arlesheim

Appenzell A. Rh. (14073)

Gemeinschuldnerin: **Commecc Co. GmbH**, Haldenstrasse 10, 9056 **Gais AR**, vertreten durch den Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift **Khair-Schweiller Abdulla**, 1949, von Gottshaus TG, in 9056 **Gais AR**, Haldenstrasse 10.

Datum der Konkursöffnung: 6. September 1995, 16 Uhr.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG laut Verfügung vom 6. November 1995 (Wiederaufnahme des Verfahrens, da nach der Veröffentlichung der Einstellungsverfügung mangels Aktiven vom 18. Oktober 1995 von einem Gläubiger die Durchführung des Verfahrens angebetert und gleichzeitig der Kostenvorschuss zur Durchführung des Verfahrens geleistet wurde).

Eingabefrist bis 5. Dezember 1995 (Wert 6. September 1995).

9053 Teufen AR, 9. November 1995

Konkursamt Appenzeller Mittelland:

F. Schläpfer

St. Gallen (14074)

Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldner: **Toprak Hasim**, türkischer Staatsbürger, Autolackierer, wohnhaft: Sonnenmatstrasse 33, 9015 **St. Gallen**, Inhaber der Einzelfirma **Toprak Hasim**, Carrosserie und Autospritzwerk, Ladhutstrasse 1, 9303 **Wittenbach**.

Konkursöffnung: 7. November 1995.

Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden später bekanntgegeben.

9001 St. Gallen, 8. November 1995

Konkursamt des Kantons St. Gallen:

Bänziger

St. Gallen (14075)

Gemeinschuldner: **von Siebenthal Stéphan**, geb. 10. Mai 1966, von Saanen BE, Elektriker/Fussballer, wohnhaft: Falkenstrasse 2, 9000 **St. Gallen**, vorher: c/o Edith Robert, chemin de Cyprés 4, 1800 **Vevey**.

Konkursöffnung: 31. Oktober 1995.

Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 7. November 1995.

Eingabefrist für Forderungen (Wert 31. Oktober 1995): bis 5. Dezember 1995.

9001 St. Gallen, 8. November 1995

Konkursamt des Kantons St. Gallen:

Sutter

Ticino (14052)

Fallita: **Garage H. P. Hostettler SA**, 6711 **Leontica**.

Data del decreto di apertura di fallimento: 2 ottobre 1995 (Pretura del distretto di Blenio in Acquarossa).

Data del decreto per la procedura sommaria: 8 novembre 1995 (Pretura del distretto di Blenio in Acquarossa).

Termine per la notifica dei crediti: 11 dicembre 1995.

Avvertenza:

I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio entro il giorno 11 dicembre 1995, sotto la comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 CPS.

I beni mobili di spertanza della massa fallimentare, secondo l'inventario depositato presso l'Ufficio esecuzione e fallimenti di Acquarossa, saranno realizzati, a giudizio dell'Ufficio, il più presto possibile, singolarmente, a gruppi o in blocco, sia a pubblico incanto che a trattative private, se la maggioranza dei creditori non inoltrerà allo scrivente Ufficio la sua opposizione scritta entro il termine di dieci giorni dalla presente pubblicazione.

Gli interessati all'acquisto di questi beni potranno presentare le loro offerte scritte allo scrivente Ufficio entro il 24 novembre 1995.

Sopralluogo per visione dell'inventario: 21 novembre 1995 dalle ore 9 alle ore 10.

6716 Acquarossa, 8 novembre 1995

Ufficio fallimenti di Blenio:

lic. iur. A. Cometta, suppl. uff.

Ticino (14040)

Fallita: **Condax SA, Porza**.

Data dei decreti di apertura e di procedura sommaria: 22 maggio e 2 novembre 1995, decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.

Termine per la notifica dei crediti: 4 dicembre 1995.

Avvertenza:

I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione.

Entro ugual termine è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6962 Viganello, 14 novembre 1995

Ufficio fallimenti del Distretto

di Lugano, Viganello:

L. Bizzozero, uff.

Ticino (14041)

Fallito: **Sessa Stefano**, 28 giugno 1967, da Lugano, in **Lugano**, via Camoghè 8.

Data dei decreti di apertura e di procedura sommaria: 17 ottobre e 2 novembre 1995, decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.

Termine per la notifica dei crediti: 4 dicembre 1995.

Avvertenza:

I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione.

Entro ugual termine è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).

6962 Viganello, 14 novembre 1995

Ufficio fallimenti del Distretto

di Lugano, Viganello:

L. Bizzozero, uff.

Vaud (14042)

Falliti: **Pichler Stefan**, né le 4 avril 1965, originaire de Wahlren BE, domicilié à La Planta, 1585 **Bellerive**. Inscrit au registre du commerce de Bienne: commerce d'accessoires pour automobiles, à l'enseigne «Jura Accessoires Center», Solothurnstrasse 142, 2500 **Bienne** 6.

Date du prononcé: 5 octobre 1995.

Faillite sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 5 décembre 1995.

La société «Jura Accessoires SA», Solothurnstrasse 142, 2500 **Bienne**, n'est pas en faillite, n'est pas concernée par la présente publication et continue son activité.

1580 **Avanches**, 14 novembre 1995

Offices des faillites d'Avanches:

G. Gaud, substitut

Vaud (14043)

Faillite: **Highland Management SA**, siège à 1837 **Château-d'Oex**, exploitation de restaurants et hôtels (Buffet de la Gare de Château-d'Oex et Hôtel-de-Ville de Rossinière).

Date du prononcé: 18 octobre 1995.

Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 5 décembre 1995.

1837 **Château-d'Oex**, 6 novembre 1995

Office des faillites du Pays-d'Enhaut:

M. Yersin, préposé

Valais (14139)
 Faillite: Succession répudiée de feu **Perret Laurent**, de Jean-Georges, de dernier domicile à **Sallins**.
 Ouverture de la faillite: 17 octobre 1995.
 Délai pour les productions: 30 jours dès la présente publication.
 Date de la 1re assemblée des créanciers: mardi 28 novembre 1995, à 14 h, Hôtel du Rhône, rue du Scex, à Sion (1er étage).
 1950 Sion, 10 novembre 1995 Office des faillites de Sion
 Le préposé: R. Girard

Valais (14053)
 Faillite: **Lavanchy Guy**, de Robert, 1935, Lunetterie nouvelle, 1964 **Châteauneuf/Conthey**.
 Date d'ouverture: 12 octobre 1995.
 Liquidation sommaire (art. 231 LP).
 Délai pour les productions: 20 jours.
 1963 Vétraz, 8 novembre 1995 Office des faillites de Conthey:
 R. Vergère, préposé

Genève (14076)
 Faillite: 1995 000942 F/ARLI
Anthoine Stéphane, exploitant une carrosserie à l'enseigne «Carrosserie Werner Aeby, Stéphane Anthoine succ.» sise chemin de la Gravière 2 à Chêne-Bourg, né le 12 octobre 1949, origine: Genève, profession: carrossier, domicilié avenue F.-A. Grison 26, 1225 **Chêne-Bourg**.
 Date du jugement de faillite: 11 août 1995.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 novembre 1995.
 Délai pour les productions: 5 décembre 1995.
 1995 000568 M/ARLI
Borlac SA, en liquidation, achat, vente et exploitation d'hôtels et restaurants à l'exclusion de toutes affaires immobilières; ayant son siège rue de l'Archevêque 16 à **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 18 mai 1995.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 novembre 1995.
 Délai pour les productions: 5 décembre 1995.
 1211 Genève 3, 15 novembre 1995 Office des faillites Arve-Lac
 Le préposé: P. Genoud

Genève (14077)
 Faillite: 1995 001054 J/RDR1
Installations Electriques Jean Oberson SA, exploitation d'entreprises d'installations électriques, téléphoniques et radio-téléphoniques, achat et vente de tous appareils électriques et autres, ayant son siège rue du Levant 3 à 1201 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 1er septembre 1995.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 novembre 1995.
 Délai pour les productions: 5 décembre 1995.
 Les déclarations de grosseste émises par la société faillite sous no 377.363 sont radiées par cette publication.
 1995 000443 Y/RDR1
Perron Eric, né le 21 janvier 1935, origine: Genève, profession: aviateur, domicilié avenue de Crozet 48, 1219 **Châtelaine**, exploitant une entreprise du bâtiment et génie civil sise chemin de Claire-Vue 16 à 1213 Petit-Lancy GE.
 Date du jugement de faillite: 24 avril 1995.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 novembre 1995.
 Délai pour les productions: 5 décembre 1995.
 1211 Genève 24, 15 novembre 1995 Office des faillites Rive-Droite
 Le préposé: B. Roulin

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230)

Berne (14140)
 La liquidation de la faillite **Société Immobilière «Le Soleil S.A.»**, rue du Midi 15, 2610 **Saint-Imier**, ouverte par décision du Juge le 20 juillet 1995 a été suspendue par ordonnance du 8 novembre 1995 ensuite de constatation de défaut d'actif réalisable empêchant la couverture des frais de traitement de cette affaire.
 Si aucun créancier ne requiert la continuation de la liquidation jusqu'au 25 novembre 1995 inclusivement, en produisant une avance de frais de fr. 10 000.-, la procédure sera purement et simplement clôturée.
 2608 Courtelary, 15 novembre 1995 Office des faillites, Courtelary
 Le préposé: Rémy Langel

Solothurn (14141)
 Über **Müller Jeanine**, geborene Richard, 22. April 1957, Ehefrau des Pierre, Hausfrau, französische Staatsangehörige, in 4226 **Breitenbach**, Friedhofstrasse 2, Inhaberin der Einzelfirma Jeanine Müller-Richard «Les Trésors du Manoir», in 4226 Breitenbach, Friedhofstrasse 2, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Dorneck-Thierstein am 28. August 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber am 23. Oktober 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger in ert 10 Tagen seit Publikation der Einstellung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von Fr. 4000.- (Nachforderung vorbehalten) an das Konkursamt Thierstein, in 4226 Breitenbach, leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 4226 Breitenbach, 10. November 1995 Konkursamt Thierstein

Basel-Stadt (14142)
 Gemeinschuldnerin: **Gegeha AG**, Herstellung von und Handel mit Textilien aller Art, insbesondere Sportbekleidung und Zubehör hiezu usw., Feldbergstrasse 40, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. Oktober 1995.
 Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 2. November 1995.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 25. November 1995 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (14143)
 Gemeinschuldnerin: **Kadabau Basel, Kopp, Genmer, Slefert**, Kollektivgesellschaft; Firma erloschen am 7. Juli 1995, Kaminbau und Dachdeckeri, Im Langen Loh 223, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 2. Oktober 1995.
 Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 8. November 1995.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 25. November 1995 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (14144)
 Gemeinschuldner: **Leutwyler Andreas**, geboren 21. Mai 1968, von Reinach AG, Pilgerstrasse 2 (früher Socinstrasse 71), **Basel**, Inhaber der Einzelfirma «Altrans A. Leutwyler», Handel mit und Installation von Kommunikationsgeräten sowie Verkauf von Sanitärmaterial, Steinvorstadt 19, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 27. April 1995.
 Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 9. November 1995.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 25. November 1995 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 2000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (14145)
 Gemeinschuldner: **Wellinger Thomas**, geboren 19. Februar 1968, von Basel, Eptingerstrasse 17, **Basel**, Inhaber der am 27. Dezember 1994 erloschenen Einzelfirma «HWB Thomas Wellinger», Vermittlung von Kunden und Kundenaufträgen an Handwerker für Reparaturen und Renovationen im Bereich Immobilien usw., Steinvorstadt 60, **Basel**.
 Datum der Konkurseröffnung: 28. September 1995.
 Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch das Dreiergericht: 8. November 1995.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 25. November 1995 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 3500.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Aargau (14146)
 Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg eröffnete mit Urteil vom 25. Oktober 1995 den Konkurs über **Stajic Mirko**, geboren 29. Juli 1950, Konstrukteur, von Jugoslawien, in **Hausen**, Stückstrasse 14, Inhaber der Einzelfirma STMK, Stajic Mirko, Hausen, stellte aber das Verfahren mit Verfügung vom 8. November 1995 gestützt auf Art. 230 Abs. 1 SchKG mangels Aktiven wieder ein.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis 30. November 1995 schriftlich beim Konkursamt Brugg die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 5201 Brugg, 9. November 1995 Konkursamt Brugg

Ticino (14044)
 Fallita: **Pizzi Trading SA, Bellinzona**.
 Data dei decreti di apertura e sospensione: 13 ottobre e 6 novembre 1995 della Pretura del Distretto di Bellinzona.
 La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
 L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se la somma richiesta risultasse insufficiente.
 6501 Bellinzona, 7 novembre 1995 Ufficio fallimenti di Bellinzona:
 F. Poncioni, uff.

Neuchâtel (14078)
 Faillite: **Au Manhattan's Bar SARL**, faubourg de l'hôpital 44 à **Neuchâtel**. Exploitation d'établissements publics et de bars.
 La liquidation de la faillite ci-dessus prononcée le 28 août 1995 par la présidente du Tribunal civil du district de Neuchâtel, et confirmée par décision du 10 octobre 1995 de la 1re cour civile du Tribunal cantonal, a été, ensuite de constatation de défauts d'actifs suffisants suspendue par ordonnance du 2 novembre 1995.
 Si aucun créancier ne demande d'ici au lundi 27 novembre 1995, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 5000.-, la faillite sera clôturée.
 2001 Neuchâtel, 15 novembre 1995 Office des faillites, Neuchâtel
 Pour le préposé: J. D. Mayor, substitut

Genève (14065)
 Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessus mentionnée.
 Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elle sera clôturée.
 Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
 Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
 Faillite: 1995 000964 G/RDR2
Benagli Didier Charles, né le 4 février 1957, origine: Genève, profession: commerçant, domicilié rue Pradier 8, 1201 **Genève**, exploitant précédemment un commerce d'optique à l'enseigne «D. C. Benagli, Optique DCB» sis rue Pradier 3 à 1201 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 18 août 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 3500.-.
 1995 001163 R/RDR2
Fernandez Carlos, né le 11 juin 1937, origine: Espagne, profession: commerçant, domicilié rue de Moillebeau 37, 1209 **Genève**, exploitant débit de tabac, vente de journaux et d'articles de diverses natures sis rue de Monchoisy 66 à 1207 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 28 septembre 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 3500.-.

1995 001011 F/RDR2
Gaille Stéphane André, né le 30 avril 1963, origine: Vaud, profession: cuisinier, domicilié anc. rue de l'Ancien-Port 8, 1201 **Genève**, précédemment associé dans la snc Gilbert et Stéphane Gaille; exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Popeye» sis place des Vingt-Deux-Cantons 3 à 1201 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 25 août 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 3500.-.
 1995 001203 X/RDR1
Placentino Giovanni, né le 14 septembre 1951, origine: Italie, profession: sommelier, domicilié rue de la Croix-du-Levant 5, 1220 **Les Avanchets**, exploitant un café-restaurant à l'enseigne «Italia 90» sis rue de la Servette 57, angle rue du Moléson 18 à 1202 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 5 octobre 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 3500.-.
 1995 000912 N/RDR1
Shadow Films SA, production, co-production et distribution de films et de moyens cinématographiques, y compris télévision et vidéo; commerce de droits cinématographiques, et éditions musicales; services et conseils dans ces domaines, ayant son siège rue Fallier 4 à 1202 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 4 août 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 4500.-.
 1211 Genève 24, 15 novembre 1995 Office des faillites Rive-Droite
 Le préposé: B. Roulin

Genève (14066)
 Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessus mentionnée.
 Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elle sera clôturée.
 Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
 Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.
 Faillite: 1994 001241 M/ARL2
C & C Diffusion SA, commerce de produits, principalement d'objets publicitaires et industriels; courtage et conseils dans le domaine de la publicité et de la diffusion de produits et services commerciaux, ayant son siège rue du Roveray 16 à **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 17 novembre 1994.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 4500.-.
 1995 001181 A/ARL2
CEI Bio-Dépollution SA, recherche de mandats d'assistance et de consultants dans le management d'entreprises; prise de participation; achat et vente de biens, de marques, de brevets et licences, ou toute propriété intellectuelle, ayant son siège rue de la Corrairie 26 à **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 3 octobre 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 4500.-.
 1995 000573 G/ARL2
Intégration SA, études, services et conseils en vue de choix, de la mise en service et de l'amélioration des systèmes de traitements de l'information, commerce de machines et de fournitures dans ce domaine, préparation et diffusion de systèmes de software; importation, exportation, commerce et représentation de matières premières, produits bruts manufacturés, ayant son siège rue de la Croix-d'Or, c/o Maret Informatique à **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 18 mai 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 4500.-.
 1995 000802 H/ARL1
Karsert Serge, exploitant anciennement conseils financiers et toutes opérations financières, sis rue de Carouge 72 à Genève, né le 13 juillet 1963, origine: Genève, profession: conseiller financier, domicilié rue de Carouge 72, 1205 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 7 juillet 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 3500.-.
 1995 000536 X/ARL2
PTE Promotion Immobilière d'Engineering SA, opérations financières, commerciales et opérations immobilières à l'étranger; participations dans d'autres sociétés notamment régies immobilières; réaliser tous mandats d'architecture, d'ingénieur civil, de même que tous mandats liés à la construction, ayant son siège Cours des Bastions 5 à **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 11 mai 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 4500.-.
 1995 001116 S/ARL2
Sorring SA, investissements et gestion de tous négoce, hôtellerie, affaires commerciales et immobilières, représentations et participations à d'autres entreprises; la société exploite un café-restaurant à l'enseigne «Pinte Sédunoise» rue Hoffmann 18 à **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 15 septembre 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 4500.-.
 1995 000551 F/ARL1
Velasco Francisco, exploitant anciennement un café-restaurant à l'enseigne «El Pali», sis avenue du Mail 6 à Genève, né le 27 juillet 1944, origine: Espagne, profession: restaurateur, domicilié rue de la Terrasse 31, 1207 **Genève**.
 Date du jugement de faillite: 15 mai 1995.
 Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.
 Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.
 Montant de l'avance des frais: fr. 3500.-.
 1211 Genève 3, 15 novembre 1995 Office des faillites Arve-Lac
 Le préposé: P. Genoud

**Des
 manuscrits clairs
 permettent d'éviter
 les erreurs**

Genève (14067)
Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elle sera clôturée.
Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPS al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.
Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Faillies:
931025-VD-4938-d, **Gallotto Jean-Paul**, né le 18 septembre 1936, Italie, restaurateur, ayant son domicile rue du Stand 5 à Genève, exploitant un café-brasserie à l'enseigne «Le Griffon» sis rue du Stand 5 à Genève et un café à l'enseigne «Café de la Frontière» sis route de Suisse 190 à Versoix GE.

Date de l'ouverture de la faillite: 16 juillet 1993.

Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.

Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.

Montant de l'avance: fr. 5000.-

921762-EW-4048-d, **Atelier 88 SA**, exploitation d'une menuiserie ayant son siège avenue de Frontenex 6 à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 30 novembre 1992.

Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.

Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.

Montant de l'avance: fr. 4500.-

930096-EW-4180-d, **East-West Marine SA**, achat, vente, location de bateaux et d'emplacement pour leur stationnement, avitaillement, acastillage, assurance de bateaux et toutes opérations s'y rapportant; location, construction, achat, aménagement, vente à l'étranger de terrains, immeubles, fonds de commerce, droits au bail susceptibles de favoriser le développement de l'objet principal; courtage, représentation ou prise d'agences dans le domaine du but principal; participations, ayant son siège rue Céard 8 à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 19 janvier 1993.

Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.

Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.

Montant de l'avance: fr. 4500.-

931050-EW-5064-d, **Spig SA**, achat, vente, administration, gestion, exploitation, location, édification et mise en valeur de tous biens immobiliers; courtage et prestation de conseils dans le domaine de l'immobilier, ayant son siège avenue Krieg 7 à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 23 juillet 1993.

Date de la suspension de la liquidation: 13 novembre 1995.

Délai pour l'avance des frais: 27 novembre 1995.

Montant de l'avance: fr. 4500.-

1211 Genève 3, 15 novembre 1995 Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Basel-Landschaft (14149)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **Teclink AG**, Nenzlingerweg 2, 4153 **Reinach**, liegen ab 16. November 1995 der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. November 1995 Konkursamt Arlesheim

St. Gallen (14150)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: **Oettle-Aeppli Raoul**, geboren am 23. September 1964, von Wittenbach SG, Gärtner, wohnhaft: Jägerstrasse 1b, 9202 **Gossau**; Gesellschafter der Oettle & Co., Ruppenstrasse 18a, 9212 **Arnegg** und Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma **Horst Fuhrmann**, Gartenbau, Inh. R. Oettle, Giessenweg 1, 9030 **Abwil**.

Auflage- und Anfechtungsfrist: vom 15. November 1995 bis 27. November 1995.

9001 St. Gallen, 10. November 1995

Konkursamt des Kantons St. Gallen: Sutter

Ticino (14046)

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prendere conoscenza, è depositata a contare dal 17 novembre 1995 la graduatoria del fallimento della **Luna Park Ceresio SA, Bellinzona**. Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro 10 giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

6501 Bellinzona, 7 novembre 1995 Ufficio fallimenti di Bellinzona:

F. Poncioni, uff.

Vaud (14054)

Etat de collocation complémentaire

Faillie: **Hartmann Génie Civil SA**, exploitation d'une entreprise de tous travaux publics et privés concernant le génie civil, les routes avec revêtements, les bâtiments et autres, siège: Grand-Rue, 1603 **Grandvaux**, dépôts: zone industrielle C, 1606 **Forel (Lavaux)**. L'état de collocation est déposé à l'office à la suite de l'admission en 5e classe d'une production tardive et de deux productions préalablement suspendues (59 OOF).

Délai pour intenter action en opposition au 25 novembre 1995, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1096 Cully, 8 novembre 1995 Office des faillites de Lavaux:

J.-P. Allaz, préposé

Vaud (14055)

Faillie: **Easypet, Weber & Cie** snc, rue de l'Industrie 19, à **Renens**.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition au 25 novembre 1995, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1002 Lausanne, 7 novembre 1995 Office des faillites de Lausanne:

Ch. Kammermann, préposé

Vaud (14047)

Modification de l'état de collocation

Faillie: **RLI SA**, but: commercialisation et financement d'immeubles en multipropriété en temps partagé, mise en valeur d'immeubles à caractère touristique, agence de voyages, exploitation de sociétés de vente, participation à toutes sociétés. Siège social: chemin du Chêne 7d, 1020 **Renens**.

Deuxième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission en 2e et 5e classes de productions tardives et de productions dont la collocation était suspendue, art. 59 OOF.

Délai pour intenter action en opposition: 25 novembre 1995, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.

1002 Lausanne, 6 novembre 1995 Office des faillites de Lausanne:

Ch. Kammermann, préposé

Vaud (14080)

Faillie: **Gerhard Jakob**, fils de Jakob et de Anne-Marie née Stoesel, né le 29 mai 1958, originaire de Brittnau et Zürich, anciennement domicilié Grandvignes 48, 1030 **Bussigny**, actuellement Cèdre 25, 1030 **Bussigny**.

L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition: 25 novembre 1995, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OOF).

La cession des droits de la masse doit être demandée dans le même délai (revendications de propriété, art. 49 et 80 OOF).

1110 Morges, 8 novembre 1995 Office des faillites de Morges:

F. Séchaud, substitut

Vaud (14081)

Faillie: **Raemy Marc**, né le 7 février 1954, originaire de Planflayon FR, travaux d'isolation, A l'Enclose, Praz-Joret, 1083 **Mézères**.

L'état de collocation et l'inventaire sont déposés à l'office des faillites de Moudon-Oron où ils peuvent être consultés.

Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 25 novembre 1995, sinon il sera considéré comme accepté.

Dans le même délai, les créanciers peuvent attaquer les décisions relatives aux biens déclarés insaisissables (art. 32 al. 2 OOF).

A défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.

1510 Moudon, 8 novembre 1995 Office des faillites Moudon-Oron

Le préposé: H. Fracheboud

Vaud (14048)

Faillie: **Villard Denis**, Mordagne 4, 1462 **Yvonand**.

Date du dépôt: 15 novembre 1995.

L'état de collocation peut être consulté à l'office des faillites d'Yverdon.

Les actions en contestation doivent être introduites dans un délai échéant le 25 novembre 1995 sinon il sera définitif.

L'inventaire est également déposé.

Dans le même délai que ci-dessus, les créanciers peuvent attaquer les décisions relatives à l'insaisissabilité (art. 32 OOF), solliciter la cession des droits de la masse (art. 260 LP) à la suite de l'admission de revendications.

A défaut de procéder dans le délai fixé, les décisions de l'office deviendront définitives.

1401 Yverdon-les-Bains, 7 novembre 1995

Office des faillites d'Yverdon: Laurent

Genève (14056)

Par jugement du lundi 30 octobre 1995, le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a reconnu en Suisse l'état de collocation dressé par le liquidateur de la faillite de **Bjorkgren Carl Erik**, actuellement *sans résidence* ni domicile connu, précédemment domicilié 96, Höganäsvägen, 26040 **Viken** (Suède).

A ordonné la publication du jugement dans la FAO et la FOSC.

Ordonné la communication du jugement à l'office des poursuites et faillites, arrondissement Arve-Lac.

Condamné le cité à un émolument de fr. 150.-.

Débouté tout opposant de toutes autres conclusions.

1211 Genève 3, 15 novembre 1995

Marie-Jeanne Felix, greffière de chambre

Genève (14068)

Modifications d'états de collocation et des revendications

Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.

2. L'état des revendications.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).

2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s), sinon chaque modification sera acceptée.

Faillies:

1995 000412 G/RDR2

Casto Domenica, née De Rosa, née le 6 juillet 1956, origine: Italie, profession: commerçante, domiciliée chemin du Grand-Puits 68, 1217 **Meyrin**, exploitant une blanchisserie, pressing à l'enseigne «Blanchisserie-Pressing du Cirque, Domenica Cataldi» sise rue des Savoies 10 à 1202 **Genève** (Réf. no 1).

1994 000938 S/RDR2

Daco SA, importation, exportation et représentation de tout matériel de revêtement et de décoration dans le domaine de la construction, ayant son siège avenue Wendt 59 à 1203 **Genève** (Réf. no 1).

1211 Genève 24, 15 novembre 1995 Office des faillites Rive-Droite

Le préposé: B. Roulin

Genève (14069)

Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.

2. L'état des revendications.

3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.

2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.

3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillies:

1995 000311 S/RDR2

Challard Christophe, né le 7 janvier 1973, origine: France, professionnel: directeur, domicilié avenue de Vaudagne 43, 1217 **Meyrin**, exploitant livraison de petits colis sis avenue de Vaudagne 43 à 1217 **Meyrin** GE (Réf. no 1, 2, 3).

1994 001020 C/RDR2

Electricité Magnetat SA, entreprise d'installation générale d'électricité et de télécommunications, bureau d'études techniques, fabrication et vente d'appareils électriques, représentation de tous articles relevant de ces domaines, ayant son siège rue du Grand-Pré 23 à 1202 **Genève** (Réf. no 1-2).

1994 000854 H/RDR2

Fluides & Air Service SA, exploitant un concept, étude, réalisation, vente, entretien et dépannage de systèmes du second œuvre du bâtiment; notamment dans le domaine du chauffage, de la ventilation, de la climatisation, du sanitaire et de l'électricité; commerce de produits et articles s'y rapportant et conseils et service dans ces domaines, ayant son siège avenue du Lignon 36 à 1219 **Le Lignon** GE (Réf. no 1).

1211 Genève 24, 15 novembre 1995 Office des faillites Rive-Droite

Le préposé: B. Roulin

Genève (14070)

Sont déposés dès ce jour:

1. L'état de collocation.

2. L'état des revendications.

3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité.

Il est imparté aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation.

2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.

3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.

Faillies:

930686-EW-4620-d, **PCRI SA**, promotion et construction de projets immobiliers, collectifs, sociaux ou individuels; recherche et réalisation d'opérations commerciales, administratives, artisanales, hôtelières, touristiques et autres; prises de participation, ayant son siège rue de Genève 96 à **Thônex** GE (Réf. no 1).

931395-WE-5175-d, **Cidial SA**, en liquidation, exploitation d'une agence en douane, d'une agence internationale de représentation, de négoce, de courtage, de consignation, de commerce, de distribution, de transformation, de traitement de produits agro-alimentaires et marchandises ou matériaux; fourniture de savoir faire, de prestations de service dans le domaine agro-alimentaire; domiciliation de sociétés; participation, ayant son siège avenue Krieg 44 bis à **Genève** (Réf. no 1).

930978-EW-4858-d, **Bajor SA**, étude, organisation et réalisation de constructions immobilières; promotion de toutes techniques nouvelles dans le domaine de la construction ayant son siège rue des Eaux-Vives 15 à **Genève** (Réf. no 1).

1211 Genève 3, 15 novembre 1995 Office des faillites Arve-Lac

Le préposé: P. Genoud

Jura (14151)

Faillie: **Sadac SA**, «Cave de la Vieille Tour», commerce de vins et de spiritueux, avec siège sociale à 2900 **Porrentruy**.

Sont déposés dès le 15 novembre 1995:

1. L'état de collocation.

2. L'inventaire.

3. L'état des revendications et des droits litigieux.

Un délai de dix jours, dès la présente publication, est imparté aux créanciers pour:

1. Intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP).

2. Demander, sous peine de préemption, la cession des droits de la masse dans le sens de l'art. 260 LP concernant:

- les revendications de propriété reconnues fondées par l'administration de la faillite;

- les droits litigieux pour lesquels l'administration de la faillite renonce à intenter action.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office susmentionné. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication: Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

2900 Porrentruy, 15 novembre 1995 Office des faillites Porrentruy

La préposée: Sylviane Liniger Odiet

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Kollokationsplan
Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Bern (14045)

Lastenverzeichnis, Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: **Wyssmann & Müller AG**, Bauunternehmung und Gartenbau, Haltenstrasse 151, 3145 **Niederscherli**. Im obgenannten Konkursverfahren liegen die Lastenverzeichnisse für die Liegenschaften:

Romont-Grundbuchblatt Nrn. 1245, 1553, Baulandparzelle, Port-Grundbuchblatt Nrn. 154-5, 154-30-5 und 154-30-12, Stockwerkeigentum,

sowie der Kollokationsplan und das Inventar den Gläubigern zur Einsicht beim Konkursamt Bern auf.

Auflage- und Anfechtungsfrist bis 24. November 1995.

3001 Bern, 6. November 1995 Ausseramtliche Konkursverwaltung:

Wernli & Müller

Bern (14079)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: **Hep Milan**, geboren 24. April 1944, von Mühleberg, Unternehmensberater, Juchlishaus, 3204 **Rosshäusern**, Inhaber der inzwischen im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Milan Hep Consulting, Mühleberg.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 24. November 1995.

3177 Laupen, 9. November 1995 Konkursamt Laupen

Basel-Stadt (14147)

Nachtrag zum Kollokationsplan

Gemeinschuldner:

1. **Nussbaum AG Automobile**, Feldbergstrasse 2, **Basel**;

2. **FHG Trading AG in Liq.**, Solothurnerstrasse 72, **Basel**.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (14148)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **Nachlass Reusser-Ineichen Armin**, geboren 1. Mai 1925, Vertreter, von Steffisburg BE, wohnhaft gewesene Stockertstrasse 47, 4132 **Muttenz**, liegen ab 16. November 1995 der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal anzubringen, beides innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist.

4144 Arlesheim, 15. November 1995 Konkursamt Arlesheim

Schluss des Konkursverfahrens**Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento**

(SchKG-LP-LEF 268)

Bern (14057)
Gemeinschuldnerin: **Papeterie Kuhn AG**, Bahnhofplatz 3, 3011 Bern.
Datum des Schlusses des ordentlichen Verfahrens: 6. November 1995.
3011 Bern, 8. November 1995 Konkursamt Bern

Bern (14058)
Gemeinschuldnerin: **Stelger Gartenbau AG**, Bottigenstrasse 114, 3018 Bern.
Datum des Schlusses des ordentlichen Verfahrens: 6. November 1995.
3011 Bern, 8. November 1995 Konkursamt Bern

Glarus (14082)
Das Konkursverfahren über **Suter Trade AG**, Spielhof 14a, 8750 Glarus, ist durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidenten, 8750 Glarus, vom 30. Oktober 1995 als geschlossen erklärt worden.
8750 Glarus, 15. November 1995 Beteiligungs- und Konkursamt des Kantons Glarus: Bäbler Hansueli

Basel-Stadt (14152)
Die Konkursverfahren über
1. **Orwal AG**, Wettsteinplatz 8, Basel;
2. **Bolliger Elisabeth**, gesch. Winter, Feldbergstrasse 125, Basel, Gesellschaftlerin der Kollektivgesellschaft: «E. Winter + N. Zurkinden», in Basel,
sind durch Verfügung des Zivilgerichts am 8. November 1995 als geschlossen erklärt worden.
4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (14153)
Das Konkursverfahren über **Schirinz GmbH**, Im Rheinacker 20, 4058 Basel, ist durch Verfügung des Zivilgerichts am 2. November 1995 als geschlossen erklärt worden.
4001 Basel, 15. November 1995 Konkursamt Basel-Stadt

Aargau (14154)
Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat mit Verfügung vom 9. November 1995 das summarische Konkursverfahren über die **W. & S. Bohr AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Brugg, Sommerhaldenstrasse 74, als geschlossen erklärt.
5201 Brugg, 10. November 1995 Konkursamt Brugg

Ticino (14049)
La procedura di liquidazione del fallimento **Lima trasporti, Giubiasco**, è stata dichiarata chiusa con decreto 6 novembre 1995 del Pretore di Bellinzona.
6501 Bellinzona, 7 novembre 1995 Ufficio fallimenti di Bellinzona: F. Poncioni, uff.

Ticino (14050)
La liquidazione del fallimento **Compupark SA, Lugano**, è stata dichiarata chiusa con decreto 2 novembre 1995 della Pretura di Lugano, sezione 5.
6962 Viganella, 14 dicembre 1995 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganella: L. Bizzozero, uff.

Vaud (14059)
Par décision du 8 novembre 1995, le président du Tribunal du district d'Orbe a prononcé la clôture de la faillite de **De Pari Domenico**, anc. domicilié chemin des Colones 9, 1350 Orbe, act. détenu aux Etablissements de la Plaine de l'Orbe.
1350 Orbe, 8 novembre 1995 Office des faillites d'Orbe: Chautems

Vaud (14060)
Par décision du 2 novembre 1995 le président du Tribunal de district d'Yverdon a prononcé la clôture de la faillite de **Chaney Christian**, rue Général-Guisan 54, 1400 Yverdon-les-Bains.
1401 Yverdon-les-Bains, 8 novembre 1995 Office des faillites d'Yverdon: Laurent

Valais (14083)
Failli: **Daunas Jean-Marie** de Pierre, 1920 Martigny.
Par décision du 6 novembre 1995, le juge du district de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.
1920 Martigny, 8 novembre 1995 Office des faillites de Martigny: P. Troillet, préposé

Neuchâtel (14084)
La liquidation de la faillite de **Inter-Habitat SA**, rue de Monruz 34, 2000 Neuchâtel, a été clôturée le 27 septembre 1995 par ordonnance du président du Tribunal civil du district de Neuchâtel.
2001 Neuchâtel, 15 novembre 1995 Office des faillites, Neuchâtel: M. Vallélian, préposé

Genève (14085)
La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 13 novembre 1995.
Faillites:
930958-ZE-4825d-c, **Albrecht E. SA**, exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires et ferblanterie; bureau d'études techniques, ayant son siège rue Richemont 7-9 à Genève.
910724-TE-1999d-c, **Solar-Alpes SA**, gestion et exploitation d'un pub et d'une pizzeria sise rue des Alpes 21, à Genève; commerce et exploitation de restaurant, bar, hôtel, ainsi que tous genres de commerces, ayant son siège rue Voltaire 11 à Genève.
920625-ZE-3157d-c, **Stelco SA**, exploitation d'une entreprise générale d'installations électriques et téléphoniques ayant son siège rue du Môle 14 à Genève.
1211 Genève 24, 15 novembre 1995 Office des faillites Rive-Droite: Laurent

Jura (14086)
La liquidation de la faillite de **Paupé Jacques**, né le 3 janvier 1959, originaire de Soubey, domicilié à Courrendlin, avec bureau fiduciaire et gérance à Delémont, a été clôturée par ordonnance du président I du Tribunal, rendue le 3 novembre 1995.
2800 Delémont, 9 novembre 1995 Office des faillites, Delémont: Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Jura (14087)
La liquidation de la faillite de **SI Léon Frésard SA, en liquidation**, 2854 Bassecourt, a été clôturée par ordonnance du président I du Tribunal, rendue le 7 novembre 1995.
2800 Delémont, 9 novembre 1995 Office des faillites, Delémont: Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Konkurssteigerung**Vente aux enchères publiques après faillite****Vendita all'incanto in seguito a fallimento**

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Zürich (14051)

Konkursamtliche Versteigerung einer Liegenschaft
Im Auftrag des Konkursamtes Zug wird im Konkurs über die **AGS Finanz AG**, Untermüli 7, 6300 Zug, öffentlich versteigert:
Datum: 30. November 1995, 14 Uhr.
Ort: Kongresshaus Zürich, Eingang V, Gotthardstrasse 5, 8002 Zürich, Vortragssaal.

Objekt: im Stadtkreis Zürich 1: Grundbuchblatt 202, Kat.-Nr. B 357, Hotelgesellschaft, Rössligasse 7, Zürich 1, Assek.-Nr. 120, Schätzungswert der Gebäudeversicherung aus dem Jahre 1990: Fr. 3 622 000.-, mit 113,76 m² Gebäudegrundfläche. Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut Lastenverzeichnis.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 2 900 000.-

Die Steigerungsbedingungen (mit rechtskräftigem Lastenverzeichnis) liegen vom 20. Oktober 1995 an beim Konkursamt Zürich (Altstadt) zur Einsicht auf (Beschwerdefrist: 10 Tage ab Auflegung).

Besichtigung des Steigerungsobjektes: nach Absprache mit Herrn M. Müller bzw. Frau Allegro des Konkursamtes Zürich (Altstadt), Telefon 01 211 76 30.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Steigerungspreis Fr. 150 000.- mit einem von einer Schweizer Grossbank oder der Zürcher Kantonalbank ausgestellten Check (keine Privatchecks) an die Order des Konkursamtes Zürich (Altstadt) zu zahlen. Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen.

Es wird ausdrücklich auf die Steigerungsbedingungen und die Bestimmungen des Bundesgesetzes über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die dazugehörigen Verordnungen aufmerksam gemacht.

8022 Zürich, 15. November 1995 Konkursamt Zürich (Altstadt): Bleicherweg 5, Zürich

Zürich (13289)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung
Im Konkurs über die **Ackermann AG**, Chammerholzstrasse, 8615 Wermatswil-Uster ZH, werden am Mittwoch, 29. November 1995, 14 Uhr, im Restaurant Sunnehald, Pfäffikerstrasse 109, 8615 Wermatswil-Uster ZH, die folgenden Grundstücke öffentlich versteigert:

In der Stadt Uster ZH:

1. Grundbuch Uster, Blatt 8617 / Stockwerkeigentum: 355/1000 Mit-eigentum an der Liegenschaft GB 7037 mit Sonderrecht am Gebäude Assek. Nr. 1254, nämlich: Keller im UG, Büros im EG und in 1. OG und Archiv im Estrich.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 950 000.- / keine Zugehör.

2. Grundbuch Uster, Blatt 8618 / Stockwerkeigentum: 100/1000 Mit-eigentum an der Liegenschaft GB 7037 mit Sonderrecht am Gebäude Assek. Nr. 1253, nämlich: Lager im UG, Werkstatt im EG sowie Lager und Büro im OG.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 250 000.- / keine Zugehör.

3. Grundbuch Uster, Blatt 8619 / Stockwerkeigentum: 195/1000 Mit-eigentum an der Liegenschaft GB 7037 mit Sonderrecht an drei Büroräumen mit Tagesküche und WC im EG des Gebäudes Assek. Nr. 3282.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 400 000.- / keine Zugehör.

4. Grundbuch Uster, Blatt 8622 / Stockwerkeigentum: 351/1000 Mit-eigentum an der Liegenschaft GB 7037 mit Sonderrecht am Sauna- und Fitness-Spielraum im UG des Gebäudes Assek. Nr. 3282.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 50 000.- / keine Zugehör.

Anmerkung zu Ziff. 1 bis 4 gemäss Lastenverzeichnis
Beschrieb der gemeinschaftlichen Liegenschaft:
Grundbuch Uster, Blatt 7037 / Kat. Nr. H 1720 / Plan H 20

Wohn- und Geschäftshaus, Chammerholzstrasse, Assek. Nr. 1254, Schätzungswert der kant. Gebäudeversicherung vom 8. Februar 1988: Fr. 740 000.- (Basiswert 1939: Fr. 102 000.-)

Werkstattgebäude, Chammerholzstrasse, Assek. Nr. 1253, Schätzungswert der kant. Gebäudeversicherung vom 8. Februar 1988: Fr. 109 000.- (Basiswert 1939: Fr. 15 000.-)

Wohn- und Geschäftshaus, Chammerholzstrasse, Assek. Nr. 3282, Schätzungswert der kant. Gebäudeversicherung vom 8. Februar 1988: Fr. 1 305 000.- (Basiswert 1939: Fr. 180 000.-), mit 1836 m² Gebäudegrundflächen, Hofraum und Garten, Chammerholzstrasse 1, Wermatswil.

Anmerkungen und Dienstbarkeiten gemäss Lastenverzeichnis.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 350 000.- / keine Zugehör.

Besichtigung der Steigerungsobjekte: Am 8. und 17. November 1995, jeweils von 13.30 bis 14.30 Uhr.

Die Steigerungsbedingungen (Beschwerdefrist 10 Tage) und das Lastenverzeichnis liegen beim Konkursamt Uster vom 3. bis 13. November 1995 zur Einsicht auf.

Der/die Ersteigerer/in hat/haben unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis Fr. 60 000.- in bar oder mittels Bankcheck einer Schweizer Gross-, Kantonal- oder Regionalbank (keine Privatchecks) an die Order des Konkursamtes Uster zu bezahlen.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertretereigenschaft durch Vorlage der entsprechenden Dokumente (Ausweise, Vollmacht, Handelsregisterauszug) auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertretungsbefugnis auszuweisen.

Es wird ausdrücklich auf die Steigerungsbedingungen und das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 (SR 211.412.41) sowie auf die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 (SR 211.412.41) aufmerksam gemacht.

8610 Uster, 25. Oktober 1995 Konkursamt Uster: Zürichstrasse 1, Uster: M. Pfister, Notar-Stellvertreter: Telefon 01 940 54 71

Vaud (14061)**Logement et rural - terrain (à tout prix)**

Le jeudi 18 janvier 1996, à la salle du Tribunal, Hôtel de Ville, 1er étage, Yverdon-les-Bains, l'office des faillites d'Yverdon vendra aux enchères publiques, sans aucune garantie, les immeubles propriétés de la masse en faillite de **Schopfer Pierre-Daniel**, 1226 Thônex, à savoir: à 14 h.

Commune de Montagny
Parcelle RF no 20, folio 1

Montagny	logement et rural	145 m ²
	place-jardins	296 m ²
	surface totale	441 m ²

Estimation fiscale 1994: fr. 175 000.-
Estimation de l'office des faillites: fr. 80 000.- à 14 h. 45

Commune de Chamblon
Parcelle RF no 100, folio 5

Corbey	Prés-champs	366 m ²
--------	-------------	--------------------

Estimation fiscale 1984: fr. 100.-

Estimation de l'office des faillites: fr. 100.-
Les conditions de vente, les états descriptifs et des charges, le plan de situation seront déposés à l'office des faillites d'Yverdon dès le 4 décembre 1995.

La date de la visite sera indiquée ultérieurement.

1401 Yverdon-les-Bains, 8 novembre 1995 Office des faillites d'Yverdon: Laurent

Neuchâtel (14155)**Vente d'une villa au bord du lac**

Date et lieu des enchères: le jeudi 21 décembre 1995, à 14 h., à Boudry, Hôtel Judiciaire, salle du Tribunal (rez inférieur):
Failli: **Holenweg C. Constructions SA, à Estavayer-le-Lac** (par délégation).

Cadastre de Gorgier (chemin des Pêcheurs 3, à Chez-le-Bart)
Parcelle 6126 - Chez La Tante, habitation, garage de 1783 m²
Subdivision: habitation, garage: 232 m²
place-jardin: 1551 m²

Estimation cadastrale (1990) fr. 1 430 000.-
Estimation de l'expert (1995) fr. 770 000.-

La parcelle 6126 est située en limite Ouest de la commune de Gorgier, au Sud de la route cantonale et au bord du lac. Elle comporte une construction consistant en une villa flanquée d'un important hangar servant de dépôt et garage. Elle bénéficie de tous les avantages que procure la proximité du lac pour les amateurs de natisme. Elle comprend trois niveaux et n'est pas excavée. Construite en 1987, on y trouve deux appartements dont l'indépendance n'est pas assurée de façon satisfaisante. Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: le 1er décembre 1995.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication. Visite: le lundi 11 décembre 1995, à 14 h., sur place, et sur rendez-vous éventuel auprès de Régimmo SA, tél. 038 24 79 24.

2017 Boudry, 15 novembre 1995 Office des faillites de Boudry: Laurent

Neuchâtel (14156)**Vente d'appartements et de garages en propriété par étages**

Date et lieu de l'enchère: le vendredi 5 janvier 1996 à 16 h., à l'Hôtel Judiciaire, avenue Léopold-Robert 10 à La Chaux-de-Fonds, salle de ventes, 2e étage.

Failli: **Synergic S.A. à Monthey**. Délégation de l'OF de et à Monthey. Cadastre de La Chaux-de-Fonds:

Désignation des parts de copropriété à vendre:

- Parcelle 13 567/B: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, appartement centre: 2e étage: 3 pièces de 90 m² + 1 cave de 3 m².
- Parcelle 13 569/D: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, appartement ouest: 3e étage: 3 pièces de 78 m² + 1 cave de 3 m².
- Parcelle 13 570/E: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, appartement centre: 3e étage: 3 pièces de 90 m² + 1 cave de 3 m².
- Parcelle 13 574/J: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, appartement est: 4e étage: 3 pièces de 65 m² + 1 cave de 2 m².
- Parcelle 13 575/K: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, appartement ouest: 5e étage: 2 pièces de 64 m²; 6e étage: 1 pièce de 23 m² + 1 cave de 2 m².
- Parcelle 13 576/L: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, appartement centre-ouest: 5e étage: 2 pièces de 54 m²; 6e étage: 1 pièce de 23 m² + 1 cave de 3 m².
- Parcelle 13 577/M: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, appartement centre-est: 5e étage: 1 pièce de 55 m²; 6e étage: 1 pièce de 24 m² + 1 cave de 4 m².
- Parcelle 13 579/O: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, 1er étage: garage de 18 m².
- Parcelle 13 580/P: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, 1er étage: garage de 18 m².
- Parcelle 13 582/R: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, 1er étage: garage de 19 m².
- Parcelle 13 583/S: rue du Temple-Allemand (rue du Temple-Allemand 93-95) à La Chaux-de-Fonds, 1er étage: garage de 18 m².

Estimations:
cadastrale (1987): parcelles nos 1 à 7 ci-dessus (ensemble): fr. 632 500.-; parcelles nos 8 à 11 précitées (ensemble): fr. 16 000.-; de l'expert (1995): parcelles nos 1 à 7 précitées (ensemble): fr. 1 172 200.-; parcelles nos 8 à 11 susmentionnées (ensemble): fr. 120 000.-

Désignation de la parcelle de base:
Article 11 837; bâtiments, places-jardins de 606 m².

Dépôt des conditions de vente, des états descriptifs et du rapport de l'expert: 11 décembre 1995.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la Loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Visites: sur rendez-vous préalable.
Renseignements: Office des faillites de La Chaux-de-Fonds, avenue Léopold-Robert 10. Tél. 039 28 54 64.

2302 La Chaux-de-Fonds, 15 novembre 1995 Office des faillites de La Chaux-de-Fonds: Laurent

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgesetzt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerthen (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunciare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Graubünden (14088)

Betriebsamtliche Grundstücksteigerung

(Art. 138 SchKG, Abs. 2 Ziff. 1+2 und Art. 141 SchKG/Art. 31 und 40 VZG)

Schuldner: **Pulfer Gottfried**, Lilienweg 20, 3007 Bern.
Steigerungstag: Dienstag, 5. Dezember 1995, 14.15 Uhr.
Steigerungsort: Bahnhofbuffet 1. Klasse, 7000 Chur.
Auflage des bereinigten Lastenverzeichnisses und der Steigerungsbedingungen beim Betriebsamt Chur, Steinbockstrasse 4, 7002 Chur ab 17. November 1995 während 10 Tagen.

Steigerungsobjekt:
Im Grundbuch der Stadt Chur
Parzelle Nr. 6417, Plan 73, Hauptbuchblatt 6417, Mehrfamilienhaus Rheinstrasse 171, Assekuranz Nr. 3-771 mit 485 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum.

Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin.

Betriebsamtliche Schätzung Fr. 2 800 000.-
Der Ersteigerer hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, ohne Anrechnung an der Kaufsumme, Fr. 100 000.- in bar oder mit einem von einer Schweizer Bank an die Order des Betriebsamtes Chur ausgestellten Check zu bezahlen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es werden keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt.

7002 Chur, 5. November 1995 Betriebsamt Chur:
U. Ardlauer

Ticino (136021)

Essec. n. 350485
Inc. Imm. N. 1463/94

Avviso d'incanto unico

Debitore: **Hambach Hans**, già in Ermatingen, ora di ignota dimora.
Terzo proprietario del pegno: Viso SA, Magliaso.
Immobili da realizzare: in territorio del comune Magliaso.

Ubicazione	Descrizione	Mappa n.	Superficie m ²
S. Giorgio	A. abitazione	415	276
	b. orto, vignato		141
	c. piazza, terreno annesso		1066
	d. orto, vigna		1052
	e. bosco		1348
	F. piazza in cemento		40
	G. autorimessa ripostiglio		69
	H. serra		14
	I. sosta		54

Valore complessivo di stima ufficiale: fr. 361 068.-
Valore complessivo di stima peritale: fr. 492 000.-

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari): entro il 24 novembre 1995.

Data e luogo dell'incanto: 2 febbraio 1996, ore 15, presso la sala incanti Ufficio esecuzione, Palazzo di Giustizia, Lugano.

Le condizioni d'asta sono visibili a partire dal giorno 9 gennaio 1996 e per dieci giorni consecutivi.

6900 Lugano, 27 ottobre 1995

Ufficio esecuzione di Lugano:
E. Antonini, uff.

Nachlassverträge Concordats - Concordati

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassensfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Solothurn (14062)

Schuldnerin: **Rüegger Bauunternehmung AG**, Rötzmattweg 111, 4600 Olten.

Bewilligung: 2. November 1995 durch die Amtsgerichtspräsidentin von Olten-Gösgen.

Dauer: 4 Monate, d. h. bis Montag, 4. März 1996.
Sachwalterin: BWB B. Würsch Beraters AG, Pfistergasse 38, 4800 Zofingen.

Eingabefrist: Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen, Wert 2. November 1995 (mit gesonderter Zinsberechnung), unter Angabe allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte und unter Beilage der Beweismittel (Rechnungskopien, Kontoauszüge usw.) innert 20 Tagen seit Publikation dieser Bekanntmachung schriftlich bei der Sachwalterin anzumelden.

Gläubiger, die ihre Forderungen nicht oder verspätet anmelden, sind bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt. Die Einladung zur Gläubigerversammlung wird zu gegebener Zeit publiziert.

Besonderes: Es wird ein Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung angestrebt.

4800 Zofingen, 8. November 1995 Die Sachwalterin:
BWB B. Würsch Beraters AG
B. Würsch

Ticino (14063)

Debitrice: **L'altra Notizia SA**, 6600 Locarno.

Data decreto Pretura di Locarno-Città: 7 novembre 1995.

Durata della moratoria: 4 mesi.
Commissario del concordato: Avv. Corrado Cavalli, via Luini 23, 6601 Locarno.

Termine per l'insinuazione dei crediti: entro 20 giorni dalla presente pubblicazione, con l'avvertenza che in caso di omissione i creditori non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

I crediti devono essere insinuati in capitale, interessi e spese, valuta 7 novembre 1995.

Adunanza dei creditori: venerdì 16 febbraio 1996, alle ore 9, presso il Pretorio di Locarno, via della Pace 6, 1° piano, aula n. 152.

Esame atti: partire da martedì 6 febbraio 1996 presso lo studio del commissario, previo avviso telefonico (091 752 22 02).

6601 Locarno, 8 novembre 1995 Il commissario del concordato:
Avv. Corrado Cavalli

Ticino (14089)

La Pretura di Mendrisio-Nord comunica che con decreto 9 novembre 1995 ha concesso una moratoria di 4 mesi a scopo di concordato ordinario al **Salone Jacqueline di Giovannina Tomasi-Piccardi, Mendrisio**.

Quale commissario del concordato è stata designata la signora Dott. Patrizia Ferrari Soragni, commercialista fiduciaria, via Lavizzari 6, Chiaso.

6850 Mendrisio, 9 novembre 1995 Il Pretore: Avv. Laura Beroggi

Verlängerung der Nachlass-Stundung

Prorogation du sursis concordataire

Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Vaud (14064)

Debitrice: **TTC Transport Company**, Madeleine 17, 1800 Vevey.
Par ordonnance du 16 octobre 1995, le président du Tribunal du district de Vevey a prolongé de deux mois, soit jusqu'au lundi 15 janvier 1996, le sursis concordataire accordé à la débitrice.

L'assemblée des créanciers est convoquée pour le mercredi 6 décembre 1995, dès 15 h., à l'Hôtel Mövenpick Cadett, avenue de Mategnin 21, 1217 Meyrin.

Examen des pièces: pendant les 10 jours précédant l'assemblée des créanciers dans les bureaux d'Atag Ernst & Young SA, place Chauderon 18, 1000 Lausanne 9, moyennant rendez-vous préalable (021 310 41 00).

1000 Lausanne, 15 novembre 1995 Le commissaire au sursis:
Atag Ernst & Young S.A.
Succursale de Lausanne

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

Délibération sur l'homologation du concordat

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience all'udienza per farvi valere le loro pour faire valoir leurs moyens opposizioni al concordato. d'opposition.

Zürich (14157)

Die Verhandlung über den von **Hirzel's Söhne Edwin**, Inhaber Heinrich Hirzel-Wirth, Bahnhofstrasse 36, 8620 Wetzikon, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag ist angesetzt auf Dienstag, 16. Januar 1995, 16.05 Uhr, in das Bezirksgebäude Hinwil, 1. Stock.

Die Gläubiger, Mitschuldner und Bürgen des Nachlassschuldners werden eingeladen, an der Verhandlung über die gerichtliche Bestätigung des Nachlassvertrages teilzunehmen. Einwendungen gegen den Nachlassvertrag können bis zur Verhandlung schriftlich oder an der Verhandlung mündlich vorgebracht werden. Stillschweigen gilt als Verzicht auf Einwendungen.

8340 Hinwil, 10. November 1995 Bezirksgericht Hinwil
1. Abteilung

Solothurn (14158)

In der Nachlasssache der **Samen Mauser Holding AG**, Industriestrasse 308, 4613 **Rickenbach**, vertreten durch die Sachwalterin Transliq AG, Herrn Feuz Andreas, Schwanengasse 5/7, 3001 Bern, ist die Hauptverhandlung angesetzt auf Freitag, 8. Dezember 1995, 14.15 Uhr, in Olten, Gerichtsgebäude, Römerstrasse 2, Parterre.

Die Gläubiger haben Gelegenheit, allfällige Einwendungen gegen eine Bestätigung des Nachlassvertrages schriftlich oder an der Hauptverhandlung mündlich vorzutragen.

4600 Olten, 8. November 1995 Die Amtsgerichtspräsidentin

Bestätigung des Nachlassvertrages

Homologation du concordat

Omologazione del concordato

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 317)

Aargau (14159)

Im summarischen Verfahren in Sachen **Hagmann Hans Georg**, Hagmann Elektronik, geboren 4. Dezember 1945, von Degerheim SG, Trottackerstrasse 2, 5507 **Mellingen**, Geschwister, Sachwalterin: Risag GmbH Verwaltung und Treuhänd, Kornweg 7, 5603 Staufen, betreffend Nachlass-Stundung hat das Gericht erkannt:

1. Der vom Geschwister Hans Georg Hagmann mit seinen Gläubigern abgeschlossene Nachlassvertrag mit einer Dividende von 10% wird gemäss Art. 306 SchKG gerichtlich bestätigt.

2. Die Sachwalterin Risag GmbH wird mit dem Vollzug des Nachlassvertrages und der Auszahlung der Nachlassdividende beauftragt.

Urteil nicht mündlich eröffnet.

Rechtsmittelbelehrung: Beschwerde (§ 335 ff. ZPO)

Gegen diesen Entscheid kann innert 10 Tagen seit seiner Zustellung Beschwerde erhoben werden.

Die Beschwerde ist schriftlich im Doppel beim Präsidenten des Bezirksgerichts einzureichen. Sie muss ausser der Bezeichnung des angefochtenen Entscheides enthalten:

a. die genaue Angabe, welche Punkte des Entscheides angefochten und welche Abänderungen beantragt werden,
b. eine kurze Begründung dieser Anträge.

5400 Baden, 11. Oktober 1995 Namens des Bezirksgerichts
1. Abteilung

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

St. Gallen (14090)

Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG

Gemeinschaftscreditorin: **ZK Güetli Immo AG**, Schorenstrasse 2, 9000 St. Gallen.

Der am 5. Juli 1995 über die ZK Güetli Immo AG eröffnete Konkurs wurde am 30. August 1995 mangels Aktiven eingestellt. Auf Begehren der Grundpfandgläubiger wird die Spezialliquidation nach Art. 134 VZG bezüglich der nachfolgend beschriebenen Grundstücke durchgeführt.

Grundstück Nr. 143, Wohn- und Wirtshaus mit Anbau, Plätzle, 9427 Wolfhalden, Grundbuchamt Wolfhalden

Grundstück Nr. 144, Wohnhaus mit Stadel, Plätzle, 9427 Wolfhalden, Grundbuchamt Wolfhalden

Grundstück Nr. 253, Wohnhaus, Assekuranz-Nr. 196 und 1269, mit Hofraum, Garten und Wiese, Gütl, 9428 Walzenhausen, Grundbuchamt Walzenhausen

Grundstück Nr. 1125, 1135, 1136, Wiesen; Grundstücke Nr. 1142, 1143, Hofraum, Garten, Weg, 9043 Trogen; alle Grundstücke Grundbuchamt Trogen.

Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichen oder vertraglichen Pfandrechten und für Dienstbarkeiten bis 4. Dezember 1995.

9001 St. Gallen, 6. November 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Paul Rohner

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

- Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
- Manuskript nach Vorlagen
im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.

- PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle
(sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Marken-Markes-Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum - Office fédéral de la propriété intellectuelle - Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen - Enregistrements et renouvellements - Regisztrazioni e rinnovi

Data del deposito: 2 maggio 1995 **419044**
Clivia Cosmetica S.A., piazza Collegiata 7,
 CP 1407, 6500 Bellinzona

VISION RELAX

Produotti e/o servizi ripartiti per classi int.:
 3. Prodotto per il contorno occhi decongestionante.

Hinterlegungsdatum: 23. Mai 1995 **419045**
Oerlikon-Contraves AG, Birchstrasse 155,
 8050 Zürich
 Vertreter: A.W. Metz & Co. AG,
 Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

SkyShield

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 13 Waffensysteme bestehend aus Feuerleitgeräten und Kanonen.

Hinterlegungsdatum: 26. Juni 1995 **419046**
Carat Consulting und Handels AG, c/o Centrapriv
 Zug AG, Bundesstrasse 5, 6304 Zug



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 3 Haarkurmittel für nicht medizinische Zwecke.
 5 Haarkurmittel für medizinische Zwecke.

Date de dépôt: 25 juillet 1995 **419047**
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141,
 4002 Basel

OPHTHALIN

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 5 Produits pharmaceutiques.

Hinterlegungsdatum: 27. März 1995 **419048**
Alfred Sternjakob GmbH & Co. KG,
 Frankenstrasse 47-55, D-67227 Frankenthal/Pfalz
 (Deutschland)
 Vertreter: Dr. Conrad A. Riederer,
 Bahnhofstrasse 10, 7310 Bad Ragaz



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 9 Brillen, Sonnenbrillen.
 14 Armbanduhr, Uhren, Wanduhren.
 16 Schreibgeräte, Schülertuis, Zeichenblocktaschen.
 18 Schultaschen, Schulranzen, Schulmappen, Sporttaschen, Matschäcke, Schulsportbeutel, Koffern, Rucksäcke, Freizeittaschen, Reisetaschen, Portemonnaies, Brustbeutel, Regenschirme.
 25 Regenmäntel, Regenpelerinen, Regencapes.
 Gebrauchspriorität: 1978.

Data del deposito: 11 agosto 1995 **419049**
Cavalco Confezioni S.A., 6826 Riva S. Vitale
 Mandatario: Fiammenghi Fiammenghi,
 via San Gottardo 15, 6900 Lugano



Produotti e/o servizi ripartiti per classi int.:
 25 Articoli di abbigliamento, scarpe, cappelleria.

Hinterlegungsdatum: 31. März 1995 **419050**
**Crossair, Aktiengesellschaft für europäischen
 Regionalluftverkehr**, c/o Dr. Peter Lenz,
 Elisabethenstrasse 15, 4051 Basel
 Vertreter: Stieger Dürr & Partner, Advokatur und
 Notariat, Aeschenvorstadt 37, Postfach 558,
 4010 Basel

crossair

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 35 Unternehmensberatung; Sponsoring.
 36 Vermietung von Räumlichkeiten.
 37 Reparatur- und Wartungsdienste.
 39 Verpackung, Lagerung und Transport von Waren; Transport von Personen; Veranstaltung von Reisen.
 41 Aus- und Weiterbildung.
 42 Verpflegungsdienste.

Date de dépôt: 29 mars 1995 **419051**
Banque Unigestion, 2, rue de Jargonant,
 1207 Genève
 Mandataire: Yves Jeanrenaud, Ute Bugnion,
 avocats, Brunshwig Wittmer, 13, quai de l'Île,
 Case postale 5245, 1211 Genève 11



Produits et/ou services groupés par classes int.:
 16 Journaux et bulletins d'informations pour investisseurs.
 35 Conseils en organisation et direction des affaires; expertises en affaires; prévisions économiques.
 36 Affaires financières, monétaires et bancaires.
 42 Services juridiques.
 Priorité découlant de l'usage: 7 décembre 1982.

Date de dépôt: 11 août 1995 **419052**
Suter Viandes S.A., 3, Pré-du-Bruit,
 1844 Villeneuve VD

YANDY

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 29 Tous produits carnés; viandes, volaille, poissons et gibier, charcuterie.

Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1993 **419053**
Kurt L. Kienlein, Rosenthal 2,
 D-90552 Röthenbach/Peg. (Deutschland)
 Vertreter: H. Dommann, Trüllhofhalde 16,
 6004 Luzern

DETENSOR

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 10 Orthopädische Artikel; medizinische Matratzen und Matten zur Langzeitdehnung der Wirbelsäule.
 42 Wissenschaftliche Forschung im Bereiche der Orthopädie.
 Gebrauchspriorität: 1983.

Hinterlegungsdatum: 3. Mai 1995 **419054**
Supercomputing Systems, Technopark,
 Pfingstweidstrasse 30, 8005 Zürich
 Vertreter: Frei Patentanwaltsbüro, Hedwigsteig 6,
 Postfach 768, 8029 Zürich

PARALOG

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

- 9 Computer; Parallelcomputer; Computerspeicher; Computerprogramme; Systemsoftware für Computer, insbesondere für parallele Hochleistungssysteme; Computerzubehör; Computermodule für OEM; Kommunikationssysteme für Computer, insbesondere für parallele Hochleistungscomputer; Disketten, Compact Disks (ROM); Instruktionmaterial und Leitfäden als Videoaufzeichnungen.
 16 Handbücher; Betriebsanleitungen; Instruktionmaterial und Leitfäden gedruckt.
 41 Organisation und Durchführung von Kolloquien, Vorträgen, Konferenzen, Symposien, Seminaren; Unterricht; Ausbildung; Unterweisung.
 42 Entwurf und Ausarbeitung von Computerprogrammen (Software); Programmierung von Computern; Beratung auf dem Gebiet von Computern und Programmen (Software).

Data del deposito: 23 giugno 1995 **419055**
U-Man Consulenze e Servizi SA, via in Tirada 34,
 Casella postale 4, 6528 Camorino

U-TEST

Produotti e/o servizi ripartiti per classi int.:
 35 Consulenze e servizi manageriali o di marketing.

Date de dépôt: 25 juillet 1995 **419056**
CIBA-GEIGY AG, Klybeckstrasse 141,
 4002 Basel

PROTEK

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 9 Lentilles de contact.

Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1995 **419057**
**Dätwyler AG, Schweizerische Kabel-, Gummi- und
 Kunststoffwerke**, 6460 Altdorf UR
 Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte,
 Horneeggstrasse 4, 8008 Zürich

OPTOVERSAL

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 9 Elektrische Kabel, insbesondere Glasfaserkabel.

Hinterlegungsdatum: 9. September 1994 **419058**
«Winterthur» Lebensversicherungs-Gesellschaft,
 Generalsekretariat, Paulstrasse 9, 8400 Winterthur

EUROWINDEX

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 36 Versicherungen; insbesondere Lebensversicherungen, Vorsorge und Sparen sowie mit diesen Dienstleistungen verbundene Beratungs- und Informationsdienstleistungen.

Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1995 **419059**
Farmer & Sons GmbH, Dorfstrasse 146,
 8706 Meilen
 Vertreter: Bovard AG, Patentanwälte,
 Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25

ECO-KID'S

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

LRF Re AG, Zürich

Bilanz auf den 31. Dezember 1994

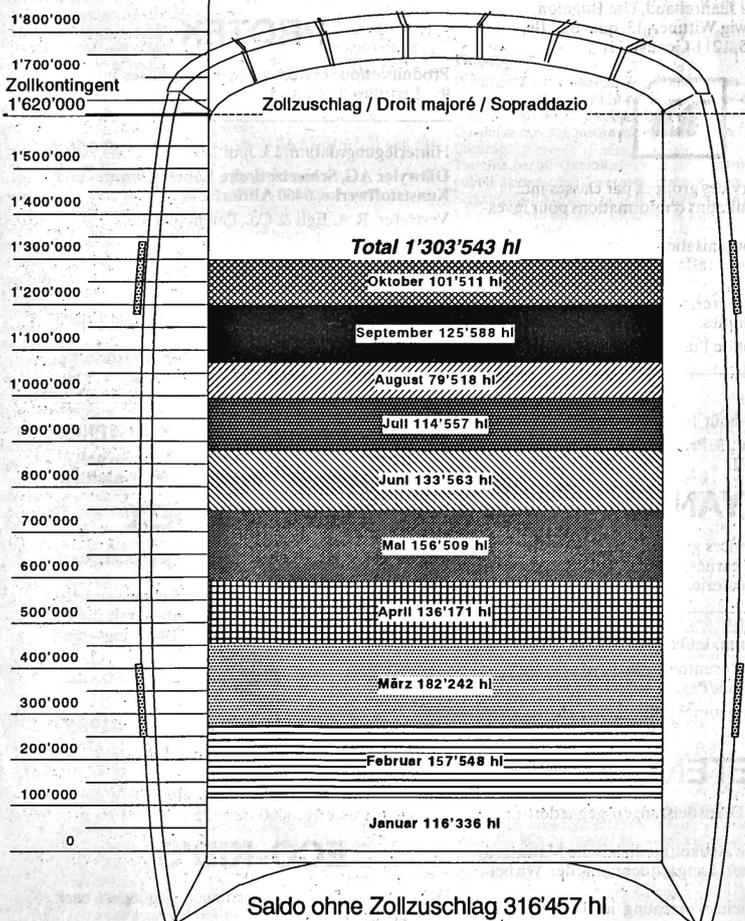
Aktiven	Bilanz auf den 31. Dezember 1994		Passiven	
	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.
A. Umlaufvermögen				
I. Flüssige Mittel				
1. Kassenbestand und Postscheckguthaben	---	---		
2. Laufende Guthaben bei Banken	5 289 590.--	3 350 661.--		
II. Forderungen aus dem Versicherungsgeschäft				
1. Abrechnungsguthaben aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	16 314.--	141 960.--		
2. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	6 872.--	---		
3. Depots aus übernommenen Versicherungen	---	---		
4. Kautionen	---	---		
III. Andere Forderungen	---	---		
IV. Rechnungsabgrenzungsposten				
1. Stückzinsen und Mieten	70 040.--	41 233.--		
2. Sonstige Rechnungsabgrenzungsposten	34 289.--	30 779.--		
B. Anlagevermögen				
I. Finanzanlagen				
1. Beteiligungen an anderen Versicherungseinrichtungen	---	---		
2. Beteiligungen an Immobiliengesellschaften	---	---		
3. Andere Beteiligungen	---	---		
4. Forderungen gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	---	---		
5. Übrige Aktien und Anteilscheine	3 207 199.--	3 859 431.--		
6. Obligationen und Pfandbriefe	2 255 192.--	1 794 913.--		
7. Schuldbuchforderungen	---	---		
8. Darlehen an Körperschaften	---	---		
9. Grundpfandtitel	---	---		
10. Anlagen bei Banken	---	---		
11. Bardepots bei Regierungen und Verbänden	---	---		
12. Andere Kapitalanlagen	---	---		
II. Sachanlagen				
1. Grundstücke und Gebäude	---	---		
2. Sonstige Sachanlagen	---	---		
III. Immaterielle Anlagen	---	---		
Bilanzsumme	10 879 496.--	9 218 977.--		
Zürich, 1. November 1995				
			A. Fremdkapital	
			I. Schulden aus dem Versicherungsgeschäft	
			1. Abrechnungsverpflichtungen aus dem Versicherungs- und Rückversicherungsverkehr	1 695 682.--
			2. Depots aus abgegebenen Versicherungen	329 185.--
			3. Kautionen	---
			II. Andere kurzfristige Verbindlichkeiten	
			1. Schulden gegenüber Banken	---
			2. Verbindlichkeiten gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	5 000.--
			3. Übrige kurzfristige Verbindlichkeiten	79 194.--
			III. Langfristige Verbindlichkeiten	
			1. Grundpfandschulden	---
			2. Verbindlichkeiten gegenüber anderen Gesellschaften des Konzerns und Aktionären	---
			3. Andere langfristige Verbindlichkeiten	---
			IV. Versicherungstechnische Rückstellungen für eigene Rechnung	
			1. Deckungskapital für Kapital- und Rentenversicherung	---
			2. Rückstellungen für unerledigte Versicherungen	---
			3. Unfall- und Schadenversicherung	---
			4. Prämienüberträge	48 417.--
			5. Deckungskapital für laufende Renten	---
			6. Rückstellungen für schwebende Schäden	2 845 261.--
			7. Übrige versicherungstechnische Rückstellungen	454 517.--
			V. Andere Rückstellungen	
			1. Rückstellungen für Vorsorgeeinrichtungen für das Personal	---
			2. Sonstige Rückstellungen und Wertberichtigungen	---
			VI. Rechnungsabgrenzungsposten	164 897.--
			B. Eigenkapital	
			I. Aktienkapital / Garantiekapital	4 000 000.--
			II. Partizipationsscheinkapital	---
			III. Gesetzliche Reserven	580 000.--
			IV. Andere Reserven	744 476.--
			V. Bilanzgewinn	1 649 172.--
			Bilanzsumme	10 879 496.--

LRF Re AG:
Hans Erik Engelbrekts

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Rotwein / Vin rouge / Vino rosso - Import 1995

Fass: Zollansatz Fr. 34.-- bzw. 42.--/100 kg Brutto; Zollzuschlag: Fr. 108.--/hl
 Flaschen: Zollansatz Fr. 50.--/100 kg Brutto; Zollzuschlag: Fr. 280.80/hl
 Gewöhnlichen Fischli: Zollansatz Fr. 34.--/100 kg Brutto; Zollzuschlag: Fr. 277.80/hl



Bundesamt für Aussenwirtschaft - Eidg. Oberzolldirektion
 Office fédéral des affaires économiques extérieures - Direction générale des douanes
 Ufficio federale dell'economia esterna - Direzione generale delle dogane

Pflanzenbehandlungsmittel:

Neues Verzeichnis für 1994/95

Das neue Pflanzenbehandlungsmittel-Verzeichnis, gültig für die Jahre 1994/95, ist soeben erschienen. Im Unterschied zu den früheren Ausgaben wird es diesmal lediglich in Form eines Anhangs zur Ausgabe 1993/94 veröffentlicht. Es enthält jedoch zum ersten Mal alle Angaben zum bewilligten Einsatzbereich, also nicht nur die bewilligten Anwendungsbereiche, sondern auch die bewilligten Aufwandsmengen sowie alle im Einzelfall nötigen Auflagen und Einschränkungen. Diese zusätzlichen Angaben sind noch nicht bei allen Produkten aufgeführt. Die neue Ausgabe ist vorerst nur deutschsprachig erhältlich.

Diese Übergangslösung ist als Folge der arbeitsintensiven Umstellung auf einen EDV-gestützten Datenbestand nötig geworden. Ein vollständiges Verzeichnis in beiden Sprachen ist für das nächste Jahr in Vorbereitung.

In der von der Eidgenössischen Forschungsanstalt Wädenswil und weiteren Bundesstellen herausgegebenen Publikation sind alle Hilfsstoffe, die zum Schutz der Nutzpflanzen, Zierpflanzen und Erntegüter geprüft wurden und zum Verkauf in der Schweiz bewilligt sind, aufgeführt.

Das Verzeichnis ist in die verschiedenen Mittelgruppen (Fungizide, Insektizide, Herbizide usw.) gegliedert und enthält auch einen Abschnitt über alle biologischen (Nützlinge, Viren) und biotechnischen Verfahren (Fallen, Pheromone), die zur Bekämpfung eingesetzt werden können. Es gibt genaue Angaben über den zulässigen Anwendungsbereich sowie Hinweise zum Schutz des Anwenders (Giftklassen), zur Sicherheit des Konsumenten (Warenfristen) und zur Vermeidung von Umweltschäden (Fischgift, Bienengift, Einfluss auf Nützlinge, Grundwassergefährdung).

Das Verzeichnis erinnert daran, dass alle bewilligten Pflanzenbehandlungsmittel nur für die auf der Etikette angegebenen Einsatzbereiche zugelassen sind; andere Verwendungen stellen eine Übertretung der Stoffverordnung dar und sind strafbar. Zudem enthält es im Anhang die Adressen der zuständigen eidgenössischen und kantonalen Behörden sowie der Vertriebsfirmen von Pflanzenbehandlungsmitteln.

Das Pflanzenbehandlungsmittel-Verzeichnis kostet 16 Franken und kann schriftlich bestellt werden bei: Eidgenössische Drucksachen und Materialzentrale, 3000 Bern.

Bundesamt für Landwirtschaft

Cantons et villes suisses

Données statistiques, 1994

La publication éditée par l'OFS réunit dans quelque 200 tableaux les principales informations statistiques disponibles sur les cantons et les grandes villes suisses. Elle permet ainsi d'établir d'intéressantes comparaisons dans de multiples domaines.

Ce recueil de tableaux «Cantons et villes suisses» complète l'Annuaire statistique de la Suisse et approfondit les thèmes traités par ce dernier, en particulier sur le plan des statistiques régionales.

Il s'adresse en premier lieu aux statisticiens régionaux, aux services administratifs, aux bureaux d'étude et de planification, aux médias, aux écoles, mais également au grand public.

Les tableaux de la publication «Cantons et villes suisses» et d'autres tableaux contenant des données agrégées aux niveaux régional et international sont également disponibles sur disquette (format 3,5 pouces, 40 francs).

Le volume de 320 pages peut être commandé au prix de 34 francs à l'adresse suivante:

Office fédéral de la statistique
 Schwarztorstrasse 96, 3003 Berne, tél. 031 323 60 60

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 4 Zürich

Ort: 8006 Zürich
 Objekt: ETH-Zürich Maschinenlabor 1, Sonneggstrasse 3; Sanierung Gebäudehülle, Innensanierung, Aufzüge
 BKP Arbeitsgattung
 23 Elektroanlagen Stark- und Schwachstrom Unterverteilungen Steuer- und Reguliertelefen Aufzüge
 261 2 Aufzüge für Personen-/Warentransport 1200 kg (Antrieb elektromechanisch)
 271 Innere Verputzarbeiten (ca. 7000 m²)
 273 Schreinerarbeiten
 281.2 Auffrischungsarbeiten und Ergänzungen
 285 Bodenbeläge in Linoleum (ca. 1500 m²)
 285 Innere Malerarbeiten (ca. 8000 m²)

Ausführung: März 1996 bis Oktober 1997.

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 30. November 1995 dem **Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich**, schriftlich zu melden und zwar unter Angabe des Bauobjektes, der BKP-Nr. und der Arbeitsgattung. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen. Die Submissionsunterlagen werden vom beauftragten Fachingenieur ausgehändigt oder zugesandt. Es wird eine Präqualifikation durchgeführt. Es kommen nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften in Frage, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Der Anmeldung sind deshalb folgende Unterlagen beizufügen: Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie vorgesehenen Projektleiter, Referenzobjekte mit guter Affinität zur vorliegenden Aufgabe, Bonitätsbestätigung der Hausbank, Umsatz der letzten 3 Jahre. (M 358)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 4 Zürich

Ort: 8006 Zürich
 Objekt: ETH-Zürich Naturwissenschaften Ost, Sonneggstrasse 5; Sanierung Klima- und Lüftungsanlagen
 BKP Arbeitsgattung
 245 Zentrale Aussenluftaufbereitungsanlage (70 000 m³/h)
 Ersatz Primärluftaufbereitungsanlage (50 m³/h)
 Anpassungen Kanalsystem

Ausführungstermin: Februar bis April 1996

247.3 Wärmerückgewinnungsanlage (WRG-Lufterhitzer 70 000 m³/h 1 Stück) (Fortluftgeräte mit WRG-Kühler 4 Stück) (Einbau WRG-Kühler in bestehende Anlagen 5 Stück)

Ausführungstermin: Februar bis Juni 1996.

247.3 Rohrleitungssystem für kreislaufverbundene Wärmerückgewinnungsanlage (1/4" bis ND 100; ca. 450 m)

Ausführungstermin: März bis Juni 1996.

Wer an der Submission teilnehmen möchte, wird ersucht, dies bis zum 30. November 1995 dem **Amt für Bundesbauten, Baukreis 4 Zürich, Postfach, 8023 Zürich**, schriftlich zu melden und zwar unter Angabe des Bauobjektes, der BKP-Nr. und der Arbeitsgattung. Es sind keine weiteren Submissionsanzeigen vorgesehen. Die Submissionsunterlagen werden vom beauftragten Fachingenieur ausgehändigt oder zugesandt. Es wird eine Präqualifikation durchgeführt. Es kommen nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften in Frage, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Der Anmeldung sind deshalb folgende Unterlagen beizufügen: Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie vorgesehenen Projektleiter, Referenzobjekte mit guter Affinität zur vorliegenden Aufgabe, Bonitätsbestätigung der Hausbank, Umsatz der letzten 3 Jahre. (M 359)

Bauausschreibung

Amt für Bundesbauten; Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern

Wimmis, Schweiz. Munitionsunternehmung; Teilerneuerung 2. Etappe
 Im Rahmen der Teilerneuerung der Pulverfabrik wird in einer zweiten Etappe das Fabrikationsgebäude zur Herstellung von Nitrozellulose-Treibladungspulver erstellt.
 Das Gebäude wird als dreiseitige Stahlbetonkonstruktion mit verputzter Aussendämmung ausgeführt. Die als Ausblasfläche dienende vierte Fassade ist in einer Leichtmetallrahmenkonstruktion vorgesehen.
 Gebäudemasse: Länge 71,40 m, Breite 24,00 m, Höhe 23,10 m; Umbauter Raum: 18 850 m³

Zur öffentlichen Ausschreibung gelangen folgende Arbeiten:

BKP	Arbeitsgattung	Leistungsumfang ca.	Voraussichtl. Ausgabe der Offertformulare	Voraussichtl. Arbeitsbeginn
1	Vorbereitungsarbeiten			
	Montagebau in Stahl (Rohrbrücken)	25 t	Dezember 1995	März 1996
201	Baugrubenaushub			
	Betonabbruch	850 m ³	Februar 1996	Juni 1996
	Baugrubenaushub	15 800 m ³		
	Hinterfüllen	12 800 m ³		
211	Baumeisterarbeiten			
	Beton	4 100 m ³	Februar 1996	Juli 1996 - März 1997 (Rohbau)
	Schalung	22 500 m ²		
	Stahl	420 t		
215	Montagebau als Leichtkonstruktionen			
	Leichtmetall-Fassadenkonstruktionen (teilweise transparent)	780 m ²	September 1996	Mai/Juni 1997
222	Spenglerarbeiten			
	Bleche zu Flachdächer	990 m ²	September 1996	April - Juni 1997
224	Bedachungsarbeiten (Flachdach)			
	Abdichtung aus Kunststoff-Dichtungsbahnen	1 400 m ²	September 1996	April - Juni 1997
225	Spezielle Dichtungen und Dämmungen			
	Schaumglas-Wärmedämmung unterterrain	1 080 m ²	Februar 1996	Oktober 1996 - Februar 1997
226	Fassadenputze			
	Verputzte Aussenwärmedämmung	1 180 m ²	September 1996	Mai - Juni 1997
	Elektroanlagen			
	Hochspannungsanlage		Dezember 1995	März - Mai 1996
453	Hoch- und Niederspannungskabel		Dezember 1995	März - Mai 1996
239	Kabeltrassen		Januar 1996	Juli 1996 - März 1997
233	Leuchten- und Lampenlieferungen (EX-Bereiche)		Dezember 1996	Februar - März 1997
238	Prov. Installationen		Januar 1996	Juli 1996 - März 1998
232	Erdungen und Potentialausgleich		Januar 1996	Juli 1996 - März 1997
232	Elektroinstallationen		Dezember 1996	April 1997 - Juni 1998
231	NS-Schalt-/Verteiltafeln		April 1997	November 1997 - Januar 1998
	Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlage			
154	Heisswasserleitungen		Dezember 1995	März - Mai 1996
243	Heizungsanlagen		Februar 1996	Mai 1997 - März 1998
244	Lüftungs- und Klimaanlage		Februar 1996	Mai 1997 - März 1998
248	Dämmungen (inkl. 255 Sanitär)		Februar 1996	Mai 1997 - März 1998
454	Dampf- und Kondensationsleitungen		Februar 1996	Mai 1997 - März 1998
	Sanitäranlagen			
250	Sanitär Installationen		Februar 1996	Mai 1997 - März 1998
455	Druckluft- und Stickstoffleitungen		Dezember 1995	März - Mai 1996
	Guss- und Bodenleitungen (Umgebung)		Dezember 1995	März - Mai 1996
261	Aufzüge		Februar 1996	Oktober 1997
270	Gerüste			
	Fassadengerüst	3 600 m ²	Februar 1996	November 1996 - Januar 1998
	Rollgerüste	60 Stk.	Februar 1996	Juni 1997 - September 1998
272	Metallbauarbeiten			
	Innentüren aus Metall		Februar 1996	Oktober - November 1997
	Allg. Metallbauarbeiten		September 1996	Oktober 1997 - Oktober 1998
281	Bodenbeläge			
	Fugenlose Bodenbeläge, kunstharzvergütete Mörtelbeläge		September 1997	Oktober - Dezember 1997
	Boden- und Wandbeläge, Plattenarbeiten		Oktober 1997	Juni 1998
285	Malerarbeiten		Februar 1998	Juli 1997 - August 1998
4	Umgebung			
	Baumeisterarbeiten (Strassen und Plätze)		April 1997	Herbst 1997/98

Wer an der Submission teilnehmen will, wird gebeten, dies bis am 30. November 1995 dem **Amt für Bundesbauten, Baukreis 3, Effingerstrasse 20, 3003 Bern**, unter Angabe der Arbeitsgattung und des Objektes schriftlich zu melden. Für Auskünfte steht das beauftragte Architekturbüro Scheffel, Hadorn, Schöthal, Tel. 033 22 24 00, zur Verfügung. Es ist keine weitere Submissionsanzeige vorgesehen. Der Versand der Wettbewerbsunterlagen erfolgt zum oben erwähnten Zeitpunkt. Für jede gewünschte Arbeitsgattung ist ein frankiertes Rückantwortcover C4 beizulegen. Es werden nur Unternehmer oder Arbeitsgemeinschaften berücksichtigt, die sich über die erforderliche Leistungsfähigkeit ausweisen. Mit der Anmeldung sind deshalb Angaben über Organisation und Personalbestand der Unternehmung sowie Referenzen und gegebenenfalls die Namen der Partner und wichtigsten Unterkordanten mitzuteilen. (M 360)

Soumission de travaux de construction

Office des constructions fédérales; Arrondissement 1, 1006 Lausanne

Concerné: Bure JU - Place d'armes
 4239 EY atelier des chars 10 et siml.
 4239 EW halle des chars 9A
 4239 FA halle des chars 9B

Les travaux suivants seront adjudgés à la suite de mise en soumission publique:

CFC	Catégorie des travaux	Désignation	Quantité	Envoi des soumissions	Début présumé des travaux
221.8	Eléments spéciaux d'éclairage naturel (extérieur)	EY Atelier char 10	144 pces. verre 89/93 cm 60 pces. verre 93/86 cm 144 pces. verre 95/76 cm	janvier 96	1re étape
221.8	Eléments spéciaux d'éclairage naturel (extérieur)	EW Halle chars 9A	224 pces. verre 98/83 cm 168 pces. verre 119/135 cm	mars 1996	2e étape
221.8	Eléments spéciaux d'éclairage naturel (extérieur)	FA Halle chars 9A	224 pces. verre 98/83 cm 168 pces. verre 119/135 cm	août 1996	3e étape

Les entreprises désireuses de participer aux soumissions voudront bien le faire, par écrit, à l'**Office des constructions fédérales, arrondissement 1, 1006 Lausanne**, d'ici au 15 décembre 1995 en indiquant:
 - la désignation du lieu: Bure JU - Place d'armes;
 - le no de CFC et la description des travaux qui les intéressent.
 Seules entrent en ligne de compte les entreprises et consortiums d'entreprises justifiant leur capacité d'exécuter les travaux. C'est pourquoi, en s'inscrivant, toute entreprise soumissionnaire donnera des indications sur son organisation et sur l'effectif de son personnel, ainsi que des références et, le cas échéant, le nom des entreprises associées et des principaux sous-traitants. (M 361)

Fast alles könnte möglich sein
 und fast nichts kann ich ändern.
 Dieter Wellershoff

Il est dur d'échouer, mais il est pire
 de n'avoir jamais essayé de réussir.
 Th. Roosevelt

Una bugia caccia l'altra.
 Terenzio

Was bleibt den Mäusen? Toleranz gegen Eulen und Katzen.
 Heinrich Wiesner

L'enseignement de l'araignée n'est pas pour la mouche.
 Henri Michaux

La sventura or presso l'uno or presso l'altro siede.
 Eschilo

Produits de traitement des plantes

Nouvelle liste pour 1994/95

La nouvelle liste 1994/95 vient de paraître. A la différence des éditions précédentes, il s'agit cette année d'un addenda à la brochure 1993/94. La nouvelle version contient pour la première fois des indications concernant non seulement le champ d'application autorisé, mais encore les quantités admises et l'ensemble des charges et limitations imposées dans des cas particuliers. Ces données supplémentaires ne sont toutefois pas encore prêtes pour tous les produits. En outre, la nouvelle édition n'est pour l'instant disponible qu'en allemand.

Cette solution transitoire s'est imposée suite à l'informatisation de nos fichiers; la liste complète en deux langues est en élaboration et sera mise à disposition l'année prochaine.

Publiée par la station fédérale de recherches agronomiques de Wädenswil et les autres services fédéraux compétents, la brochure énumère toutes les matières auxiliaires agricoles utilisées pour la protection des cultures et des récoltes, qui ont été testées et dont la vente est autorisée en Suisse.

Elle est subdivisée en chapitres se rapportant aux différents groupes de produits (fongicides, insecticides, herbicides, etc.). Un chapitre est en outre consacré aux procédés biologiques (organismes utiles, virus) et biotechniques (pièges, phéromones) que l'on peut utiliser dans la lutte contre les organismes nuisibles. Pour chaque matière, le lecteur trouvera des indications sur le champ d'application autorisé, des informations sur la protection de l'utilisateur (classes de toxicité), la sécurité du consommateur (délais d'attente), ainsi que sur les atteintes à l'environnement (toxicité pour les poissons et les abeilles, répercussion sur la faune utile, risque de contamination de la nappe phréatique).

Il est rappelé dans la liste que les produits autorisés ne peuvent être utilisés que dans les cas spécifiés sur l'étiquette; toute autre application enfreint l'ordonnance sur les substances, étant de ce fait punissable. Par ailleurs, le document contient une liste des concentrations maximales en résidus de produits de traitement des plantes admises par la loi sur les denrées alimentaires indigènes. En annexe figurent les adresses des autorités fédérales et cantonales compétentes, ainsi que des entreprises qui distribuent des produits de traitement des plantes.

La brochure est vendue au prix de 16 francs et peut être commandée par écrit à l'office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne. Office fédéral de l'agriculture

Treasury Corporation of Victoria, Australien (vormals Victorian Public Authorities Finance Agency)

5% Anleihe 1988-2003 von CHF 118 Mio. nom.
(Valoren-Nummer 639 877)

Die Schuldnerin macht von ihrem Recht zur vorzeitigen Rückzahlung des gesamten Anleihebetrages von CHF 118 000 000.- gemäss Ziffer 4 der Anleihebedingungen Gebrauch und wird die Anleihe per

12. Januar 1996 zu 102% des Nennwertes

vollständig zurückzahlen. Die Titel dieser Anleihe, versehen mit den Coupons per 12. Januar 1997-2003, können vom 12. Januar 1996 an bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung vorgewiesen werden.

Zürich, im November 1995

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft
144-73529/1511

Bergbahnen Splügen-Tambo AG, Splügen

Einladung zur 36. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 7. Dezember 1995, 16 Uhr, im Skirestaurant Talstation Splügen.

Traktanden:

- Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 6. Januar 1995.**
Antrag: Genehmigung des Protokolles.
- Geschäftsbericht 1994/95.**
Antrag: Genehmigung des Geschäftsberichtes 1994/95.
- Jahresrechnung 1994/95 und Bericht der Revisionsstelle.**
Antrag: Genehmigung der Jahresrechnung 1994/95.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes.**
Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn wie folgt zu verwenden:
Ausgewiesener Bilanzgewinn Fr. 25 156.41
Teilentnahme aus Dispositionsreserve Fr. 80 000.-
Total zu verteilender Gewinn: Fr. 105 156.41
- Ausschüttung einer Dividende von 5% auf AK von Fr. 1 600 000.- Fr. 80 000.-
- Vortrag auf neue Rechnung Fr. 25 156.41
- Entlastung der Verwaltungsorgane.**
Antrag: Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates.
- Wahl des Verwaltungsrates.**
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung:
- Die Wiederwahl der bisherigen Mitglieder. Herr Rudolf Burkhardt verzichtet auf eigenen Wunsch auf eine Wiederwahl.
- Anstelle von Herrn Burkhardt wird von der Politischen Gemeinde und der Bürgergemeinde Herr Peter Huber, Nufenen, vorgeschlagen.
- Wahl der Revisionsstelle.**
Antrag: Wiederwahl der Firma Riedi Ruffner Theus AG, Chur, als Revisionsstelle für eine neue Amtsdauer von einem Jahr.
- Orientierung über Werbemassnahmen und Veranstaltungen.**
- Verschiedenes.**

Besondere Mitteilungen

Die Abgabe der Stimmrechtsausweise erfolgt am Tage der Generalversammlung, 7. Dezember 1995, ab 13 Uhr. Anschliessend kann die neue Gondelbahn Tambo-Jumbo von allen Aktionären besichtigt werden. Beginn der Generalversammlung 16 Uhr. Die Vertretung eines Aktionärs ist möglich. Zur Vollmachtserteilung muss das entsprechende Formular benützt werden.

Splügen, 6. November 1995

Bergbahnen Splügen-Tambo AG, Splügen
Für den Verwaltungsrat:
Christian Lechner, Präsident
13-799003/1511

Vérocam SA, Genève

Une assemblée générale extraordinaire des actionnaires

de Vérocam SA, Genève

est convoquée pour le mercredi 6 décembre 1995, à 11 h., rue Bellot 6, 1206 Genève.

Ordre du jour:

- Dissolution et entrée en liquidation de la société.
- Nomination du liquidateur.
- Divers.

Genève, 15 novembre 1995

Vérocam SA
Le conseil d'administration
005-251564/1511

Notice to the holders of Warrants of

Kitakei Co., Ltd., Osaka, Japan (The «Company»)

issued in conjunction with Swiss Francs 25,000,000.- 1% per cent.
Swiss Franc Notes Due August 10, 1999
(V/N WRT. 388 597)

«Adjustment of the Exercise Price»

Pursuant to the resolutions passed at the meeting of the Board of Directors of the Company held on November 1, 1995, a stock split on January 10, 1996 will be made to the shareholders of record as of November 20, 1995 (Japan time) at the ratio of 1.1 new share for each one (1) share.

Such stock split requires an adjustment to the exercise price pursuant to section 3a) of Annex F to the Note Purchase, Paying and Warrant Agency Agreement dated July 28, 1995 as follows:

Exercise Price before adjustment: Yen 923
Exercise Price after adjustment: Yen 839.10
Effective date: November 21, 1995 (Japan time)

Zürich, November 1995

By order of:
Nikko Bank (Switzerland) Ltd.
06-250275/1511

Welinvest AG

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit höflich eingeladen zur

112. ordentlichen Generalversammlung für das Geschäftsjahr 1994/1995

Sie findet statt: Freitag, 15. Dezember 1995, 11 Uhr, im Restaurant Schützenhaus in Basel.

Traktanden:

- Jahresbericht: Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1994/95.
- Genehmigung des Berichtes der Revisionsstelle.
- Entlastung der Geschäftsführung und des Verwaltungsrates.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes.
- Wahl der Revisionsstelle.

Der Jahresbericht liegt bei der Gesellschaft auf, er wird den Aktionären zugestellt. Der Verwaltungsrat freut sich, wenn viele Aktionäre an der Generalversammlung teilnehmen können.

Basel, 13. November 1995

Welinvest AG
Dr. C. Sarasin
003-519744/1511

Net et Clair SA, Genève

Les actionnaires de la société Net et Clair SA sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le 7 décembre 1995, à 11 h., dans les bureaux de la société, rue de la Servette 30 A, 1211 Genève.

L'ordre du jour sera le suivant:

- Adoption du procès-verbal de l'assemblée générale du 3 novembre 1994.
- Rapport du conseil d'administration.
- Présentation des comptes de l'exercice 1994.
- Rapport de l'organe de révision.
- Approbation des rapports et des comptes.
- Décharge au conseil d'administration.
- Elections statutaires.
- Divers et propositions individuelles.

Genève, 9 novembre 1995

Le conseil d'administration
05-251247/1511

Bondselex, Fonds de placement en valeurs internationales en liquidation

(Numéro de valeur 277 030)

Règlement final

Le capital et les revenus de l'exercice au 15 novembre 1995 (date de liquidation) seront payables contre remise du certificat au porteur et du coupon dès le 15 novembre 1995 auprès de la banque dépositaire du Fonds, BFC Banque Financière de la Cité, Genève, à raison de:

Coupon no 20 au titre du dividende - revenu

Aux porteurs de parts domiciliés en Suisse	Montant brut par part ./ Impôt anticipé 35%	frs. 3.70 frs. 1.30
	Montant net par part (+)	frs. 2.40

Aux porteurs de parts domiciliés à l'étranger (avec déclaration bancaire)	Montant net par part (+)	frs. 3.70
---------------------------------------------------------------------------	--------------------------	-----------

Certificat au porteur avec talon au titre de remboursement final		
Aux porteurs de parts	Montant net par part	frs. 88.55

Donner-
wetter ...das schlägt
ein.

60'000
Führungskräfte

lesen täglich das

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

(Deutschschweiz 45'000; Westschweiz 15'000
Quelle MA-Leader 93)

Inserate: Verkauf und Beratung

PUBLICITAS

Seilerstrasse 8, 3001 Bern
Tel. 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Credis = Real Estate Funds

Ausschüttungen per 15. November 1995

Siat

Schweizerischer Immobilien-Anlagefonds

Gegen Coupon Nr. 43 werden für das Geschäftsjahr 1994/95 ausbezahlt:

SFr. 119.- Bruttobetrag, abzüglich
SFr. 41.65 eidg. Verrechnungssteuer
SFr. 77.35 netto pro Anteil

Siat 63

Schweizerischer Immobilien-Anlagefonds

Gegen Coupon Nr. 35 werden für das Geschäftsjahr 1994/95 ausbezahlt:

SFr. 94.- Bruttobetrag, abzüglich
SFr. 32.90 eidg. Verrechnungssteuer
SFr. 61.10 netto pro Anteil

Zahlbar bei sämtlichen Geschäftsstellen der Schweizerischen Volksbank, bei der Schweizerischen Kreditanstalt (Depotbank), bei Pictet & Cie. Banquiers, Genf, und Wegelin & Co., Banquiers, St. Gallen, bei welchen auch die Rechenschaftsberichte 1994/95 (gegen Ende Dezember) erhältlich sind.

Fondsleitung: Credis Investments (Schweiz) AG

Credis = Funds at work.

Credis = Bond Funds

Ausschüttungen per 15. November 1995

	Brutto	35% eidg. Verrechnungssteuer	Netto
Bond Valor Schweizerfranken Valoren-Nr. 277 020			
Schweizerischer Wertpapierfonds für Anlagen in auf Schweizerfranken lautenden Obligationen			
Durch Einreichung des Mantels ²⁾	SFr.	SFr.	SFr.
Ertrag für Inhaber mit Domizil Schweiz*	3.80	1.33	2.47
Kursgewinn**	1.60	--	1.60
Gesamtausschüttung je Anteil	5.40	1.33	4.07

	US-\$	US-\$	US-\$
Bond Valor US-Dollar Valoren-Nr. 277 022			
Schweizerischer Wertpapierfonds für Anlagen in auf US-Dollar lautenden Obligationen			
Coupon Nr. 21: Ertrag	6.60	2.31	4.29
für Inhaber mit Domizil Schweiz*	2.40	--	2.40
Coupon Nr. 22: Kursgewinn**	9.--	2.31	6.69
Gesamtausschüttung je Anteil	9.--	2.31	6.69

	DM	DM	DM
Bond Valor D-Mark Valoren-Nr. 277 021			
Schweizerischer Wertpapierfonds für Anlagen in auf Deutsche Mark lautenden Obligationen			
Coupon Nr. 21: Ertrag	2.--	0.70	1.30
für Inhaber mit Domizil Schweiz*	3.50	--	3.50
Coupon Nr. 22: Kursgewinn**	5.50	0.70	4.80
Gesamtausschüttung je Anteil	5.50	0.70	4.80

	Yen	Yen	Yen
Bond Valor Yen Valoren-Nr. 277 023			
Schweizerischer Wertpapierfonds für Anlagen in auf Yen lautenden Obligationen			
Coupon Nr. 18: Ertrag	400	140	260
für Inhaber mit Domizil Schweiz*	100	--	100
Coupon Nr. 18: Kursgewinn**	500	140	360
Gesamtausschüttung je Anteil	500	140	360

	£	£	£
Bond Valor £ Sterling Valoren-Nr. 277 024			
Schweizerischer Wertpapierfonds für Anlagen in auf £ Sterling lautenden Obligationen			
Coupon Nr. 18: Ertrag	7.--	2.45	4.55
für Inhaber mit Domizil Schweiz*	7.--	2.45	4.55
Ausschüttung je Anteil	7.--	2.45	4.55

	SFr.	SFr.	SFr.
Convert Valor Schweizerfranken Valoren-Nr. 277 150			
Schweizerischer Wertpapierfonds für Anlagen in auf Schweizerfranken lautenden Wandel- und Optionsanleihen			
Coupon Nr. 21: Ertrag	3.40	1.19	2.21
für Inhaber mit Domizil Schweiz*	2.60	--	2.60
Coupon Nr. 22: Kursgewinn**	6.--	1.19	4.81
Gesamtausschüttung je Anteil	6.--	1.19	4.81

	US-\$	US-\$	US-\$
Convert Valor US-Dollar Valoren-Nr. 277 151			
Schweizerischer Wertpapierfonds für Anlagen in auf US-Dollar lautenden Wandel- und Optionsanleihen			
Inhaber mit Domizil Schweiz	8.--	2.80	5.20
Coupon Nr. 19: Ertrag	2.--	--	2.--
Coupon Nr. 20: Kursgewinn**	10.--	2.80	7.20
Gesamtausschüttung je Anteil	10.--	2.80	7.20
Inhaber mit Domizil Ausland*			
Coupon Nr. 19: Ertrag	8.--	2.10 ³⁾	5.90
Coupon Nr. 20: Kursgewinn**	2.--	--	2.--
Gesamtausschüttung je Anteil	10.--	2.10³⁾	7.90

* Für Inhaber mit Domizil Ausland - gegen Bankenerklärung - werden die Couponerträge ohne Abzug der eidg. Verrechnungssteuer zugeschrieben. Liechtensteinische Anstalten, Stiftungen und Trühdändlerschaften unterliegen der Verrechnungssteuer.
** Auf Kursgewinn wird keine eidg. Verrechnungssteuer erhoben.
1) Steuerückbehalt USA
2) Die alten Anteilscheine wurden per 16.10.95 zum Umtausch angesetzt!
3) Alte Anteilscheine Convert Valor US-Dollar ohne Coupons werden spesenfrei bei sämtlichen Geschäftsstellen der Schweizerischen Kreditanstalt und der Schweizerischen Volksbank in der Schweiz in neue Titel mit Coupons Nr. 19-34 umgetauscht.

Wiederanlage der Jahresausschüttungen
Den Anteilseignern bietet sich die Gelegenheit, bis zum 15. Dezember 1995 die Jahresausschüttung zu Vorzugsbedingungen in neuen Fondsanteilen anzulegen.
Die Coupons werden spesenfrei eingeklebt bei sämtlichen Geschäftsstellen der Schweizerischen Kreditanstalt und der Schweizerischen Volksbank in der Schweiz.

Credis = Funds at work

INTRAG

DIE FONDSBELEGHART DER 90ER

Fonds-Jahresabschlüsse

per 31. Oktober 1995

Anlagefonds	Valoren-Nr.	Anlagebetrag per 31.10.95 (CHF)	Wertenwicklung ¹⁾ 31.10.94-31.10.95	Coupons-Auszahlung per 27.11.95 (Ex-Datum 24.11.95)			
				Anteilinhaber mit Domizil			
				Brutto CHF	Netto CHF	Brutto/Netto CHF	
HELVETINVEST Anlagefonds für festverzinsliche Schweizer Werte	279 184	110.30	12,9%	24	4.40	2.86	2.86 ⁴⁾
BRIT-INVEST Wertschriftenfonds für Anlagen in Grossbritannien	58 451	141.50	2,1%	3	4.60	2.99	4.40
ENERGIE-INVEST Fonds für internationale Anlagen in Energiewerten	58 450	106.00	-4,6%	3	2.30	1.495	1.80
ESPA Anlagefonds für spanische Aktien	279 165	144.00	-4,3%	40	3.20	2.08	3.20
EURIT Anlagefonds für europäische Aktien	279 170	345.50	1,2%	42	6.40	4.16	5.60
FRANGIT Anlagefonds für französische Aktien	279 180	177.00	-8,2%	38	4.00	2.60	3.60
GERMAC Anlagefonds für deutsche Aktien	279 182	242.00	-1,4%	38	3.40	2.21	2.90
HOLLAND-INVEST Wertschriftenfonds für Anlagen in den Niederlanden	279 197	366.00	9,2%	9	2.80	1.82	2.60
ITAC Anlagefonds für italienische Aktien	279 185	118.50	-16,9%	39	1.80	1.17	1.80

¹⁾ Differenz der Ausgabepreise plus Ausschüttung 1994
²⁾ Mit Bankenerklärung
³⁾ Nach Abzug der schweizerischen Verrechnungssteuer von 35%
⁴⁾ Keine Bankenerklärung; Steuererleichterungen im Rahmen von Doppelbesteuerungsabkommen möglich

Aufträge zur Wiederanlage der Jahresausschüttung, die bis zum 22. November 1995 vorliegen, werden am Couponzahlungstag zu Vorzugsbedingungen ausgeführt.
Alle Aufträge, die zu einem späteren Zeitpunkt eingehen, werden zu normalen Bedingungen abgerechnet.

Die folgenden Vertriebspartner und Zahlstellen lösen Ihre Coupons gerne spesenfrei ein:

Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich; Cantrade Privatbank AG, Zürich
HYPOSWISS, Zürich
Hauptst. und Niederlassungen
La Roche & Co Banquiers, Basel
Diverse Mitgliedsinstitute des Verbandes
Lombard, Odier & Cie. Banquiers, Genf
Schweizer Regionalbanken
BDL Banco di Lugano, Lugano
Liechtensteinische Landesbank AG, Vaduz

Wir machen mit.



Ein As für jeden Inserenten

der die Leser am Arbeitsplatz erreichen will. Das Schweizerische Handelsamtsblatt wird fast ausschliesslich von Lesern in leitenden Positionen 5x wöchentlich am Arbeitsplatz studiert.

Inserieren bringt Gewinn

Berufsprüfung für Treuhänder

Die Treuhänderkammer, der Schweizerische Treuhänder-Verband, die Konferenz Staatlicher Steuerbeamter sowie der Schweizerische Kaufmännische Verband führen 1996, als Trägerschaft, unter der Aufsicht des BIGA gemäss Bundesgesetz über die Berufsbildung die Berufsprüfung für Treuhänder durch.

1. Für die Prüfung 1996 gilt das Prüfungsreglement von 1993.
 2. Anmeldetermin für die Prüfungen ist der 31. Januar 1996.
 3. Schriftliche Prüfung: 26. und 27. August 1996 in Zürich-Regensdorf und Genf.
Mündliche Prüfung: 7. bis 25. Oktober 1996 in Zürich und Lausanne.
 4. Schlussfeier: 4. November 1996 im Kursaal Bern.
 5. Die Prüfungsgebühr beträgt Fr. 1500.--.
 6. Die Anmeldungen sind eingeschrieben zu senden an:
Prüfungssekretariat
Berufsprüfung für Treuhänder
Postfach 782
8025 Zürich
- wo auch die Anmeldeformulare, das Prüfungsreglement und die Wegleitung bezogen werden können.

Zürich, November 1995

Die Prüfungskommission
K. Graber, Präsident
249-155159/111



alpo
Selbstfärber:
Stempelautomat der Spitzenklasse

Ein guter Grund, weniger zu schreiben und mehr zu stempeln!
• Privat • im Verein • am Arbeitsplatz

Erhältlich bei der Generalvertretung:



Wanger + Ulrich AG
8401 WINTERTHUR
Rütlistr. 10 (beim Lindspitz) Postfach 314
Tel. 052 212 65 51 Fax 052 213 03 54

oder bei folgenden Stempelfabriken:
Multi-Timbres, F. Bobillier, 1001 Lausanne
Felber, Stempelfabrik + Gravuren AG, 6003 Luzern
Grate-Gravuren AG, 4102 Binningen
R. + E. Lucchini, 5430 Wettingen
Stempel Oechslin AG, 7001 Chur
H. Otth, 6340 Baar
Stampo SA, 1950 Sion
Steidinger + Schwyn AG, 8200 Schaffhausen
B. Stüdeli, 4502 Solothurn
Ernst Willmann, 8055 Zürich

alpo - Die Marke die man kennt!

KRAFTWERKE REICHENAU AG

Tamins, Graubünden

4³/₈% Anleihe 1995-2005 von SFr. 50 000 000

Zweck: Der Erlös dieser Anleihe dient zur Refinanzierung der 4% Anleihe 1983-95 von SFr. 30 000 000 sowie zu weiteren Investitionen in einem späteren Zeitpunkt. Bis zur Vornahme weiterer Investitionen dient der dafür vorgesehene Erlös von SFr. 20 Mio. der Finanzierung von Gruppengesellschaften der EMS-CHEMIE HOLDING AG.

Zeichnungsschluss: 17. November 1995, mittags

Emissionspreis: 101,25%

Verzinsung: 4%, Jahrescoupons per 1. Dezember

Liberierung: 1. Dezember 1995

Rückzahlung: Die Anleihe wird am 1. Dezember 2005 ohne besondere Kündigung zum Nennwert zurückbezahlt.

Anleiheendienst: Die fälligen Coupons, unter Abzug der eidgenössischen Verrechnungssteuer, und die zurückzahlbaren Obligationen sind bei der Bank Julius Bär & Co. AG, Zürich, spesenfrei zahlbar.

Stückelung: Inhaberoobligationen von SFr. 5000 und ein Mehrfaches davon (Globalurkunde)

Verbriefung: Die Anleihe ist eingeteilt in auf den Inhaber lautende Obligationen von SFr. 5000 nominal oder einem Mehrfachen davon und wird in einer kotierbaren Globalurkunde auf Dauer verbrieft. Die Globalurkunde auf Dauer wird während der ganzen Laufzeit bis zur vollständigen Rückzahlung der Anleihe bei der SEGA, Schweizerische Effekten-Giro AG, Olten, oder bei einer anderen von der Schweizerischen Zulassungsstelle anerkannten Sammelverwahrungorganisation verwahrt.

Dem Obligationeninhaber wird kein Recht auf Auslieferung einer Einzelurkunde eingeräumt.

Angaben über die Kraftwerke Reichenau AG Tamins, Graubünden

Firma, Sitz und Dauer der Gesellschaft
Die KRAFTWERKE REICHENAU AG wurde am 23. Dezember 1955 mit Sitz in Tamins auf unbeschränkte Dauer gegründet und am 29. Dezember 1955 ins Handelsregister des Kantons Graubünden eingetragen.

Zweck der Gesellschaft
Die Gesellschaft bezweckt die Nutzbarmachung von Wasserkraften, insbesondere im Gebiete des Vorder- und Hinterrheins sowie des Rheins; die Verteilung, Abgabe oder Verwertung der in Eigenanlagen selbst erzeugten Energie; die Übernahme, Vermittlung, Abgabe oder Verwertung elektrischer Energie aus fremden Werken.
Die Gesellschaft kann sich zur Erreichung dieses Zieles an bestehenden oder noch zu gründenden anderen Unternehmungen beteiligen oder solche ins Leben rufen.
Die Gesellschaft kann alle Massnahmen durchführen, die der Erreichung oder Förderung des Gesellschaftszweckes dienen.
Die Konzession für die Stufe Reichenau-Ems dauert bis zum Jahre 2042.

Beschreibung der Anlagen
Beim Kraftwerk Reichenau, das die Rheinstufe Tamins-Ems nutzt, handelt es sich um ein Niederdruck-Laufwerk. Ein Stauwehr staut auf einer Länge von 3 km den untersten Teil des Vorder- und des Hinterrheins und den obersten Abschnitt des vereinigten Rheins. Das Maschinenhaus liegt rund 1 km flussabwärts, nördlich des Dorfes Domat/Ems. Es verfügt über zwei Maschinengruppen mit einer installierten Leistung von je 14 000 kVA. Das im Laufe des Jahres 1962 in Betrieb gesetzte Kraftwerk erbrachte in den Geschäftsjahren 1988/89-1993/94 im Mittel eine jährliche Energieerzeugung von 103,3 GWh.
Das Kraftwerk Reichenau läuft im Verbund mit den Hochdruck-Laufwerken der PATVAG KRAFTWERKE AG und der KRAFTWERKE FRISAL AG, die zur EMS-Gruppe gehören.

Revisionsstelle
Schweizerische Treuhandgesellschaft Coopers & Lybrand AG, Chur
Peter Crufer, Adjunkt der Finanzkontrolle des Kantons Graubünden

Aktienkapital
Das Aktienkapital der Gesellschaft beträgt SFr. 10 000 000. Es ist voll einbezahlt und eingeteilt in 10 000 auf den Namen lautende Aktien à SFr. 1000 nominal.

Aktionäre

EMS-CHEMIE HOLDING AG, Domat/Ems	75%
Kanton Graubünden	15%
Gemeinden Domat/Ems, Bonaduz, Tamins, Rhäzüns, Felsberg, Rothenbrunnen	10%
	100%

Jede Namenaktie gibt Anrecht auf eine Stimme.

Dividenden
Die KRAFTWERKE REICHENAU AG schüttete in den letzten fünf Jahren folgende Dividenden für die Namenaktien mit SFr. 1000 Nennwert aus (in SFr.):

	1989/90	1990/91	1991/92	1992/93	1993/94
Ordentliche Dividende in SFr. je Aktie (brutto)	62.50	67.50	65.-	65.-	65.-

Obligationen-Anleihen
Die Kraftwerke Reichenau AG, Tamins, hat folgende Anleihe ausstehend:
4³/₈% Anleihe 1983-1. 12. 1995 über SFr. 30 Mio.

Organe

Verwaltungsrat
Rupert Blattmann, Zug, Präsident
Dr. Christoph Blocher, Meilen, Vizepräsident/Geschäftsleitung
Dr. Norbert Brunner, Domat/Ems
Edwin Decurtins, Chur
Karl Imhof, Utiikon
Hans Wolf, Untervaz

Betriebsleitung
Heinz Fuhrer, PATVAG KRAFTWERKE AG, Domat/Ems

Jahreskostenverpflichtung gemäss § 7 der Statuten
§ 7 der Statuten der Gesellschaft lauten:
«Jeder Aktionär hat im Verhältnis seiner Aktienbeteiligung ein Anrecht auf die Netto-Energie-Produktionsmöglichkeit der Kraftwerke der Gesellschaft und, unabhängig davon, ob er seinen Energieanteil voll bezogen hat oder nicht, die Pflicht zur Bezahlung der entsprechenden Betriebs- und sonstigen Jahreskosten, wobei als jährliche Abschreibung mindestens 1,25% der Anlage vorzusehen sind.
Allfällig nicht selbst zu verwendende Energie ist vor deren Weiterveräußerung der Gesellschaft zu nicht ungünstigeren Bedingungen zur Verfügung zu stellen.»

Verkaufsbeschränkungen
USA, U. S. Persons

Anwendbares Recht und Gerichtsstand
Diese Anleihebedingungen unterstehen schweizerischem Recht. Ausschliesslicher Gerichtsstand ist Zürich.

Mitteilungen
Alle diese Anleihe betreffenden Mitteilungen erfolgen rechtsgültig durch einmalige Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt sowie in einer in Zürich regelmässig erscheinenden Zeitung.

Kotierung
Die Kotierung der Anleihe wird an der Börse Zürich beantragt und während der ganzen Dauer der Laufzeit aufrechterhalten.

Erfolgsrechnung	31. 7. 1995 (10 Mte.) in SFr.	1993/94 in SFr.
Ertrag aus Lieferungen und Leistungen	4 720 000.00	4 618 000.00
Übrige betriebliche Erträge	20 076.27	9 091.60
Finanzertrag	888 509.95	1 276 270.33
Liegenschaftsertrag	14 039.00	1 400.00
Gewinn aus Grundstücken	0.00	86 532.00
Ertrag	5 642 625.22	5 991 293.93
Finanzaufwand	-1 277 887.63	-1 541 759.23
Abschreibung Kraftwerkanlagen	-599 094.60	-708 738.19
Betriebsaufwand	-1 319 795.73	-1 447 144.82
Liegenschaftsaufwand	-536.75	-725.80
Ausserordentlicher Aufwand	0.00	-2 000.40
Steuern und Abgaben	-1 818 859.45	-1 586 120.35
Jahresgewinn	626 451.06	704 805.14

Bilanz	31. 7. 1995 in SFr.	1993/94 in SFr.
Aktiven		
Flüssige Mittel	134.90	28.95
Aktive Rechnungsabgrenzungen	1 048 833.20	450 000.00
Übrige Forderungen	1 536.75	7 827.45
Forderungen an Gruppengesellschaften	4 878 890.70	9 110 157.71
Umlaufvermögen	5 929 395.55	9 568 014.11
Beteiligungen	10 000.00	10 000.00
Darlehen an Gruppengesellschaften	12 000 000.00	12 000 000.00
Anlagekosten der Kraftwerkanlagen	42 778 847.16	38 329 752.56
Kumulierte Abschreibungen	-15 478 847.16	-14 879 752.56
Kraftwerkanlagen	27 300 000.00	23 450 000.00
Grundstücke	42 000.00	42 000.00
Anlagevermögen	39 352 000.00	35 502 000.00
Total Aktiven	45 281 395.55	45 070 014.11
Passiven		
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	6 230.25	4 181.65
Sonstige kurzfristige Verbindlichkeiten	180 944.68	394 625.40
Passive Rechnungsabgrenzungen	2 074 300.00	1 627 737.50
Obligationenanleihe 1983-95	30 000 000.00	30 000 000.00
Rückstellungen/Erneuerungsfonds	754 569.30	
Fremdkapital	33 016 044.23	32 781 113.85
Aktienkapital	10 000 000.00	10 000 000.00
Gesetzliche Reserven	1 610 000.00	1 555 000.00
Bilanzgewinn	655 351.32	733 900.26
Eigenkapital	12 265 351.32	12 288 900.26
Total Passiven	45 281 395.55	45 070 014.11

Prospekte in deutscher Sprache sind bei der Bank Julius Bär & Co. AG, Zürich, erhältlich.
Dieses Kotierungsinserat stellt keinen Emissionsprospekt im Sinne von Art. 652a resp. 1156 des OR dar.
Für die Börsenzulassung ist allein der Emissionsprospekt massgebend.

Zeichnungsangebot

Die unterzeichnete Bank hat die vorbeschriebene Anleihe fest übernommen und legt sie
bis zum 17. November 1995, mittags

zu folgenden Bedingungen zur öffentlichen Zeichnung auf:

1. Der **Platzierungspreis** richtet sich nach der Nachfrage. Die eidgenössische Emissionsabgabe wird von der Emittentin getragen.
2. Die **Zeichnungen** werden spesenfrei durch die Bank Julius Bär & Co. AG, Zürich, entgegengenommen.
3. Die **Zuteilungen** erfolgen spätestens am Schluss der Zeichnungsfrist. Sofern die Zeichnungen den verfügbaren Betrag übersteigen, ist die Bank Julius Bär & Co. AG ermächtigt, bei der Zuteilung Kürzungen vorzunehmen.
4. Die **Liberierung** der zugeteilten Titel hat auf den 1. Dezember 1995 zu erfolgen.
5. **Da die Anleihe in der Form einer Globalurkunde auf Dauer verbrieft ist, kann während der ganzen Laufzeit der Anleihe keine physische Titelauslieferung erfolgen.**

Zürich, den 15. November 1995

Bank Julius Bär & Co. AG